

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ

UN LIBRARY

NOV 20 1979



COLLECTION

Distr.
GENERAL

A/C.5/34/27
1 November 1979
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать четвертая сессия
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 93 повестки дня

ПРЕДЛАГАЕМЫЙ БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД
1980-1981 ГОДОВ

Пересмотренная программа и бюджетные предложения
по разделу 15: Конференция Организации Объединенных
Наций по торговле и развитию

Доклад Генерального секретаря

1. Напомним, что в предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 1980-1981 годов 1/ Генеральный секретарь заявил следующее:

"Когда подготавливались эти предложения, касающиеся бюджета по программам, еще не была проведена пятая сессия Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, которую было намечено созвать с 7 мая по 1 июня 1979 года в Маниле. В повестку дня этой сессии включены все основные вопросы, которыми занимается ЮНКТАД. Полагают, что решения пятой сессии в значительной степени изменят рабочую программу ЮНКТАД на предстоящий двухгодичный период. Поэтому, чтобы не предопределять заранее исход Конференции, настоящие предложения ограничены переоценкой базы ресурсов 1978-1979 годов, которая дополняется данными о воздействии инфляции в 1980 и 1981 годах на эту базу".

2. Пятая сессия Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию состоялась в Маниле в мае/июне 1979 года. В ходе сессии были приняты резолюции, затрагивающие программу работы Конференции на предстоящий двухгодичный период.

3. В настоящем документе содержится пересмотренная смета ресурсов, необходимых для работы ЮНКТАД в трех основных областях, определенных в резолюциях и решениях Конференции. Сюда входят функции ЮНКТАД как форума для проведения переговоров по установлению нового международного экономического порядка и конкретный мандат на продолжение переговоров, начатых четвертой сессией Конференции; продолжение работы, начатой ЮНКТАД после четвертой сессии Конференции, которая, как стало очевидно, имеет огромное значение для развивающихся стран; и деятельность в связи с вопросами, по которым не удалось достичь какого-либо согласия в момент работы Конференции и которые были переданы постоянным органам ЮНКТАД для дальнейшего рассмотрения и принятия решений.

4. В смете на 1980-1981 годы предлагается предусмотреть рост программы в пределах 3,7 процента от затрат на продолжение программы работы, намеченной в 1978-1979 годах. Этот показатель роста отражает включение предложения о создании 11 новых должностей категории специалистов и 4 должностей категории общего обслуживания, а также реклассификацию трех должностей, включая одну из категории общего обслуживания в категорию специалистов. Рост затрат по статье консультантов, специальных групп экспертов, путевых расходов или печатных и переплетных работ по контрактам не предусматривается.

5. На своей четвертой сессии, состоявшейся в мае 1976 года, Конференция приняла резолюцию 93 (IV) об Интегрированной программе для сырьевых товаров. На своей тридцать первой сессии в 1976 году Генеральная Ассамблея утвердила ассигнование дополнительных ресурсов, необходимых для выполнения секретариатом ЮНКТАД своих новых обязанностей, вытекающих из этой резолюции.

6. Поскольку переговоры, запрошенные в резолюции 93 (IV), должны были завершиться к концу 1978 года, в бюджет по программам на двухгодичный период 1978-1979 годов были включены на возобновляющейся основе ресурсы с целью обеспечения на 1978 год средств, ассигнованных на 1977 год.

7. Исходя из доклада Специального межправительственного комитета по Интегрированной программе для сырьевых товаров 2/ и рекомендаций, содержащихся в его резолюции 3 (VI), Совет по торговле и развитию постановил на своей восемнадцатой сессии, состоявшейся в Женеве в августе 1978 года, продлить до конца 1979 года расписание, предусмотренное в резолюции 93 (IV) о конференциях, и просить Генеральную Ассамблею предоставить секретариату ЮНКТАД необходимые ресурсы 3/. Ресурсы, запрошенные на 1979 год, были утверждены Генеральной Ассамблеей на ее тридцать третьей сессии.

8. В резолюции I24 (V), принятой на пятой сессии, Конференция обратилась к Генеральному секретарю ЮНКТАД с просьбой "... принять необходимые меры для того, чтобы учесть в своих предложениях по бюджету по программам на двухлетний период необходимость по-прежнему выделять на специальной и регулярной основе соответствующие средства в период 1980-1981 годов в контексте продолжения работы в рамках резолюции 93 (IV) Конференции...".

9. По рассмотрении резолюции I24 (V) было решено, что деятельность в рамках Интегрированной программы для сырьевых товаров должна осуществляться на единовременной основе, учитывая особенности пункта 2 раздела IV резолюции, который гласит:

"принимает решение о том, что после завершения срока 4/ осуществления Интегрированной программы для сырьевых товаров любые дальнейшие подготовительные совещания и переговоры, проводимые во исполнение резолюции 93 (IV) Конференции, должны стать частью регулярной программы работы ЮНКТАД в области сырьевых товаров наряду с другими аспектами работы по вопросам сырьевых товаров;"

2/ TD/V/IPC/AC/21.

3/ Решение I77 (SVIII), документ A/33/I5, том II.

4/ Подчеркнуто для наглядности.

10. Поэтому связанные с этим ресурсы были исключены из базы. Потребности в ресурсах для Интегрированной программы в 1980-1981 годах не учтены в качестве реального роста для ЮНКТАД.

11. Что касается программы административного и общего обслуживания, то переоцененная база была увеличена с учетом значительного роста расходов на почтовые отправления, телефонные разговоры, аренду и обслуживание оборудования. Дополнительная информация содержится в пунктах, посвященных потребностям различных программ в ресурсах.

РАЗДЕЛ 15. КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

ТАБЛИЦА 15.1 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Ассигнования на 1978-1979 годы	Предполагаемые дополнительные потребности								Смета расходов на 1980-1981 гг.
	Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)		Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)		Инфляция в 1980 и 1981 годах		Общее увеличение		
46 960,3	(1 399,0)	2,9	4 256,6	9,0	269,9	0,5	3 123,5	6,6	50 083,8

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				(5) уточненный	Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус одновременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный		
45 561,3	4 252,6	3 274,0	715,0	1 693,6	3,7	

2) Внебюджетные средства

		Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а)	Программы деятельности и административное обслуживание		
	Возмещение расходов на поддержку деятельности в области технического сотрудничества	2 341,0	2 542,0
	Целевые фонды	1 389,0	668,0
	Итого а	3 730,0	3 210,0
б)	Действующие проекты		
	ПРООН	15 177,0	16 500,0
	Целевые фонды по проектам	3 202,0	3 500,0
	Итого б	18 379,0	20 000,0
	Всего а и б	22 109,0	23 210,0

Итого, прямые расходы 73 293,8

47 821,5

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

Всего, прямые и распределенные расходы 121 115,3

ТАБЛИЦА 15.2 РЕГУЛЯРНЫЙ БЮДЖЕТ ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ:
СВОДКА ПОТРЕБНОСТЕЙ НА 1980-1981 ГОДЫ
И ТЕМПЫ РЕАЛЬНОГО РОСТА ПО ПРОГРАММАМ
(в тыс. долл. США)

Программы	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности						Смета расходов на 1980-1981 годы	Темпы реального роста %
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотрен- ным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 гг. %	Общее увеличение %				
А. Директивные органы:	275,8	(275,8)	-	-	(275,8)	-	-		
1. Сессии Конференции	3 640,4	(4,3)	166,5	44,5	206,7	1,2	3 847,1	7,7	
В. Административное руководство и управление	7 925,0	145,6	22,8	26,7	195,1	0,3	8 120,1	0,8	
С. Программы деятельности:	8 189,0	(2 162,2)	2 772,2	41,6	651,6	0,5	8 840,6	(0,1)	
1. Денежные средства, финансы и развитие	4 256,4	76,6	18,2	19,6	114,4	0,4	4 370,8	1,5	
2. Сырьевые товары	3 437,8	62,8	85,4	15,8	164,0	0,4	3 601,8	3,8	
3. Промышленные товары и полуфабрикаты	3 021,3	232,1	255,5	19,4	507,0	0,6	3 528,3	11,8	
4. Морские перевозки, портовые работы и перевозки различными видами транспорта	2 685,3	273,0	87,6	15,6	376,2	0,5	3 061,5	6,0	
5. Передача технологии	1 742,5	33,0	(55,0)	8,1	(13,9)	0,4	1 728,6	(3,0)	
6. Экономическое сотрудничество среди развивающихся стран									
7. Торговля между странами с различными экономическими и социальными системами									

ТАБЛИЦА 15.2 (продолжение)

Программы	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности						Смета расходов на 1980-1981 гг.	Темпы реального роста %
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	Смета расходов на 1980-1981 гг.	Темпы реального роста %		
8. Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны	1 313,7	98,2	327,0	8,4	433,6	1 747,3	37,0		
9. Страхование	893,5	84,5	(59,5)	3,9	28,9	922,4	(6,0)		
10. Содействие торговле	349,3	5,9	17,9	1,8	25,6	374,9	5,0		
D. Программа поддержки									
1. Руководство деятельности в области технического сотрудничества	162,0	2,7	-	0,8	3,5	165,5	-		
2. Вопросы, связанные с Конференцией	3 575,9	(342,9)	599,1	14,2	270,4	3 846,3	3,9		
3. Управление и общее обслуживание	5 492,4	371,8	14,9	49,5	436,2	5 928,6	0,2		
Итого	46 960,3	(1 399,0)	4 252,6	9,0	8 123,5	50 083,8	3,7		

/::

ТАБЛИЦА 15.3 АНАЛИЗ ПРОДОЛЖЕНИЯ ПРОГРАММ, 1978-1979 ГОДЫ
(ПО ПЕРЕСМОТРЕННЫМ НОРМАМ 1979 ГОДА)

(в тыс. долл. США)

Программы	Ассигнования на 1978-1979 годы (1)	Единоновременные статьи, 1978-1979 годы (2)	Дополнительные потребности					Итого (8)	Дополнительные потребности нетто (9) - (8) - (2)	Всего расходы на продолжение программ, 1978-1979 годы (10) (1) + (9)
			Влияние замедленного роста, 1978-1979 годы		Пересчет расходов по пересмотренным нормам 1979 года					
			Штатные должности (3)	Другие статьи расходов (4)	Штатные должности (5)	Другие статьи расходов (6)	Особые коррективы (7)			
А. Директивные органы	275,8	275,8 ^a	-	-	-	-	-	(275,8)	-	
Сессии Конференции	3 640,4	-	44,2	-	62,2	5,6	(116,3) ^a	(4,3)	3 636,1	
В. Административное руководство и управление	7 925,0 ^d	-	-	-	132,1	14,6	(1,1)	145,6	8 070,6	
С. Программы деятельности	8 189,0	2 271,1 ^b	-	-	87,3	21,6	-	108,9	6 026,8	
1. Денежные средства, Финансы и развитие	4 256,4	-	-	-	66,8	11,0	(1,2)	76,6	4 333,0	
2. Смирываемые товары и промышленные товары и полуфабрикаты	3 437,8	-	-	-	53,4	10,2	(0,8)	62,8	3 500,6	
4. Морские перевозки, портовые работы и перевозки различными видами транспорта	3 021,3	-	-	-	43,1	16,1	172,9 ^c	232,1	3 253,4	
5. Передача технологии	2 685,3	-	211,0	-	42,6	11,5	7,9	273,0	2 958,3	
6. Экономическое сотрудничество среди развивающихся стран										

ТАБЛИЦА 15.3 (продолжение)

(в тыс. долл. США)

	Ассигнования на 1978-1979 годы (1)	Единовременные статьи, 1978-1979 годы (2)	Дополнительные потребности						Дополнительные потребности нетто (8) - (2)	Всего расходы на продолжение программы, 1978-1979 годы (1) + (9)
			Влияние замедленного роста, 1978-1979 годы		Пересчет расходов по пересмотренным нормам 1979 года					
			Штатные должности (3)	Другие статьи расходов (4)	Штатные должности (5)	Другие статьи расходов (6)	Особые коррективы (7)	Итого (8)		
Программы										
7. Торговля между странами с различными экономическими и социальными системами	1 742,5	-	-	-	26,7	6,7	(0,4)	33,0	1 775,5	
8. Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны	1 313,7 ^d	-	73,1	-	21,5	3,9	(0,3)	98,2	1 411,9	
9. Страхование	893,5	-	66,0	-	14,2	3,9	(0,2)	84,5	978,0	
10. Содействие торговле	349,3	-	-	-	5,5	0,6	(0,2)	5,9	355,2	
Программа поддержки										
1. Руководство деятельности в области технического сотрудничества	162,0	-	-	-	2,5	0,2	-	2,7	164,7	
2. Вопросы, связанные с Конференцией	3 575,9	462,8 ^e	47,8	-	49,9	8,8	13,4	119,9	3 233,0	
3. Управление и общее обслуживание	5 492,4	-	-	-	54,4	86,3	231,1 ^e	371,8	5 864,2	
Итого	46 960,3	3 009,7	442,7	-	662,2	201,0	304,8	1 610,7	45 561,3	

Примечание и сноски см. на след. стр.

Примечание и сноски к таблице 15.3

Примечание: Сальдо уточнений в столбце (7) является результатом округлений в процессе компьютерной обработки данных.

а/ Пятая сессия Конференции, проведенная в мае 1979 года.

б/ Расходы в связи с осуществлением утвержденной интегрированной программы для сырьевых товаров в период 1977-1978 годов.

с/ Отражает перевод одной должности Д-2 из Отделения по вопросам связи в Нью-Йорке на программу по передаче технологии в соответствии с предложением Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам в его первом докладе о предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 1978-1979 годов (А/32/8, п. 11.А.12). Перевод этой должности был произведен в текущем двухгодичном периоде и не получил отражения в ассигнованиях.

д/ Отражает передачу части средств из программы "Денежные средства, финансы и развитие" на новую, выделенную в качестве самостоятельной программу, касающуюся наименее развитых, не имеющих выхода к морю и островных развивающихся стран.

е/ Увеличение базы в связи с ростом расходов на оплату почтовых отправлений (111 100 долл. США), телефонных разговоров (74 100 долл. США) и аренды и обслуживания оборудования (45 000 долл. США).

/...

ТАБЛИЦА 15.4 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Организационное подразделение: **Секретариат Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию**

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов</i>						
ЗГС	1	1	-	-	1	1
ПГС	1	1	-	-	1	1
Д-2	9	9	-	-	9	9
Д-1	17	19	-	-	17	19
С-5	46	49	3	3	49	52
С-4	52	54	4	4	56	58
С-3	59	63	2	2	61	65
С-2/1	31	32	1	1	32	33
Итого	216	228	10	10	226	238
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Пятый разряд	14	13	-	-	14	13
Прочие разряды	169	173	15	15	184	188
Итого	183	186	15	15	198	201
Всего	399	414	25	25	424	439

/...

ТАБЛИЦА 15.5 ЕДИНОВРЕМЕННЫЕ СТАТЬИ

(в тыс. долл. США)

Программа: Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию

1978-1979 гг.		1980-1981 гг.
<p>Директивные органы:</p> <p>Пятая сессия Конференции</p> <p>275,8</p> <p>Сырьевые товары:</p> <p>Специальные должности и затраты, связанные с Интегрированной программой сырьевых товаров</p> <p>2 733,9</p>		<p>Сырьевые товары:</p> <p>Специальные должности и затраты, связанные с Интегрированной программой для сырьевых товаров</p> <p>3 274,0</p>
	3 009,7	3 274,0

/...

Раздел 15. Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию

ТАБЛИЦА 15.6. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

(в тыс. долл. США)

Расходы, распределенные по разделам	Расходы, распределенные по разделу 15														
	A	B	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	1	2	3
Раздел 28.															
A	36,8	3,2	6,2	5,2	4,1	3,4	2,8	2,4	1,4	1,1	1,1	1,1	1,1	2,4	2,4
B	716,6	36,4	71,5	66,6	40,1	35,2	28,9	23,9	16,2	12,5	8,7	3,8	12,5	31,4	326,5
C	267,2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	267,2
D	343,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	343,7
E	91,4	7,5	14,6	13,9	8,4	7,4	5,9	4,9	3,2	2,6	1,8	0,7	2,5	6,4	11,1
F	230,9	19,0	37,4	35,0	21,2	18,6	14,9	12,4	8,2	6,5	4,4	1,6	6,3	16,2	28,0
G	1 090,9	-	793,6	72,2	152,9	2,9	-	-	8,7	-	-	-	26,0	17,3	17,3
H	2 357,7	-	454,9	286,2	219,9	219,3	148,4	150,2	82,2	66,9	45,8	18,8	68,6	168,9	227,0
I	5 508,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5 508,7
J	253,1	22,3	49,6	31,7	24,2	21,1	15,9	14,2	8,9	7,0	4,6	1,7	7,7	18,8	25,4
K	57,8	5,2	11,3	7,3	5,5	4,8	3,6	3,2	2,0	1,6	1,1	0,4	1,8	4,3	5,7
L	99,7	8,8	19,5	12,5	9,5	8,3	6,3	5,6	3,5	2,7	1,9	0,7	3,0	7,4	10,0
Раздел 29.															
(2)	14 285,3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11 492,5	-
(3)	14 899,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10 800,0	-
(4)	6 248,0	1 609,5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4 638,5	-
(5)	1 334,0	-	296,3	249,6	195,1	163,9	132,6	117,0	70,2	54,6	39,0	15,7	-	-	-
РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ ВНЕШНИЕ РАСХОДЫ															
B	-	222,0 (7 229,1)	888,4	2 451,9	591,5	737,0	530,4	335,8	184,4	189,9	49,8	18,6	113,2	409,7	506,5
D.1	-	-	277,0	27,7	83,0	692,6	138,6	554,0	69,3	83,3	83,0	69,3	(2 077,8)	-	-
D.2	-	1 981,9	727,5	20 954,5	1 455,1	4 016,5	2 462,5	727,5	-	546,4	-	-	-	(32 871,9)	-
D.3	-	73,3	1 420,0	2 540,3	2 093,4	1 304,6	1 443,7	1 005,4	523,7	428,0	305,2	132,4	389,6	1 411,8	(13 828,1)
ИТОГО, РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ	47 821,5	10 783,3 (5 506,1)	5 988,1	26 309,7	4 115,1	7 374,7	4 445,5	2 956,5	981,9	1 403,1	546,1	264,0	(1 445,5)	(3 846,3)	(6 548,6)
ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ	73 293,8	-	9 656,1	9 740,6	5 812,8	9 759,8	4 728,3	7 612,5	2 228,6	3 647,3	1 622,4	1 138,9	1 445,5	3 846,2	6 548,6
ВСЕГО, ПРЯМЫЕ И РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ	121 115,3	10 783,3	-	15 644,2	36 050,3	9 927,9	17 134,5	9 173,8	10 569,0	3 210,5	5 050,4	2 168,5	1 402,9	-	-

в/ Расходы на обслуживание Международного торгового центра (Раздел 16) в настоящий раздел не включены.

Разъяснение наименований по вертикали:

Раздел 28. Административно-управленческое и общее обслуживание

- А. Канцелария заместителя Генерального секретаря по вопросам администрации и управления
- В. Финансовое управление
- С. Управление кадров
- Д. Управление общего обслуживания, Центральные учреждения
- Е. Административно-управленческий отдел
- Ф. Отдел внутренней ревизии
- С. Отдел электронной обработки данных и систем информации
- И. Административно-финансовая служба, Женева
- Т. Отдел общего обслуживания, Женева
- Д. Деятельность в области подготовки кадров (Центральные учреждения, Женева и региональные комиссии)
- К. Прочие расходы
- Л. Участие Организации Объединенных Наций в совместно финансируемой административной деятельности

Раздел 29. Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание, Центральные учреждения, Женева и Вена

- (2) Устный перевод и обслуживание заседаний
- (3) Письменный перевод, редактирование и машинное обслуживание
- (4) Публикации и документация
- (5) Библиотечное обслуживание

Разъяснение наименований по горизонтали:

- А. Директивные органы
- В. Административное руководство и управление
- С. Программы деятельности
 - 1. Денежные средства, финансы и развитие
 - 2. Сырьевые товары
 - 3. Промышленные товары и полуфабрикаты
 - 4. Морские перевозки, портовые работы и перевозки различными видами транспорта
 - 5. Передача технологии
 - 6. Экономическое сотрудничество среди развивающихся стран
 - 7. Торговля между странами с различными экономическими и социальными системами
 - 8. Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны
 - 9. Страхование
 - 10. Содействие торговле
- Д. Программа поддержки
 - 1. Руководство деятельности в области технического сотрудничества
 - 2. Вопросы, связанные с Конференцией
 - 3. Управление и общее обслуживание

А. Директивные органы

ТАБЛИЦА 15.7. АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ

(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Временный персонал для обслуживания заседаний	48,6	(48,6)	-	-	-	-
Сверхурочные	77,8	(77,8)	-	-	-	-
Путевые расходы персонала	93,3	(93,3)	-	-	-	-
Представительские расходы	9,4	(9,4)	-	-	-	-
Прочие услуги	46,7	(46,7)	-	-	-	-
Итого	275,8	(275,8)	-	-	-	-

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус одновременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
-		-	-		-

2) Внебюджетные средства

-

Итого, прямые расходы

-

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

-

Всего, прямые и распределенные расходы

-

А. ДИРЕКТИВНЫЕ ОРГАНЫ

12. В соответствии с пунктом 2 резолюции 1995 (XIX) Генеральной Ассамблеи и поправкой, содержащейся в резолюции 2904 (XXVII), Конференция должна обычно проводиться с пятилетним интервалом. Поскольку пятая Конференция состоялась в 1979 году, проведение шестой Конференции в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов не ожидается. Поэтому на двухгодичный период 1980-1981 годов никаких ассигнований по этому разделу не запрашивается.

В. Административное руководство и управление

ТАБЛИЦА 15.8. АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) *Регулярный бюджет*

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	2 726,9	(3,9)	101,6	30,6	128,3	2 855,2
Временный персонал общего назначения	12,3	0,5	-	0,1	0,6	12,9
Консультанты	22,2	0,5	-	0,4	0,9	23,1
Надбавка за сверхурочную и ночную работу	10,7	0,3	-	0,3	0,6	11,3
Общие расходы по персоналу:						
Надбавки на представительство	16,4	(1,2)	-	-	(1,2)	15,2
Прочие общие расходы по персоналу	724,6	(4,8)	29,0	9,4	33,6	758,2
Путевые расходы персонала	127,3	4,3	-	3,1	7,4	134,7
Типографские и переплетные работы по контрактам	-	-	35,9	0,6	36,5	36,5
Итого	3 640,4	(4,3)	166,5	44,5	206,7	3 847,1

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
3 636,1	166,5	-	116,8	283,3	7,7

/...

ТАБЛИЦА 15.8 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) <u>Оперативное и административное обслуживание</u>		
Возмещение расходов по линии технического сотрудничества		
Временный персонал общего назначения	58,0	59,0
Специальные целевые фонды ЮНКТАД V	210,0	
Общие целевые фонды ФРП VI, ЮНЕП	362,0	
Итого а	625,0	59,0
б) <u>Действующие проекты</u>		
ПРООН (ориентировочные плановые задания и совместные расходы, НРС и резерв программы)	2 138,0	1 200,0
Целевые фонды проектов	419,0	400,0
Итого б	2 557,0	1 600,0
Всего а и б	3 182,0	1 659,0

Итого, прямые расходы	5 506,1
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

(5 506,1)

Всего, прямые и распределенные расходы	-
--	---

/...

ТАБЛИЦА 15.9. ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Административное руководство и управление

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
ЗГС	1	1			1	1
ПГС	1	1			1	1
Д-2	1	1			1	1
Д-1	3	4			3	4
С-5	4	5			4	5
С-4	3	3			3	3
С-3	4	4			4	4
С-2/1	1	1			1	1
Итого	18	20			18	20
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Пятый разряд	2	2			2	2
Прочие разряды	14	14			14	14
Итого	16	16			16	16
Итого	-	-			-	-
Всего	34	36			34	36

/...

В. АДМИНИСТРАТИВНОЕ РУКОВОДСТВО И УПРАВЛЕНИЕ

13. Административное руководство и управление включает пять подразделений:

- i) Канцелярию Генерального секретаря (1 473 600 долл. США, т.е. 38,3 процента от общего итога по программе);
- ii) Сектор оценки и координации экономической политики (912 700 долл. США, т.е. 23,7 процента от общего итога по программе);
- iii) Сектор внешних сношений (421 900 долл. США, т.е. 10,9 процента от общего итога по программе);
- iv) Сектор информации (717 300 долл. США, т.е. 18,6 процента от общего итога по программе);
- v) Отделение связи в Нью-Йорке (321 600 долл. США, т.е. 8,5 процента от общего итога по программе).

14. Программа административного руководства и управления подвергалась и продолжает подтверждаться изменениям по следующим причинам:

- i) Развитие программы работы ЮНКТАД привело не только к росту объема деятельности, но также к появлению новых особенностей ее выполнения в виде интенсивных переговоров по конкретным вопросам, которые требуют, как правило, тесного и непосредственного участия в работе Генерального секретаря ЮНКТАД и его ближайших сотрудников.
- ii) Сфера деятельности, порученная ЮНКТАД, включает более широкие области, такие как техническое сотрудничество между развивающимися странами, наименее развитые страны и торговля между странами с различными экономическими и социальными системами, которые выходят за рамки "секторальных" программ и требуют в силу этого разработки директив по существу вопросов и централизованной координации.
- iii) В ответ на резолюции и указания Генеральной Ассамблеи о перестройке экономического и социального секторов стали все более настойчиво раздаваться голоса с требованием обеспечить эффективное сотрудничество и координацию между ЮНКТАД и другими органами Организации Объединенных Наций,

/...

в особенности региональными комиссиями и специализированными учреждениями. Не ущемляя усилий, требующихся с этой целью на рабочем уровне в рамках отдельных программ, следует удовлетворить еще более насущную потребность в непосредственном участии и вовлечении Канцелярии Генерального секретаря ЮНКТАД в плане общих указаний, контроля и последующей деятельности. С этим же вопросом связано присутствие ЮНКТАД в Центральных учреждениях ООН через Отделение связи ЮНКТАД в Нью-Йорке.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным ставкам 1979 года)

Новые должности:

15. Предлагается добавить две новые должности (одна Д-1 и одна С-5), ниже следует описание должностей:

- i) Одна должность С-5 в Канцелярию Генерального секретаря для оказания помощи заместителю Генерального секретаря ЮНКТАД и для поддержания связи с региональными комиссиями.

16. Выполняющий эти обязанности будет оказывать заместителю Генерального секретаря помощь в осуществлении любых его конкретных, оперативных и управленческих обязанностей, с тем чтобы он смог сосредоточиться на основных проблемах политики и программы. Он будет также оказывать помощь в межучрежденческой координации и в поддержании повседневных контактов со всеми подразделениями по вопросам внешних сношений. На этого сотрудника будет возложена особая ответственность за поддержание отношений с экономическими комиссиями, особенно в свете резолюций Генеральной Ассамблеи о перестройке системы Организации Объединенных Наций и передаче деятельности региональным комиссиям. Он будет собирать, производить оценку и распространять среди региональных комиссий информацию о деятельности ЮНКТАД и с этой целью готовит регулярные доклады или информационные бюллетени. Он также будет обеспечивать оперативные отделы и подразделения ЮНКТАД информацией о деятельности региональных комиссий и будет оказывать помощь помощнику Генерального секретаря, отвечающему за внешние контакты, во всех его сношениях с региональными комиссиями.

- ii) Одна должность Д-1 для Директора Отделения связи в Нью-Йорке.

17. Существующие в настоящее время две должности категории специалистов (С-5 и С-3) недостаточны для выполнения важных задач, которые должны решаться этим Отделением. Должность, которую занимает глава этого сектора, имеет особо важное значение, поскольку он должен обладать достаточными полномочиями, чтобы решать от имени Генерального секретаря ЮНКТАД оперативные, административные вопросы.

/...

Общая помощь на временной основе

18. Исходя из прошлого опыта, эти ассигнования запрашиваются на периоды максимальной нагрузки и для замещения сотрудников, отсутствующих продолжительное время по болезни или беременности.

Консультанты

19. На консультативные услуги для Канцелярии Генерального секретаря с целью оказания непосредственных консультаций Генеральному секретарю требуется 5 200 долл. США.

20. Дополнительную сумму в IO 300 долл. США на консультативные услуги предлагается выделить для сектора оценки и координации экономическо-политики, в особенности в связи с конкретными аспектами его общих исследований по вопросам нового международного экономического порядка.

21. Информационный сектор намерен поручить хорошо известным авторам написать в популярной форме брошюру о меняющейся мировой экономике с освещением некоторых проблем ЮНКТАД, для чего предлагается ассигновать 7 200 долл. США.

Путевые расходы персонала

22. В основу запроса положен опыт прошлых лет. Увеличение ассигнований не требуется.

Типографские и переплетные работы по контрактам

23. Запрашивается 35 900 долл. США для подготовки издания, озаглавленного "Торговля и развитие", которое выпускается в настоящее время на экспериментальной основе. Увеличение планируемых затрат отражает перераспределение существующих ассигнований на печать в соответствии с программой публикаций на 1980-1981 годы. В целом по разделу 15 дополнительных ассигнований не запрашивается.

С. Программы деятельности

І. ВАЛЮТНО-ФИНАНСОВЫЕ ВОПРОСЫ И ВОПРОСЫ РАЗВИТИЯ

ТАБЛИЦА 15.10 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) *Регулярный бюджет*

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	5 902,8	105,2	58,8	16,3	180,3	6 083,1
Временный персонал общего назначения	33,9	1,1	-	0,2	1,3	35,2
Консультанты	175,8	4,9	-	2,7	7,6	183,4
Сверхурочные	9,1	0,4	-	-	0,4	9,5
Специальные группы экспертов	94,8	2,3	(60,0)	0,6	(57,1)	37,7
Общие расходы по персоналу:						
Пособия на представительство	1,2	-	-	-	-	1,2
Другие общие расходы по персоналу	1 536,6	25,8	15,4	4,0	45,2	1 581,8
Путевые расходы персонала	97,0	3,4	(8,6)	1,4	(3,8)	93,2
Типографские и переплетные работы по контрактам	73,8	2,5	17,2	1,5	21,2	95,0
Итого	7 925,0	145,6	22,8	26,7	195,1	8 120,1

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				(5) Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
8 070,6	22,8	-	48,0	70,8	0,8%

ТАБЛИЦА 15.10 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Целевые фонды специального назначения Общие целевые фонды: ФРП II	586,0	536,0
Итого а	586,0	536,0
б) Действующие проекты		
ПРООН (ориентировочное плановое задание и участие в расходах, НРС и резерв программ)	814,0	1 000,0
Итого б	814,0	1 000,0
Всего а и б	1 400,0	1 536,0

Итого, прямые расходы	9 656,1
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

5 988,1

Всего, прямые и распределенные расходы	15 644,2
--	----------

/...

ТАБЛИЦА 15.11 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Валютно-финансовые вопросы и вопросы развития

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-2	1	1			1	1
Д-1	3	3			3	3
С-5	5	6			5	6
С-4	6	5			6	5
С-3	13	14			13	14
С-2/1	10	10			10	10
Итого	38	39			38	39
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Пятый разряд	6	6			6	6
Другие разряды	39	39			39	39
Итого	45	45			45	45
Всего	83	84			83	84

/...

С. Программы деятельности

1. ВАЛЮТНО-ФИНАНСОВЫЕ ВОПРОСЫ И ВОПРОСЫ РАЗВИТИЯ

24. Деятельность по различным пунктам в этой области в значительной степени возросла в 1978-1979 годах вследствие непрекращающейся неустойчивости в мировой экономике, необоснованности многих основных положений Стратегии развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций и необходимости тщательной подготовки к разработке Стратегии на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций. Недавние решения Генеральной Ассамблеи и Совета по торговле и развитию, а также резолюции, принятые пятой сессией Конференции, призывают продолжать интенсивную работу в областях потоков финансовых ресурсов, проблем задолженности развивающихся стран, международных валютных проблем, а также взаимосвязи проблем и политики в области торговли, финансирования развития и международной валютной системы.

25. Для Генеральной Ассамблеи помимо регулярных докладов для органов ЮНКТАД были подготовлены доклады по смежным проблемам, связанным с широким кругом вопросов в области потоков финансовых ресурсов, международных валютных проблем, взаимозависимости и перспектив развития торговли, а также потребностей в капитале. Принимая во внимание проведение в 1980 году специальной сессии Генеральной Ассамблеи и разработку Стратегии развития на 80-е годы, можно предположить, что потребуются проведение дальнейших исследований в дополнение к обычным потребностям в этих областях.

26. Данная программа также включает в себя осуществление контрольно-управленческих функций в отношении центральных статистических и вычислительных служб для всех основных подразделений ЮНКТАД.

Подпрограмма 1: Внешнее финансирование, мобилизация внутренних ресурсов и международные валютные проблемы

27. Передача развивающимся странам ресурсов в целях содействия их развитию является одним из основных элементов Международной стратегии развития. Неудача в достижении стратегических целей в области передачи ресурсов вызвала необходимость проведения исследований по вопросу о путях и средствах обеспечения для такой передачи более надежной и развивающейся базы. В рамках данной подпрограммы был проведен ряд исследований, которые облегчают Генеральной Ассамблее работу в этой области, в дополнение к исследованиям, представленным Комитету по невидимым статьям и финансированию, связанному с торговлей, и Совету по торговле и развитию.

28. Данная проблема в настоящее время активно обсуждается в ЮНКТАД и Генеральной Ассамблее и представляет собой одну из главных проблем, связанных с разработкой новой Стратегии. Программа будет по-прежнему

/...

оказывать содействие в обсуждении данной проблемы как в Генеральной Ассамблее, так и в ЮНКТАД. Проблемы задолженности развивающихся стран заметно обострились в 70-е годы, и данная подпрограмма способствовала проведению технического обсуждения этих проблем как в рамках постоянного механизма ЮНКТАД, так и в специальных группах экспертов. Нестабильность обменных курсов валют и общая неустойчивость платежных балансов в 70-е годы заставили еще более пристально взглянуть на вопрос о необходимости создания международной валютной системы, которая способствовала бы росту мировой торговли и развитию. Таким образом, было организовано исследование о значении международной валютной системы для нужд развития.

- а) Испрашиваемые средства: 3 154 300 долл. США, т.е. 38,8 процента итоговой суммы по программе.
- б) Ссылка: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.10-18.26); резолюции ЮНКТАД 128 (V), 129 (V), 130 (V), включая решение (h).
- с) Элементы программы:

1.1 Общий обзор финансовых потоков из развитых стран в развивающиеся и контроль над этими потоками

Программа исследований по своей общей направленности явится продолжением программы предыдущего двухгодичного периода, а именно, будет посвящена исследованию вопросов, относящихся к объему, срокам и условиям финансовых потоков, а также вопросов, относящихся к деятельности развитых стран, связанной с выполнением задач, принятых на международном уровне. Будет проведен секторальный анализ потребностей в капиталовложениях с целью улучшения оценки финансовых потребностей. Особое внимание будет уделено вопросу о конкретных потребностях в ресурсах наименее развитых, не имеющих выхода к морю, островных развивающихся стран, а также у других стран. По-прежнему будут прилагаться значительные усилия по созданию всеобъемлющей и глобальной системы сбора информации по финансовым потокам. Вопрос о необходимости разработки всеобъемлющей системы финансового сотрудничества был передан на рассмотрение постоянному аппарату ЮНКТАД; результаты исследований в рамках постоянной программы обеспечат основу для деятельности в этой особой области 5/. Резолюция 129 (V)

5/ См. часть I доклада Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию о работе ее пятой сессии (TD/268), раздел A.2 (Другие решения, решение (i)).

Конференция призывает пересмотреть и контролировать меры, которые будут приняты развитыми странами. Если в прошлом такой пересмотр ограничивался общими условиями объема ОПР, то сейчас резолюция призывает осуществлять выборочное рассмотрение принимаемых мер. В этот элемент программы были включены дополнительные ресурсы, перенесенные из элемента I.3 программы и из других элементов подпрограммы.

1.2 Финансовые потоки, поступающие в развивающиеся страны с рынков частных капиталов, и частные иностранные прямые капиталовложения

Ввиду важного значения финансовых потоков, поступающих из частных финансовых учреждений, будут приложены усилия по обеспечению более своевременной информации, относящейся к таким потокам, направляемым в развивающиеся страны. С этой целью ведется работа по улучшению системы статистической информации в отношении финансирования в европейских валютах и рынков частных капиталов в целом, равно как и потоков частных иностранных прямых капиталовложений. Объем, структура и распределение таких потоков будут регулярно рассматриваться в целях оценки их роли в процесс развития, а также в целях определения мер, направленных на максимизацию этой роли.

I.3 Международные меры по увеличению потоков капитала из развитых стран и многосторонних финансовых учреждений

Этот элемент программы направлен на определение мер, включая пути и средства, которые необходимо предпринять на международном уровне с целью увеличения потоков капитала в развивающиеся страны. Вопрос о необходимости внешнего финансирования также будет изучен с учетом усилий, предпринимаемых развивающимися странами с целью мобилизации их собственных источников финансирования развития. Эта деятельность будет включать в себя регулярный обзор информации, касающейся оттоков местного капитала и воздействия договоров о налогах и других факторов на платежные балансы развивающихся стран. Один из результатов данной исследовательской деятельности используется в исследованиях по проблемам потребностей развивающихся стран в капитале.

Продолжается работа, связанная с созданием Фонда гарантирования экспортных кредитов (ФГЭК) как инструмента, способствующего развитию экспорта из развивающихся стран. На восьмой сессии Комитета по невидимым статьям и финансированию, связанному с торговлей I978 года, был представлен доклад. На десятой специальной сессии Совета по торговле и развитию в I979 году было предусмотрено продолжение исследований и был представлен подробный доклад, включавший результаты консультаций с развивающимися странами, сведения о потенциальных развивающихся странах-бенефициариях и о многосторонних финансовых учреждениях. В своей резолюции I30 (V),

озаглавленной "Другие вопросы финансирования, связанного с торговлей", Конференция заявила о необходимости проведения дальнейшего исследования. Ожидается, что конкретные рекомендации будут выдвинуты в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов.

При поддержке со стороны "группы высококвалифицированных экспертов по вопросам финансирования в целях развития", предусмотренной резолюцией 32/177 Генеральной Ассамблеи, также продолжается работа в отношении доступа развивающихся стран на рынки капитала.

Что касается вопроса о разоружении и развитии, то в течение первых 18 месяцев двухгодичного периода 1978-1979 годов из-за недостатка ресурсов не было возможности осуществить исследования в области экономических последствий разоружения и развития. Вследствие этого были предусмотрены соответствующие ассигнования на проведение исследований в этой области в двухгодичном периоде 1980-1981 годов.

Увеличатся масштабы программы исследований в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи и V сессии ЮНКТАД 6/, относительно "широкой передачи ресурсов". Данный вопрос включает в себя изучение путей и средств увеличения передачи реальных ресурсов развивающимся странам. В этот элемент программы были перенесены дополнительные средства из других элементов этой подпрограммы.

1.4 Проблемы задолженности развивающихся стран

Совет по торговле и развитию на третьей (на уровне министров) части девятой специальной сессии, проходившей в 1978 году, принял важную резолюцию I65 (S-IX) о проблемах задолженности и развития развивающихся стран. В дополнение к проводящейся в настоящее время исследовательской работе в этой области, посвященной подготовке докладов для Комитета по невидимым статьям и финансированию, связанному с торговлей, для Совета и Конференции, Совет в своей резолюции обратился с призывом провести совещание межправительственной группы экспертов в 1978 году и осуществить дополнительную работу по мерам, принятым развитыми странами-донорами в соответствии с этой резолюцией, и представить соответствующий доклад Конференции в 1979 году. Была предусмотрена подготовка в 1980 году специального доклада для Совета по торговле и развитию по вопросу об определении общих элементов, которые могли бы послужить руководством для будущей проблемы урегулирования

6/ Резолюция 33/136 Генеральной Ассамблеи и резолюция I29 (V) Конференции, раздел IV.

задолженности 7/. В дополнение к этому Совет сделал рекомендацию резолюция I32 (XV) о том, что Генеральный секретарь ЮНКТАД может принять участие в качестве наблюдателя в совещаниях по проблемам урегулирования задолженности. В соответствии с этим предусматривается проведение подготовки к такому участию.

I.5 Международные валютные проблемы

Деятельность в этой области была направлена на проведение обзора существующих международных валютных структур с уделением особого внимания их воздействия на развивающиеся страны. Упор делался на проведение анализа дефицитов платежных балансов развивающихся стран, их масштабов и причин их возникновения, кроющихся в различных явлениях мировой экономики, а также на вопрос об оптимальном сочетании урегулирования и финансирования подобных дефицитов. Исследования в этой области включают в себя изучение адекватности существующих механизмов финансирования платежных балансов. Содействие экономическому сотрудничеству между развивающимися странами в валютно-финансовой области будет включать в себя проведение исследований с целью определения необходимых форм финансового сотрудничества. Исследовательская работа в течение двухгодичного периода 1978-1979 годов была посвящена подготовке докладов и проведению исследований по вышеуказанным проблемам для Комитета по невидимым статьям и финансированию, связанному с торговлей, для Совета по торговле и развитию и для Конференции. В своей резолюции I28 (V) Конференция постановила учредить межправительственную группу экспертов для проведения углубленного изучения существующей международной валютной системы, а также просила осуществить исследование по вопросу о необходимости создания механизма финансирования платежных балансов на среднесрочной основе. Однако интенсификация работы в этой области будет осуществляться в рамках ресурсов, выделяемых в настоящее время для данного элемента программы.

Подпрограмма 2: Взаимозависимость вопросов торговли, развития, валютно-финансовой системы и вклада в Международную стратегию развития

28. Деятельность по данной подпрограмме направлена на изучение вопроса о взаимосвязи между торговлей, развитием, валютно-финансовыми проблемами и вкладом в Международную стратегию развития. Оба элемента основаны на работе, осуществляемой в других подразделениях ЮНКТАД, и в определенных случаях сопряжены с совместными рабочими мероприятиями.

7/ См. часть I доклада Конференции на ее пятой сессии (TD/268), раздел A.2 (Другие решения), решение (h).

- a) Испрашиваемые средства: I 275 300 долл. США (15,7 процента итоговой суммы по программе
- b) Ссылка: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.35-18.42); решение ЮНКТАД V 8/
- c) Элементы программы:

2.1 Взаимосвязь между торговлей, развитием, валютно-финансовыми проблемами

Исследование в данной области сопряжено, объединяясь в единое целое с работой, выполняемой в рамках других подпрограмм программы по валютно-финансовым вопросам и вопросам развития, а также с работой других подразделений, занимающихся этими проблемами. Исследовательская и аналитическая работа охватывает следующие области: (i) изучение состояния мировой экономики в краткосрочной перспективе (используя проект ЛИНК) и, кроме того, оказание содействия в подготовке "Обзора мирового экономического положения; (ii) изучение проблем долгосрочного глобального развития, включая предполагаемые или необходимые структурные изменения в мировой экономике, основанные, в частности, на исследованиях, проводимых в рамках проекта глобального моделирования ЮНКТАД/ЮНИДО/ДМЭСВ; и iii) разработка аналитической структуры, охватывающей взаимосвязь между краткосрочными и долгосрочными целями.

2.2 Вклад в Международную стратегию развития

Вклад в Международную стратегию развития предусматривает аналитические исследования в области торговли и развития, в том числе по финансовым проблемам. Данная работа будет использована при разработке стратегии и для последующего обзора и оценки развития. Работа объединяет информацию и данные других различных подпрограмм в рамках ЮНКТАД, а также учреждений и органов системы Организации Объединенных Наций; в ней также уделяется особое внимание поддающимся количественному определению элементам Стратегии.

8/ Там же, решение (d).

Подпрограмма 3: Экономические перспективы и потребности в капитале развивающихся стран, а также перспективы рынка сырьевых товаров

29. Данная подпрограмма представляет собой эконометрическую основу аналитических исследований по экономике развивающихся стран; эти исследования осуществляются в рамках данной программы и других программ ЮНКТАД. Кроме того, она предусматривает, при наличии запроса, оказание помощи отдельным развивающимся странам и региональным комиссиям, а также другим учреждениям и органам системы Организации Объединенных Наций. С этой целью используется база моделирования, включающая в себя модели отдельных стран, региональных и товарных рынков. В дополнение к этому подготавливается оценка потребностей в капитале.

- a) Испрашиваемые средства: I 760 900 долл. США (21,6 процента итоговой суммы по программе)
- b) Ссылка: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты I8.27-I8.34)
- c) Элементы программы:

3.1 Капитальные потребности развивающихся стран

В соответствии с этим элементом осуществляется оценка потребностей развивающихся стран в капитале на основе элемента 3.2 данной подпрограммы, а также исследований и анализа, осуществляемых в рамках элемента 1.3 данной программы. Эта оценка в свою очередь используется в качестве основы для работы, осуществляемой в соответствии с подпрограммами 1 и 2 данной программы. В дополнение к этому данный элемент программы в значительной степени содействует предоставлению технической помощи развивающимся странам, в особенности в отношении учета иностранной валюты, включая прогнозирование погашения задолженности. В этой связи данный элемент программы содействует подготовке к участию Генерального секретаря ЮНКТАД в совещаниях по проблемам урегулирования задолженности развивающихся стран (см. элемент программы 1.4 выше). По запросам отдельных развивающихся стран и региональных комиссий в рамках данного элемента программы предоставляется помощь в построении эконометрических моделей. Данный элемент также содействует подготовке "Обзора мирового экономического положения", представляющего собой обзор современных тенденций в мировой экономике, в особенности в плане их влияния на перспективы экономического развития развивающихся стран (см. подпрограмму 1.2 данной программы).

3.2 Перспективы экономического развития развивающихся стран и регионов и перспективы развития товарных рынков

Этот элемент обслуживает базу эконометрического моделирования, используемого в других элементах программы и в других программах ЮНКТАД. База моделирования состоит из системы, включающей в себя 47 моделей отдельных развивающихся стран и 5 моделей групп стран. Сейчас эта система в значительной степени расширяется и совершенствуется. В 1978 году была разработана теоретическая спецификация по составлению более крупных и более сложных моделей. В 1979 и 1980 годах на основе новой спецификации будут рассчитаны модели для 12 основных стран. В течение 1979 года во все существующие модели отдельных стран систематически вводится элемент, позволяющий делать прогнозы в отношении выплаты развивающимися странами их задолженности. Кроме того, в 1979 и 1980 годах существующие модели будут пересчитаны на основе обновленных статистических рядов, и возможности настоящей системы расширятся, что позволит включить в нее ряд дополнительных стран и групп стран. В 1980 и 1981 годах внешние секторы этих моделей будут расширены, и, кроме того, будет разработана структура взаимодействия для связи с системой долгосрочного динамического моделирования.

Подпрограмма 4: Статистические службы и службы по обработке данных

- a) Испрашиваемые средства: 1 495 900 долл. США (18,4 процента итоговой суммы по программе)
- b) Ссылка: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.43-18.47)
- c) Элементы программы:

4.1 Статистические службы

Основная деятельность в рамках данного элемента программы состоит из сбора, оценки и публикации статистических данных по торговле, развитию и финансам, которые удовлетворяли бы потребности органов, занимающихся разработкой политики, и основных подразделений секретариата ЮНКТАД. Кроме того, имеющиеся статистические ряды обрабатываются для использования в статистических исследованиях, осуществляемых в рамках различных программ деятельности. Будет подготовлено приложение к "Справочнику по статистике международной торговли и развития" ("Handbook of International Trade and Development Statistics"), который издается в годы проведения сессий Конференции. Предусмотрено дополнительное печатное издание, "Бюллетень краткосрочных показателей" ("Bulletin of Short-Term Indicators"), в котором будут содержаться статистические данные на

квартальной основе, относящиеся к торговле и развитию, вместе с краткосрочными прогнозами перспектив экономического роста и развития внешнеторговых потоков в различных регионах мира. Обе публикации предусматривают проведение работы по ценам в международной торговле, удельной стоимости экспорта и импорта и по другим основным статистическим показателям.

4.2 Службы по электронной обработке данных

Поскольку результаты деятельности по данному элементу программы используются всеми самостоятельными программами ЮНКТАД, рабочая нагрузка, предположительно, возрастет в течение бюджетного периода в соответствии с ожидаемым расширением аналитической части рабочей программы ЮНКТАД в целом.

Секция по обработке данных, которая используется совместно с ЭКЕ, предоставляет услуги по системному анализу и программированию для всех частей рабочей программы ЮНКТАД. Объем работы по электронной обработке данных стремительно увеличивается во всех международных организациях, имеющих дело с экономическими данными, и ЮНКТАД в этом плане не является исключением. Тот факт, что миллионы единиц экономической информации хранятся сейчас в записи на магнитных лентах, делает возможным и, следовательно, жизненно необходимым обеспечение более детальной и точной информации, используемой для экономического анализа. В течение прошлого двухгодичного периода принимались промежуточные меры в виде выделения дополнительных временных ресурсов с целью обеспечения секции ЭОД возможности справляться с возрастающей нагрузкой. Шесть систем, которые были одобрены Междепартаментским советом по информационным системам, в настоящее время совершенствуются и получают необходимое обеспечение, и эта работа будет продолжаться и расширяться после 1981 года по следующим направлениям:

1) Финансирование, связанное с торговлей: Система информации и прогнозирования:

Объем банка информации, используемого для этой программы, значительно увеличился в течение двухгодичного периода 1978-1979 годов. Разработка программного обеспечения для объединения моделей развивающихся стран в единую глобальную систему, которая будет осуществлена в течение следующего двухгодичного периода, будет в наибольшей степени способствовать проведению анализа взаимозависимых явлений мировой экономики и анализа проблемы увеличивающегося бремени задолженности развивающихся стран, равно как и формулированию рекомендаций в отношении политики для разработки стратегии на 80-ые годы и последующего обзора и оценки.

/...

- ii) Система количественных моделей политики в области сырьевых товаров (КМП):

Систему количественных моделей, относящихся к производству сырьевых товаров и торговле ими, необходимо будет постепенно расширять в течение следующего двухгодичного периода с целью ее использования для формулирования будущих предложений при проведении переговоров по отдельным видам сырьевых товаров. Общий спрос на услуги ЭОД в отношении сырьевых товаров вырос в четыре раза в течение двухгодичного периода 1978-1979 годов. Подобное увеличение в значительной степени обусловлено компьютеризацией трех регулярных статистических изданий, а также тем фактом, что значительная часть информации по сырьевым товарам поступает в настоящее время на ленту или вводится в форме, пригодной для считывания ЭВМ.

- iii) Центральная система экономической информации ЮНКТАД (ЦСЭИ):

Эта всеобъемлющая информационная база обеспечивает детальную информацию и статистические данные в области международной торговли и экономического развития для всех частей программы ЮНКТАД. Она была в значительной степени расширена начиная с 1978 года в условиях существенного роста потока информации, получаемой в форме, пригодной для считывания ЭВМ, от МВФ, ФАО, МБРР, Статистического отдела Организации Объединенных Наций, ЮНИДО, ОЭСР, ЦППР и правительств. Выходящая информация системы используется или упоминается в значительной доле документов ЮНКТАД. Спрос на информацию этой системы, создаваемый самостоятельными подразделениями ЮНКТАД, увеличился в три раза в течение двухгодичного периода 1978-1979 годов, и ожидается, что он будет увеличиваться в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов.

- iv) Система информации по импорту и торговым барьерам (СИИТБ):

Эта система, включающая в себя информацию о тарифных и нетарифных барьерах по всем развитым странам, будет в значительной степени расширена, что позволит включить в нее развивающиеся страны в качестве содействия переговорам по созданию глобальной системы экономического сотрудничества между развивающимися странами. Дополнительная информация по нетарифным барьерам должна быть введена в систему в 1980-1981 годах. Необходимо будет разработать новые прикладные программы для секторальных исследований по вопросам протекционизма, специальных преференций и барьеров, которые препятствуют экспорту сырьевых товаров из развивающихся стран.

v) Финансовые потоки стран ОПЕК в другие развивающиеся страны:

Эта система программирования должна содействовать развитию информации о потоках капитала между развивающимися странами.

vi) Применение электронной обработки данных в руководстве программой:

Содействие осуществлению текущей деятельности различных подразделений секретариата ЮНКТАД, таких как Административная служба, включая Службу экономической информации, Службу по вопросам конференций и Службу технического сотрудничества. Предполагается, что в течение периода 1980-1981 годов будет осуществляться дальнейшее постепенное усовершенствование и модернизация данной системы.

Подпрограмма 5. Планирование программ и руководство ими

- а) Потребности в ресурсах: 443 700 долл. США (5,3 процента от общей суммы по программе).
- б) Справочный материал: данная подпрограмма не входит в структуру программ среднесрочного плана.
- с) Элементы программы:

5.1. Планирование программ и руководство ими

Данный элемент программы выполняет вспомогательные функции, о чем свидетельствует его название.

Потребности в средствах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Новые должности

30. Для осуществления подпрограммы 4 требуется одна новая должность программиста-аналитика по ЭОД класса С-3. Данная должность потребуется не только в связи со значительным увеличением объема данных и вызванным этим общим ростом потребностей в программистах по ЭОД, но и особенно для того, чтобы разработать и создать Систему коммерческой информации в соответствии с резолюцией 127 (v) ЮНКТАД об экономическом сотрудничестве между развивающимися странами. Кроме того, в резолюции 131 (v) ЮНКТАД о протекционизме и структурной перестройке содержится требование о значительном расширении системы информации по вопросам импорта и торговых барьеров. Значительные усилия также потребуются для расширения базы данных и для совершенствования центральной системы экономических данных ЮНКТАД, которая обслуживает весь секретариат.

Преобразование должности

31. Предлагается преобразовать должность начальника секции ЭОД из С-4 в С-5 с учетом высокого уровня требуемой квалификации, необходимости координации обслуживания всех пользователей ЮНКТАД, а также размеров и роли самой секции.

Временный персонал общего назначения

32. Ассигнования на временный персонал (35 000 долл. США) в рамках данной программы испрашиваются с учетом опыта прошлого на периоды пиковой нагрузки и необходимости замены персонала, находящегося в продолжительном отпуске по болезни или по беременности и родам.

Консультанты

33. Основная часть потребностей в средствах для оплаты услуг консультантов в объеме 180 700 долл. США на двухгодичный период связана с обслуживанием элементов программы: 1.1. Общий обзор финансовых потоков из развитых стран в развивающиеся страны и контроль за ними; 1.3. Международные меры по расширению притока капитала в развивающиеся страны из развитых стран и многосторонних финансовых учреждений; 1.4. Проблемы задолженности развивающихся стран; 1.5. Международные валютные вопросы.

Специальные группы экспертов

34. Ожидается, что в течение двухгодичного периода возникнет потребность в ассигнованиях лишь на одну группу экспертов (37 100 долл. США). Ассигнования на две другие группы экспертов, включенные в бюджет на 1978-1979 годы, были переведены в другие программы.

Путевые расходы персонала

35. Основная доля ассигнований на путевые расходы персонала в размере 91 800 долл. США требуется для проведения координации и консультаций с международными финансовыми учреждениями, такими как Всемирный банк, МВФ, региональные банки и учреждения, занимающиеся рынками капитала, а также для консультаций с правительствами, в особенности в связи с элементами программы 1.1. Общий обзор финансовых потоков из развитых стран в развивающиеся страны и контроль за ними, и 1.4. Проблемы задолженности развивающихся стран.

Типографские и переплетные работы по контрактам

36. Подлежащие публикации материалы состоят из ряда периодических изданий, в частности "Handbook of International Trade and Development Statistics", "World Economic Outlook", 1980-1981 гг. и 1981-1982 гг. и "Quarterly Bulletin of Short-Term Economic Indicators". Запрос об ассигнованиях по данной программе в размере 93 500 долл. США предусматривает рост расходов на 17 200 долл. США за счет других программ, что в основном объясняется увеличением числа страниц в дополнениях к "Handbook" за 1980 и 1981 годы.

2. Сырьевые товары

ТАБЛИЦА 15.12 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	4 252,1	74,1	-	14,9	89,0	4 341,1
Временный персонал общего назначения	1 938,4	(1 750,9)	1 948,4	9,8	207,3	2 145,7
Консультанты	209,4	(148,8)	194,9	3,9	50,0	259,4
Сверхурочные	9,0	0,4	-	-	0,4	9,4
Специальные группы экспертов	36,4	0,6	-	0,6	1,2	37,6
Общие расходы по персоналу:						
Представительские	1,2	-	-	-	-	1,2
Другие общие расходы по персоналу	1 368,6	(188,8)	513,2	7,4	331,8	1 700,4
Путевые расходы по персоналу	293,0	(151,7)	137,3	4,1	(10,3)	282,7
Типографские и переплетные работы по контрактам	80,9	2,9	(21,6)	0,9	(17,8)	63,1
Итого	8 189,0	(2 162,2)	2 772,2	41,6	651,6	8 840,6

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
6 026,8	2 772,2	2 778,4	-	(6,2)	(0,1)

/...

ТАБЛИЦА 15.12 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Итого а	-	-
б) Действующие проекты ПРООН (ориентировочные плановые задания и совместное финансирование, НРС и резерв по программе)	757,0	900,0
Итого б	757,0	900,0
Всего а и б	757,0	900,0

Итого, прямые расходы	9 740,6
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

26 309,7

Всего, прямые и распределенные расходы	36 050,3
--	----------

ТАБЛИЦА 15.13 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Сырьевые товары

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-2	1	1			1	1
Д-1	2	2			2	2
С-5	8	8			8	8
С-4	9	9			9	9
С-3	10	10			10	10
С-2/1	2	2			2	2
Итого	32	32			32	32
Прочие разряды	22	22			22	22
Итого	22	22			22	22
Всего	54	54			54	54

/...

2. СЫРЬЕВЫЕ ТОВАРЫ

37. Пятая сессия ЮНКТАД дала новый стимул осуществлению данной программы и указала на ее настоятельность, приняв пять резолюций по данному вопросу. Кроме резолюции I24 (У), в которой всесторонне рассматривается Комплексная программа по сырьевым товарам, и резолюции I25 (У), в которой содержится просьба о проведении исследований в области компенсационного финансирования, были приняты резолюции по вольфраму (I04 (У)), по международной торговле продовольствием (I05 (У)) и по эксплуатации других ресурсов морского дна (I08(У)).

Подпрограмма I. Комплексная программа по сырьевым товарам

38. Невиданные ранее по размаху и интенсивности усилия в области перестройки структуры международной торговли сырьевыми товарами были предприняты в связи с принятием резолюции 93 (IV) ЮНКТАД о Комплексной программе по сырьевым товарам (КПСТ). Суть Комплексной программы состоит в том, что ее плодами должны пользоваться почти все страны, заинтересованные в торговле сырьевыми товарами, поскольку лишь таким путем может быть оказана широкая политическая поддержка, необходимая для осуществления фундаментальных перемен в одном из основных секторов международной экономики. Из этого следует, что весь спектр задач и мер, охватываемых КПСТ, должен быть осуществлен в максимально полной мере и в отношении максимально широкого круга товаров. До настоящего времени внимание прежде всего обращалось на аспекты КПСТ, связанные со стабилизацией рынка. Соглашение, достигнутое в марте 1979 года в отношении основных элементов Общего фонда, явится новым стимулом для дискуссий и переговоров по отдельным сырьевым товарам. Принимая во внимание раздел II резолюции I24 (У) ЮНКТАД, можно ожидать, что за двухгодичный период 1980-1981 годов произойдет некоторое увеличение и без того значительного объема программы межправительственных консультаций и переговоров по сырьевым товарам, проводимой после четвертой сессии ЮНКТАД. Предусматривается расширить поиск решений проблем, связанных с товарами, в отношении которых вряд ли можно ожидать быстрой разработки обычных международных соглашений или договоренностей. В то же время следует усиливать внимание необходимости осуществления других важных аспектов КПСТ. Один из этих аспектов касается необходимости разработки рамок международного сотрудничества, которые могут способствовать более широкому участию развивающихся стран в сбыте и распределении их сырьевых товаров. Аналогичным образом задача расширения участия развивающихся стран в обработке их продуктов включает ряд элементов, которые являются частью более широкого вопроса об обработке сырья и включают такие аспекты, как либерализация доступа на рынок, в особенности на рынок развитых стран, для сырьевых товаров и готовой продукции из развивающихся стран; достаточный уровень финансовых ресурсов для расширения обработки сырья в этих странах, а также повышение конкурентоспособности натуральных продуктов, производимых в развивающихся странах, по отношению к синтетическим

продуктам, производимым в развитых странах. Компенсационное финансирование является также одним из основных элементов КПСТ, в рамках которой оно должно рассматриваться в качестве необходимого дополнения, а не в качестве элемента, замещающего такие механизмы, как товарные соглашения, непосредственно направленные на стабилизацию цен.

- а) Потребности в ресурсах: 5 637 300 долл. США (63,7 процента общей суммы по программе).
- б) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (L/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.51-18.65); резолюции 124 (У) и 125 (У) ЮНКТАД.
- с) Элементы программы:

1.1 Переговоры относительно Общего фонда и последующей деятельности

В резолюции 1 (III) третьей сессии Конференции Организации Объединенных Наций по Общему фонду предусматривается, что статьи соглашения об Общем фонде будут одобрены Конференцией по ведению переговоров до конца 1979 года. Предполагается, что в соответствии с Заключительным актом Конференции по ведению переговоров будет создана Подготовительная комиссия, которая предпримет шаги по организации деятельности Фонда. С учетом опыта решения аналогичных вопросов, в частности опыта, накопленного Подготовительной комиссией по Международному фонду сельскохозяйственного развития, работа Подготовительной комиссии по Общему фонду, по-видимому, займет от полутора до двух лет. В течение этого периода секретариат ЮНКТАД будет призван осуществлять вспомогательное обслуживание, пока не будет создан секретариат Подготовительной комиссии, а также и после его создания в целях осуществления разнообразного сотрудничества с Подготовительной комиссией.

1.2 Подготовительные совещания и конференции по ведению переговоров относительно отдельных сырьевых товаров и последующей деятельности

В резолюцию 93 (IV) ЮНКТАД включены следующие сырьевые товары, в отношении которых еще нет международных соглашений: бананы, хлопок и хлопковая пряжа, жесткие волокна и изделия из них, джут и изделия из джута, мясо, каучук, чай, тропический лес, растительные масла и семена масличных культур, бокситы, медь, железная руда, марганец и фосфаты. В течение 1980-1981 годов к этому списку могут быть добавлены новые сырьевые товары. Мероприятия по данному элементу программы включают:

/...

- i) подготовку исследований для подготовительных совещаний, разработку проектов статей соглашений и договоренностей по сырьевым товарам для конференций по ведению переговоров, а после успешного завершения переговоров - оценку действия достигнутых в результате проведения переговоров международных соглашений и договоренностей;
- ii) консультации с правительствами и международными организациями;
- iii) оперативное обслуживание подготовительных совещаний и конференций по ведению переговоров;
- iv) последующую деятельность в поддержку подготовительных комиссий и в сотрудничестве с такими комиссиями, созданными на конференциях по ведению переговоров.

I.3 В резолюцию 93 (IV) ЮНКТАД включен также ряд сырьевых товаров - в отношении которых, однако, имеются международные соглашения по сырью

Это следующие товары: какао, кофе, оливковое масло, сахар и олово. Мероприятия по данному элементу программы включают:

- i) подготовку исследований, включая необходимый анализ хода осуществления и эффективности соглашений, а также возможности их совершенствования, и исследований, касающихся ассоциации соглашений с Общим фондом;
- ii) консультации с международными организациями, включая участие в заседаниях советов и других органов, перечисленных в соглашениях;
- iii) оперативное обслуживание конференций по ведению переговоров.

I.4 Другие аспекты Комплексной программы по сырьевым товарам, в частности, цели, поставленные в резолюции 93 (IV) ЮНКТАД, в области развития

i) Стабилизация экспортных поступлений

В соответствии с требованием резолюции I25 (V) ЮНКТАД и в консультации с МВФ будет подготовлено подробное исследование целесообразности создания какого-либо механизма стабилизации экспортных поступлений по каждому сырьевому товару при учете деятельности, осуществляемой другими организациями.

ii) Расширение обработки первичных сырьевых товаров и экспорт обработанных товаров

В разделе III резолюции I24 (У) ЮНКТАД было решено установить рамки международного сотрудничества в общем контексте КПСТ в целях расширения в развивающихся странах обработки первичных сырьевых товаров и экспорта обработанных товаров. Предусматривается, что исследования будут включать подготовку подробной информации, касающейся следующих аспектов: структуры и характеристик, а также перспектив мирового производства и торговли отдельными обработанными товарами; возможных экономических последствий расширения обработки в заинтересованных развивающихся странах; таких основных факторов, как потребности в инвестициях, технология, доступ на рынки и преобладающая промышленная практика; а также возможностей практических действий в рамках международного сотрудничества в целях улучшения положения развивающихся стран.

iii) Сбыт и распределение первичных сырьевых товаров

На Конференции ЮНКТАД У было также решено разработать рамки международного сотрудничества в области сбыта и распределения и обратиться с просьбой к Генеральному секретарю ЮНКТАД провести ряд исследований по вопросам структуры сбыта и распределения товаров, включенных в примерный перечень, содержащийся в резолюции 93 (IV) ЮНКТАД, и в соответствии с резолюцией 78 (III) ЮНКТАД, в которой секретариату были ранее даны полномочия проводить исследования по данному вопросу. Цели этих исследований будут подробно изложены в окончательном виде после консультаций с соответствующими международными органами. Однако предусматривается, что они будут включать предоставление подробной информации в отношении соответствующих отдельных сырьевых товаров по следующим аспектам: основные характеристики систем сбыта и распределения; возможные экономические последствия более широкого участия развивающихся стран в различных стадиях сбыта и распределения; такие основные факторы, как материальная и финансовая инфраструктура, управление и эффективность информационных систем; возможности практических мероприятий в рамках международного сотрудничества в целях улучшения положения развивающихся стран.

iv) Среднесрочные потребности и расходы на исследования и разработки, продвижение товаров на рынок, горизонтальную диверсификацию и повышение производительности в отношении сырьевых товаров, указанных в резолюции 93 (IV)

Кроме того, ЮНКТАД У обратилась к Генеральному секретарю с просьбой подготовить исследование потребностей и расходов по среднесрочному плану в этих областях в отношении товаров,

/...

перечисленных в примерном перечне, который содержится в резолюции 93 (IV). Цели этих исследований будут подробно изложены в окончательном виде после консультации с соответствующими международными органами. Тем не менее, предусматривается, что по каждому сырьевому товару они будут включать предварительное определение программ и проектов в различных областях, сметы расходов и возможные источники финансирования, а также возможности международного сотрудничества в области разработки и осуществления программ и проектов.

I.5 Общее рассмотрение прогресса, достигнутого в отношении Комплексной программы по сырьевым товарам

Доклады о ходе работы будут подготовлены для Специального комитета по комплексной программе по сырьевым товарам, Комитета по сырьевым товарам и Совета по торговле и развитию. Для этих осуществляющих обзор органов будет предоставлено оперативное обслуживание.

Подпрограмма 2. Деятельность, проводимая вне рамок Комплексной программы по сырьевым товарам

- а) Потребности в ресурсах: 949 200 долл. США (10,7 процента от общей суммы по программе).
- б) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (А/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.66-18.73); резолюции 104 (V), 105 (V) и 126 (V) ЮНКТАД.
- с) Элементы программы:

2.1. Международные соглашения по сырью

Единственное международное соглашение по сырью, касающееся сырьевого товара, не входящее в рамки КПСТ, касается пшеницы. В резолюции 126 (V) ЮНКТАД признается неотложная потребность рассмотрения нерешенных проблем, связанных с обслуживанием международного соглашения, которое заменит продленное международное отношение по пшенице 1971 года, и отмечается необходимость возобновления переговоров, как только появится реальная возможность для достижения успеха. Поэтому предполагалось, что Конференция по ведению переговоров вновь соберется на четыре недели в 1980 году. Конференция также довела до сведения государств-членов просьбу развивающихся стран относительно того, чтобы Генеральный секретарь ЮНКТАД оказал им помощь в соответствующей подготовке их эффективного участия в переговорах после их возобновления. Невозможно предсказать, будут ли заключены в период 1980-1981 годов международные соглашения в отношении других сырьевых товаров помимо пшеницы.

2.2. Межправительственные консультации и переговоры по другим сырьевым товарам, не включенным в Комплексную программу по сырьевым товарам

В соответствии с резолюцией 104 (V) ЮНКТАД, конференция по ведению переговоров по вольфраму должна быть создана, желательно, до конца 1980 года. В течение этого двухгодичного периода могут быть проведены переговоры по другим товарам. Мероприятия по данному элементу программы включают:

- i) подготовку исследований;
- ii) консультации с правительствами и межправительственными организациями;
- iii) оперативное обслуживание межправительственных совещаний в отношении вольфрама - это касается Комитета по вольфраму и Конференции по ведению переговоров.

2.3. Добыча полезных ископаемых с морского дна

Проблемы, которые могут возникнуть в связи с добычей некоторых полезных ископаемых в районе морского дна, расположенного за пределами действия национальной юрисдикции, будут рассмотрены с целью предложения эффективных решений. Это потребует участия в сессиях Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву.

2.4. Международная торговля продовольствием

В соответствии с резолюцией I05 (V) ЮНКТАД и в сотрудничестве с соответствующими международными организациями будут постоянно рассматриваться все вопросы, касающиеся международной торговли продовольствием. Будет рассматриваться вопрос о влиянии торговли продовольствием на производство и потребление продовольствия, а также на обеспеченность развивающихся стран продовольствием. Доклады по этим вопросам будут представляться Совету по торговле и развитию или его вспомогательным органам. Данная деятельность требует постоянного поддержания контактов с ФАО и Всемирным продовольственным советом, а также участия в сессиях Комитета ФАО по обеспечению всемирной продовольственной безопасности, Всемирного продовольственного совета и других органов, занимающихся проблемами продовольствия.

2.5. Общий обзор и анализ положения, политики и перспектив в отношении сырьевых товаров

Будут подготовлены периодические доклады, содержащие глобальный обзор общего положения и перспектив в отношении основных сырьевых товаров, а также тенденций международной торговли и политических событий на международном уровне.

2.6. Деятельность в области информации

В ответ на значительное число запросов, полученных от правительственных и неправительственных организаций, предприятий и частных лиц, будут представлены доклады и информация относительно деятельности ЮНКТАД в области сырьевых товаров.

Подпрограмма 3. Статистическое и другое общее обслуживание

- a) Потребности в ресурсах: I 728 200 долл. США (19,5 процента от общей суммы по программе).
- b) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.48-18.73).
- c) Элементы программы:

/...

3.1. Количественный анализ и вспомогательное обслуживание в области статистики

Почти все мероприятия, осуществляемые в соответствии с подпрограммами 1 и 2, требуют применения статистических данных в необработанном виде или же после применения методов количественного анализа. Предоставляется общее обслуживание, что требует постоянного сбора и анализа данных, охватывающих все сырьевые товары, а также подготовки на регулярной основе "Monthly Commodity Price Bulletin" и квартального бюллетеня "Tungsten Statistics".

3.2. Оперативное обслуживание проектов технического сотрудничества

Важной частью подготовительной работы по отдельным сырьевым товарам являются финансируемые ПРООН семинары и практикумы, которые дают возможность развивающимся странам, в частности странам-производителям, разрабатывать и согласовывать свои позиции на переговорах. Данные мероприятия предполагают подготовку документации, а также организацию и обслуживание этих семинаров и практикумов.

3.3. Исследования по странам

Ряд исследований проблемы сырьевых товаров по странам будет предпринят в рамках подготовительной работы по отдельным сырьевым товарам. Кроме того, они будут использованы для работы в области более широких проблем сырьевой политики. Данные исследования будут также содействовать разработке международной сырьевой политики, обеспечивая ее соответствие различным условиям, характерным для отдельных развивающихся стран.

Подпрограмма 4. Планирование программ и руководство ими

- а) Потребности в ресурсах: 525 900 долл. США (5,9 процента от общей суммы по программе).
- б) Справочный материал: данная подпрограмма не входит в структуру программ среднесрочного плана.
- с) Элементы программы:

4.1. Планирование программ и руководство ими

Данный элемент программы выполняет вспомогательные функции, о чем свидетельствует его название.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Временный персонал общего назначения

39. Со времени разработки Комплексной программы по сырьевым товарам подавляющая часть ресурсов Отдела сырьевых товаров направлялась на подготовку и обслуживание подготовительных заседаний и переговоров по вопросу об Общем фонде и отдельным сырьевым товарам. Если переговоры о создании Общего фонда завершатся к концу 1979 года в соответствии с пожеланием, выраженным в разделе А резолюции I24 (У), то высвобожденные в этом случае ресурсы персонала Отдела по сырьевым товарам, как предполагается, будут использованы для удовлетворения потребностей в соответствии с разделом В резолюции I24 (У). Активизация переговоров по отдельным сырьевым товарам, ожидаемая после завершения переговоров об Общем фонде, и необходимость неотложного рассмотрения этого вопроса в соответствии с разделом В резолюции I24 (У) приведет к поглощению всех ресурсов, которые до этого времени направлялись Отделом по сырьевым товарам на проведение исследований для подготовительной работы по отдельным сырьевым товарам. Однако, в зависимости от того, насколько успешно будут завершены переговоры относительно соглашений по отдельным сырьевым товарам, часть ресурсов Отдела сырьевых товаров, до настоящего времени предназначенные на эти цели, можно будет, по-видимому, использовать для удовлетворения потребностей в соответствии с разделом С резолюции I24 (У), т.е. для проведения исследований по другим мерам, предусмотренным Комплексной программой по сырьевым товарам.

40. Ожидается, что программа работы секретариата может осуществляться в зависимости от тех успехов, которые будут достигнуты на переговорах, и в соответствии с просьбой, содержащейся в резолюции I24 (У), приемлемыми темпами при использовании ресурсов, которые в настоящее время находятся в распоряжении секретариата как в виде обычных, так и специальных ресурсов. Учитывая это и во исполнение положений пункта 3 раздела IV резолюции I24(У) в двухгодичном периоде 1980-1981 годов потребуется снова выделить такую же сумму, что и на протяжении 1977-1979 годов, составляющую по оценке 2 454 400 долл. США из фонда специальных ресурсов, на одну должность ПГС, одну должность Д-2, шесть должностей Д-1, три должности С-5, одну должность С-4, одну должность С-2/1 и семь должностей категории общего обслуживания. Создание этих специальных должностей было первоначально предложено на четвертой сессии ЮНКТАД в резолюции 93 (IV). Впоследствии было рекомендовано сохранить эти должности до конца 1979 года в соответствии с решением Совета по торговле и развитию на его восемнадцатой сессии. Более подробно данный вопрос освещается в пунктах 5-10.

Консультанты

41. Осуществление комплексной программы по сырьевым товарам потребует по-прежнему довольно широко использовать услуги консультантов, расходы на которые должны составить 255 500 долл. США. Это означает увеличение ассигнований по данной программе на 40 000 долл. США. Это обусловлено необходимостью представления специализированных докладов по широкому кругу сложных вопросов для подготовительных совещаний и конференций по ведению переговоров, не поддающимся прогнозированию изменениями нагрузки и тем, что некоторые исследования должны подготавливаться за очень короткий срок ввиду потребностей, возникающих в ходе переговоров. Основная доля ассигнований на консультантов по данной программе приходится на элемент 1.2. программы. Однако с учетом соответствующих решений Конференции, принятых на ее пятой сессии, значительный объем фондов для оплаты услуг консультантов придется расходовать на исследования, в частности, по таким вопросам, как обработка сырья, проблемы сбыта и распределения и среднесрочные потребности, а также расходы на другие мероприятия в области обработки сырьевых товаров, поскольку обычные ресурсы, выделяемые на персонал, по-видимому, в значительной мере будут израсходованы в ходе переговоров, а некоторые из обсуждаемых проблем потребуют услуг экспертов в весьма узких областях, особенно когда речь пойдет о конкретных сырьевых товарах, производимых странами. При учете опыта 1978-1979 годов и особого внимания, которое уделяется другим мерам, предусматриваемым Комплексной программой по сырьевым товарам, ожидается, что около 65 процентов ассигнований на услуги консультантов по программе будет передано Комплексной программе. Планируется, что оставшаяся часть ассигнований на оплату услуг консультантов на период 1980-1981 годов будет направлена на осуществление подпрограмм 2 и 3, в частности, на проведение исследований по странам в соответствии с последней подпрограммой, и из этих ресурсов будет осуществляться дополнительное финансирование ряда исследований в области политики по другим элементам программы по сырьевым товарам. Увеличение расходов на оплату услуг консультантов по данной программе компенсируется эквивалентным сокращением расходов по другим программам ЮНКТАД.

Специальные группы экспертов

42. С учетом напряженной программы заседаний, запланированных по вопросу о сырьевых товарах на 1980-1981 годы, ожидается, что можно будет провести лишь одно заседание группы экспертов, на которое, по оценкам, будет израсходовано 37 000 долл. США.

Типографские и переплетные работы по контрактам

43. Издания, которые планируется опубликовать, включают пять докладов, касающихся положения с сырьем в мире, обработки сырья, систем сбыта и распределения, а также политики и проблем, связанных с сырьевыми товарами, отдельных стран. Предусматриваются также ассигнования на публикацию статутов Общего фонда. Уменьшение расходов на 21 600 долл. США объясняется сокращением числа страниц запланированных документов по сравнению с периодом 1978-1979 годов.

3. ГОТОВЫЕ ИЗДЕЛИЯ И ПОЛУФАБРИКАТЫ

ТАБЛИЦА 15.14 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	3 094,8	54,0	42,6	11,3	107,9	3 202,7
Временный персонал общего назначения	26,5	1,0	-	0,1	1,1	27,6
Консультанты	113,0	3,0	-	1,8	4,8	117,8
Сверхурочные	7,8	0,3	-	-	0,3	8,1
Специальные группы экспертов	36,1	0,6	-	0,6	1,2	37,3
Общие расходы по персоналу:						
Пособия на представительство	1,2	-	-	-	-	1,2
Прочие общие расходы по персоналу	806,2	11,6	11,2	3,6	26,4	832,6
Путевые расходы персонала	92,9	3,4	(26,2)	1,1	(21,7)	71,2
Типографские и переплетные работы по контрактам	77,9	2,7	(9,4)	1,1	(5,6)	72,3
Итого	4 256,4	76,6	18,2	19,6	114,4	4 370,8

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
4 333,0	18,2	-	48,0	66,2	1,5

/...

ТАБЛИЦА 15.14 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Возмещение поддержки мероприятий по техническому сотрудничеству:		
Временный персонал общего назначения	55,0	60,0
Общие целевые фонды: ЮНЕП	84,0	132,0
Итого а	139,0	192,0
б) Действующие проекты		
ПРООН: (ориентировочные плановые задания и совместное несение расходов, наименее развитые страны и резервы по программам)	1 021,0	1 200,0
Целевые фонды проектов	83,0	50,0
Итого б	1 104,0	1 250,0
Всего а и б	1 243,0	1 442,0

Итого, прямые расходы	5 812,8
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

4 115,1

Всего, прямые и распределенные расходы	9 927,9
--	---------

/...

ТАБЛИЦА 15.15 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Готовые изделия и полуфабрикаты

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-2	1	1			1	1
Д-1	1	1			1	1
С-5	6	6			6	6
С-4	6	6			6	6
С-3	9	10			9	10
С-2/1	1	1			1	1
Итого	24	25			24	25
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Прочие разряды	15	15			15	15
Итого	15	15			15	15
Всего	39	40			39	40

/...

3. ГОТОВЫЕ ИЗДЕЛИЯ И ПОЛУФАБРИКАТЫ

44. На пятой сессии Конференции были приняты две резолюции, относящиеся к области промышленных товаров. В резолюции IO3 (V) "Ограничительная деловая практика" Конференция постановила в соответствии с резолюцией 33/153 Генеральной Ассамблеи провести Конференцию Организации Объединенных Наций по ограничительной деловой практике в последнем квартале 1979 года и далее призвала секретариат ЮНКТАД интенсифицировать деятельность в области ограничительной деловой практики.

45. В резолюции I3I (V) о протекционизме и структурной перестройке Конференция наметила программу действий по структурной перестройке, связанной с торговлей, политикой и мерами по борьбе с протекционизмом, и, в частности, поручила Совету по торговле и развитию организовать в соответствующем существующем органе проведение ежегодного обзора структур производства и торговли в мировой экономике. В таких обзорах следует учитывать соответствующую имеющуюся информацию, в том числе об общей политике, с тем чтобы создать всеобъемлющую фактическую и аналитическую картину глобальных тенденций в области производства, импорта и экспорта в целях определения - в свете динамики сравнительных преимуществ - наиболее важных элементов или проблем для достижения оптимального общего экономического роста, включая развитие и диверсификацию экономики развивающихся стран и эффективное международное разделение труда. В этой резолюции Совету по торговле и развитию и его соответствующим вспомогательным органам было предложено продолжать следить за событиями, связанными с ограничением торговли в целях изучения и разработки соответствующих рекомендаций в отношении общей проблемы протекционизма. Осуществление этой резолюции потребует укрепления и активизации деятельности по элементам программы, осуществляемой в рамках подпрограмм 1 и 3, прежде всего это касается выявления и анализа торговых барьеров, ежегодного обзора структур производства и торговли в мировой экономике, мер по оказанию помощи в перестройке и содействия международному сотрудничеству в целях развития и перестройки мировой торговли.

Подпрограмма 1: Либерализация правительственных барьеров в торговле

- а) Потребности в ресурсах: I 547 700 долл. США (35,3 процента от общей суммы ресурсов программы).
- б) Справочный материал: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты I8.83-I8.99); резолюция I3I (V) ЮНКТАД.
- с) Элементы программы:

1.1 Функционирование всеобщей системы преференций (ВСП) и многосторонние консультации

Введение всеобщей системы преференций является наиболее важной мерой по либерализации экспорта развивающихся стран, однако, несмотря на постоянный процесс усовершенствования этой системы, еще не удалось устранить все ее недостатки и ограничения.

/...

Работа в связи с ВСП носит непрерывный характер и, в частности, включает подготовку исследований и других справочных материалов для ежегодных обзоров Специальным комитетом по преференциям функционирования и результатов применения ВСП. В этой связи секретариат проводит анализ различных схем, осуществляет сбор и анализ данных, представляемых правительствами на ежегодной основе об объеме импорта отдельных стран, предоставляющих преференции, из стран-бенефициариев этих схем, а также регулярно составляет периодические доклады о применении априорных ограничений в соответствии со схемами ЕЭС и Японии и подготавливает документацию о согласовании и упрощении правил происхождения товаров для Рабочей группы по правилам происхождения товаров (вспомогательный орган Специального комитета по преференциям).

В своем решении I79 (XVIII) Совет по торговле и развитию постановил проводить неофициальные многосторонние консультации по отдельным схемам в ходе ежегодных сессий Специального комитета по преференциям.

В соответствии с этим решением секретариат ЮНКТАД должен будет подготовить документацию для многосторонних консультаций в отношении отдельных схем и оказать помощь участникам таких консультаций. Консультации будут проводиться в ходе ежегодных сессий Специального комитета по преференциям в 1980 и 1981 годах. Документация для многосторонних консультаций дополняет справочные материалы, которые на регулярной основе подготавливаются секретариатом для ежегодных обзоров применения ВСП и ее влияния на торговлю.

I.2 Оперативная поддержка мероприятий по техническому сотрудничеству в рамках ВСП

Проект ЮНКТАД/ПРООН по оказанию помощи развивающимся странам в деле более полного использования возможностей ВСП был учрежден в 1977 году, а в 1978 году его осуществление было продлено до конца 1980 года.

Секретариат ЮНКТАД продолжает оказывать оперативную поддержку этому проекту посредством лекций, участия в семинарах и подготовки документации, с тем чтобы дать возможность развивающимся странам более эффективно использовать преимущества различных схем. Поскольку развивающиеся страны нуждаются в дополнительной помощи, работу секретариата ЮНКТАД придется продолжить до конца 1981 года, с тем чтобы сохранить минимальный уровень предоставляемых в настоящее время консультативных услуг.

I.3 Реклассификация тарифов

Раздельная тарифная классификация товаров, представляющих особый интерес для развивающихся стран в плане экспорта, позволит развитым странам предоставлять особый и более благоприятный режим таким товарам.

Секретариат ЮНКТАД поддерживает тесные связи с Советом таможенного сотрудничества (СТС), участвует в его заседаниях и подготавливает предложения в отношении согласованной системы описания и кодирования товаров для продукции, представляющей интерес для развивающихся стран с точки зрения экспорта. В 1980 и 1981 годах секретариат ЮНКТАД в сотрудничестве с СТС продолжит работу по выявлению и отдельной классификации товаров, представляющих собой особый интерес для развивающихся стран с точки зрения экспорта, в рамках новой согласованной системы описания и кодирования товаров. СТС планирует завершить работу над новой согласованной системой товаров в 1981 году.

I.4 Выявление и анализ торговых барьеров в отношении товаров, представляющих интерес для развивающихся стран с точки зрения экспорта

В соответствии с решениями ЮНКТАД, в частности с резолюциями 76 (III), 77 (III) и 94 (IV), секретариат проводит составление и обновление описательного перечня, в который включается детальная информация об импорте отдельных развитых стран с рыночной экономикой продуктов из развивающихся стран, об общих тарифных преференциях и других специальных преференционных соглашениях, а также информация о тарифных, нетарифных и других барьерах, оказывающих влияние на торговлю развивающихся стран. Этот перечень является основой для проводимых секретариатом исследований об условиях доступа на рынки стран с развитой экономикой и о влиянии барьеров, применяемых этими странами в отношении торговли развивающихся стран. Масштабы этой работы предстоит расширить в свете принятой на пятой сессии ЮНКТАД резолюции I33 (V), в которой наряду с рассмотрением политики и мер по решению проблемы протекционизма, содержится просьба к Совету по торговле и развитию и его соответствующим вспомогательным органам продолжать следить за событиями, связанными с ограничением торговли, с целью изучения и разработки соответствующих рекомендаций в отношении общей проблемы протекционизма. В связи с этим в данной резолюции Генеральному секретарю ЮНКТАД предлагается продолжить работу по составлению и обновлению описательного перечня торговых барьеров и по анализу влияния таких барьеров.

Таким образом будет подготовлена более всеобъемлющая и современная подборка данных в области торговли и тарифов, а также описательный перечень торговых барьеров, что позволит секретариату представлять периодические доклады Совету по торговле и развитию и его соответствующим вспомогательным органам о любых вводимых или либерализируемых торговых ограничениях. При составлении описательного перечня будет учитываться информация, которая уже имеется в ГАТТ.

I.5 Изучение и оценка результатов многосторонних торговых переговоров (МТП)

На третьей и четвертой сессиях ЮНКТАД было решено, что секретариат ЮНКТАД должен внимательно следить за событиями и проблемами в сфере многосторонних торговых переговоров, которые представляют особый интерес для развивающихся стран. Во исполнение этих решений пятой сессии ЮНКТАД была представлена предварительная оценка МТП. В своей резолюции 33/199 Генеральная Ассамблея предложила Генеральному секретарю ЮНКТАД представить доклад Генеральной Ассамблее на ее тридцать четвертой сессии с оценкой многосторонних торговых переговоров, проведенных на пятой сессии ЮНКТАД, а также сделанных на ней рекомендаций. Пятая сессия ЮНКТАД постановила, что Совет по торговле и развитию должен осуществить оценку результатов МТП на основе доклада, который будет представлен Совету Генеральным секретарем ЮНКТАД.

Ожидается, что МТП будут завершены в 1979 году. Однако останутся нерешенным ряд важных вопросов, представляющих интерес для развивающихся стран, и ожидается, что эти вопросы будут рассмотрены на многосторонней основе в 1980 и последующих годах. Среди этих вопросов особый интерес представляет проблема влияния МТП на тарифные структуры развитых стран и, в частности, на повышение тарифов и на подрыв ВСП.

В соответствии с особыми обязательствами ЮНКТАД, вытекающими из резолюций 76 (III), 77 (III), 82 (III), 91 (IV) и 96 (IV) Конференции, а также из резолюций 2 (III), 1 (IV) и 1 (V) Комитета по промышленным товарам, секретариат в 1980-1981 годах продолжит оперативную работу в этой области. В частности, будет осуществлен анализ и оценка различных решений и мер, которые были приняты в ходе МТП, и их влияния на торговлю развивающихся стран в целях подготовки конкретных предложений по решению возникающих проблем.

I.6 Оперативная поддержка мероприятий по техническому сотрудничеству в связи с МТП

Официальное завершение текущих МТП вовсе не означает прекращения переговоров по остальным нерешенным вопросам. Будет проводиться дальнейшая работа, а на консультациях и переговорах будут рассматриваться как эти вопросы, так и новые проблемы в области торговли, представляющие интерес для развивающихся стран. Развивающиеся страны необходимо обеспечить оперативной поддержкой, чтобы они могли принимать всестороннее и эффективное участие в этих консультациях или переговорах.

В течение периода 1980-1981 годов потребуются обслуживание по линии технической помощи, аналогичное тому, каким обеспечивались развивающиеся страны в ходе МТП; в течение этого периода секретариат ЮНКТАД по-прежнему будет оказывать оперативную поддержку мероприятий по технической помощи в этой области, главным образом в форме лекций, документации и участия в заседаниях и/или семинарах.

I.7 Режим импорта социалистических стран

Секретариат продолжит изучение режима и политики социалистических стран в области импорта в целях выработки мер для ускорения или облегчения процесса расширения импорта этих стран из развивающихся стран.

I.8 Правительственные торговые барьеры в связи с политикой в области окружающей среды

В сотрудничестве с ЮНЕП и другими международными организациями, включая ЮНИДО, секретариат продолжит работу по изучению и анализу политики и соответствующих мер в области окружающей среды, а также последствий их применения для международной торговли, в особенности торговли развивающихся стран. Сюда входят проводимые по странам исследования торговли отдельными товарами или секторальные исследования. Ожидается, что в 1980-1981 годах при финансовой поддержке ЮНЕП будет создана группа экспертов для изучения таких аспектов политики и мер в области окружающей среды, а также для рассмотрения шагов, которые могут быть предприняты в свете современных и перспективных тенденций и мер в области окружающей среды в целях расширения международной торговли развивающихся стран.

I.9 Меры по оказанию помощи в области структурной перестройки

Во исполнение резолюции 96 (IV) ЮНКТАД Секретариат изучил торговые аспекты политики и программ помощи в области структурной перестройки в развивающихся странах, с учетом потребностей развивающихся стран в области развития, а также предложил меры по обеспечению разработки новой политики и укреплению существующей политики по оказанию помощи в области структурной перестройки в целях содействия либерализации торговли и увеличению импорта из развивающихся стран. Особое внимание будет уделяться этой работе в контексте резолюции I3I (V) о программе действий по структурной перестройке в области торговли, которая связана, в частности, с положениями раздела II.E резолюции 96 (IV) ЮНКТАД.

Будут проведены исследования с целью проанализировать политические мероприятия, которые бы стимулировали постепенный переход внутренних факторов производства в развитых странах от менее конкурентоспособных в международном плане к более конкурентоспособным системам производства, особенно когда это сулит долгосрочные сравнительные преимущества развивающимся странам, а также предложить меры по облегчению выработки новой политики и укреплению существующей политики оказания помощи в области перестройки в целях содействия либерализации торговли и увеличению объема импорта из развивающихся стран.

Подпрограмма 2: Ограничительная деловая практика, сбыт и распределение

46. В резолюции 33/153 Генеральная Ассамблея постановила созвать Конференцию Организации Объединенных Наций по ограничительной деловой практике, чтобы провести переговоры на основе результатов работы третьей специальной группы экспертов и принять все необходимые решения для утверждения комплекса согласованных в многостороннем порядке справедливых принципов и правил борьбы против ограничительной деловой практики. В соответствии с этой резолюцией Генеральной Ассамблеи, на своей пятой сессии ЮНКТАД (резолюция 103 (V) постановила провести Конференцию по ограничительной деловой практике в последнем квартале 1979 года. В этой же резолюции Конференция приняла ряд решений, предусматривающих конкретные мероприятия секретариата ЮНКТАД в следующих областях: i) возможная работа, связанная с принципами и правилами в отношении ограничительной деловой практики и соответствующим обслуживанием организационного механизма, который может быть рекомендован; ii) сбор и распространение информации; iii) разработка типового закона (или законов), касающегося ограничительной деловой практики и оперативная поддержка мероприятий по технической помощи; и iv) исследования в области ограничительной деловой практики, включая сбыт и распределение.

- a) Потребности в ресурсах: 897 600 долл. США (20,5 процента от общей суммы ресурсов программы).
- b) Справочные материалы: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.100-18.106); резолюция 33/153 Генеральной Ассамблеи; резолюция 103 (V) ЮНКТАД.
- c) Элементы программы:

2.1 Работа над комплексом принципов и правил и обслуживанием Конференции Организации Объединенных Наций по ограничительной деловой практике и предусмотренного организационного механизма.

Главное внимание в работе в области ограничительной деловой практики будет уделяться разработке комплекса принципов и правил борьбы с ограничительной деловой практикой, включая практику транснациональных корпораций, которая оказывает неблагоприятное воздействие на международную торговлю, в особенности на торговлю развивающихся стран и на экономическое развитие этих стран. Генеральная Ассамблея призвала Конференцию Организации Объединенных Наций по ограничительной деловой практике провести переговоры и принять принципы и правила, а ЮНКТАД на

своей пятой сессии просила ее представить через Генеральную Ассамблею Организации Объединенных Наций рекомендации Совету по торговле и развитию в отношении организационных аспектов будущей работы в области ограничительной деловой практики в рамках ЮНКТАД с учетом работы, проводимой в этой области другими органами Организации Объединенных Наций. Работа в этой области связана с подготовкой документации по вопросам, подлежащим рассмотрению Конференцией и соответствующим механизмом, который будет создан в рамках ЮНКТАД. Конкретное содержание работы для существующего механизма будет определено лишь после принятия принципов и правил. В той мере, в какой работа ЮНКТАД над принципами и правилами связана с деятельностью транснациональных корпораций, она явится важным элементом вклада ЮНКТАД в подготовку кодекса поведения транснациональных корпораций, который разрабатывается Комиссией по транснациональным корпорациям Экономического и Социального Совета. В этой области поддерживаются тесные связи между секретариатом ЮНКТАД и Центром по транснациональным корпорациям.

2.2 Сбор и распространение информации

В резолюции IO3 (V) пятая сессия ЮНКТАД постановила проводить на постоянной основе в рамках ЮНКТАД работу по сбору и распространению информации об ограничительной деловой практике. По возможности, обработка собранной информации, и прежде всего информации, поступающей от государств-членов и других международных организаций, будет осуществляться с помощью ЭВМ. Такая информация будет распространяться главным образом через ежегодный доклад о принимаемых в развитых и развивающихся странах законодательных и других мерах по борьбе с ограничительной деловой практикой.

2.3 Типовой закон и оперативная поддержка мероприятий по технической помощи

В своей резолюции IO3 (V) Конференция также постановила проводить на постоянной основе в рамках ЮНКТАД работу по обеспечению технической помощи в целях содействия развивающимся странам в подготовке соответствующего законодательства. Во время принятия этой резолюции Конференция была информирована о наличии договоренности о том, что в соответствующем пункте Генеральному секретарю ЮНКТАД предполагается продолжить работу над типовым законом или законами с учетом любой договоренности по этому вопросу в контексте принципов и правил, а также мнений, выраженных третьей специальной группой экспертов. Первый проект

/...

типового закона (законов) был подготовлен секретариатом ЮНКТАД, а замечания к нему были высказаны Группой экспертов. Кроме того, Конференция в той же резолюции просила государства-члены и Генерального секретаря ЮНКТАД изучить возможности международного сотрудничества в предоставлении развивающимся странам технической помощи по борьбе с ограничительной деловой практикой, в том числе по подготовке их должностных лиц. Эта просьба будет связана с разработкой программ и проектов, а также с их оперативным обеспечением. Конкретные формы технической помощи предусматриваются в согласованных рекомендациях о консультативных и учебных программах технической помощи в области ограничительной деловой практики, которые были разработаны третьей специальной группой экспертов и которые будут представлены на утверждение Конференции по переговорам.

2.4 Исследования в области ограничительной деловой практики, включая сбыт и распределение

В резолюции IO3 (v) Генеральному секретарю ЮНКТАД предлагается осуществить исследования в области ограничительной деловой практики, включая практику транснациональных корпораций, которая оказывает неблагоприятное воздействие на международную торговлю, в частности на торговлю развивающихся стран и их экономическое развитие.

В соответствии с этой резолюцией первоочередное внимание будет уделяться исследованиям в области а) соглашений о сбыте и распределении в отношении экспортных и импортных операций; и б) сделок исключительного характера, представляющих собой злоупотребление господствующим положением о рынке.

Подпрограмма 3: Расширение экспорта и перестройка мировой торговли готовыми изделиями

47. Данная подпрограмма охватывает работу, осуществляемую в целях возможностей развивающихся стран в области экспорта и мероприятий по развитию международного сотрудничества в целях расширения и перестройки международной торговли в соответствии с положениями резолюции 96 (IV). Это требует активизации усилий в сотрудничестве с ЮНИДО по созданию в развивающихся странах предприятий, производящих продукцию на экспорт, а также исследований по конкретным секторам и отдельным развивающимся странам. Новый стимул этой подпрограмме придала резолюция I31 (V) ЮНКТАД о протекционизме и структурной перестройке, в которой подчеркивается, что необходимо поощрять активное сотрудничество и внимательно следить за эволюцией в мире структур производства и торговли при широком участии развивающихся стран. Далее в этой резолюции Совету по торговле и развитию поручается организовать в соответствующем существующем органе проведение ежегодного обзора структур производства и торговли в мировой экономике; правительства отдельных стран будут учитывать эти обзоры и любые вытекающие из них общие рекомендации во исполнение положений раздела I.E резолюции 96 (IV).

- a) Потребности в ресурсах: I 577 000 долл. США (36,0 процента от общей суммы ресурсов программы).
- b) Справочные материалы: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.107-18.113); резолюция I31 (V) ЮНКТАД.
- c) Элементы программы:

3.1 Ежегодный обзор структур производства и торговли в мировой экономике

Пятая сессия ЮНКТАД определила, что структурная перестройка представляет собой постоянный и глобальный процесс, развитию которого должно содействовать международное сообщество путем целенаправленных усилий по обеспечению оптимального общего роста, включая развитие и эффективное международное разделение труда, охватывающее как межотраслевую, так и внутриотраслевую специализацию, позволяющие развивающимся странам обеспечить увеличение их доли в мировой торговле обработанными товарами и готовыми изделиями. В этой связи пятая сессия поручила Совету по торговле и развитию организовать в соответствующем органе проведение ежегодного обзора структур производства и торговли в мировой экономике. Такие ежегодные обзоры будут представлять собой продолжение и активизацию работы по изучению торговли готовыми изделиями и полуфабрикатами, которая будет расширена и переориентирована на достижение целей, определенных в резолюции I31 (V).

/...

Как и в предыдущие годы, в период 1978-1979 годов секретариат подготовил ежегодный обзор, в котором содержится детальный анализ торговли развивающихся стран готовыми изделиями и полуфабрикатами, аналитические данные об их экспорте в развитые страны с рыночной экономикой и в социалистические страны и об их импорте из этих стран, а также о торговле между самими развивающимися странами. Секретариат также осуществил два исследования по выявлению динамичных продуктов в экспорте готовых изделий из развивающихся стран в начале 70-х годов с целью определения эволюции сравнительных выгод между развитыми и развивающимися странами в контексте перестройки мировой торговли.

В 1980-1981 годах секретариат осуществит ежегодные обзоры, в которых согласно положениям резолюции I31 (У) будут учитываться соответствующие имеющиеся данные, включая общие политические мероприятия в целях обеспечения всеобъемлющего фактического и аналитического справочного материала по глобальным тенденциям производства, импорта и экспорта, с тем чтобы выявить в свете динамики сравнительных преимуществ наиболее важные элементы или проблемы в плане достижения оптимального общего экономического роста, включая развитие и диверсификацию экономики развивающихся стран, и эффективное международное разделение труда. По сравнению с прошлыми обзорами большее внимание в данном случае будет уделяться, например, причинам изменения структуры торговли, а также анализу значения производственных тенденций и влияния запланированных на будущее капиталовложений в отдельные отрасли на мировую торговлю готовыми изделиями и полуфабрикатами. Бóльшее внимание также будет уделяться экспортной торговле развитых стран с развивающимися странами.

3.2 Укрепление потенциала развивающихся стран в области поставок

Основное внимание в этой области будет уделяться ограничивающим поставку факторам, которые в прошлом препятствовали экспорту готовых изделий из развивающихся стран, а также характеру и жесткости этих факторов и политическим мероприятиям, способствующим их устранению.

В 1978-1979 годах в рамки этого элемента программы входил ряд исследований по таким вопросам, как стимулирование и финансирование экспорта, а также финансирование отраслей, ориентирующихся на экспорт. В 1980-1981 годах будут проведены исследования факторов, сдерживающих поставки, в том числе исследования по усовершенствованию торговой и экспортно-финансовой инфраструктуры развивающихся стран; эта деятельность дополнит мероприятия в рамках этого элемента программы, связанные с расширением международного сотрудничества в целях развития и перестройки торговли.

/...

3.3 Исследования по секторам и странам (включая обработку сырьевых продуктов)

Ввиду зависимости многих развивающихся стран от текстильной и швейной промышленности, в 1978 и 1979 годах особое внимание уделялось международной торговле в этих областях, а также влиянию Соглашения по международной торговле текстильными изделиями (МФА), которое было пересмотрено и продлено в декабре 1977 года.

Проводится ряд исследований по секторам, которые осуществляют деятельность по контрактам и занимаются внутриотраслевой специализацией. Кроме этого, секретариат продолжает свои исследования об объеме и перспективах дополнительной обработки сырьевых продуктов в развивающихся странах в качестве практического и реального способа ускорения темпов их индустриализации и сокращения их зависимости от экспорта необработанных или полупереработанных продуктов. Рассматриваются также возможности расширения экспорта продукции тяжелого машиностроения развивающихся стран. Как элемент программы, подготовка исследований по странам и секторам будет приобретать все большее значение, поскольку такие исследования дополняют деятельность по развитию международного сотрудничества в целях расширения и перестройки торговли в контексте резолюции I31 (У). В этой резолюции, в частности, предусматривается как межотраслевая, так и внутриотраслевая специализация, позволяющая развивающимся странам обеспечить увеличение их доли в мировой торговле обработанными товарами и готовыми изделиями.

3.4 Аспекты промышленного сотрудничества, связанные с торговлей

В свете разделов II.B и D резолюции 96 (IU) ЮНКТАД Совет по торговле и развитию и Совет по промышленному развитию ЮНИДО приняли решение создать объединенную Группу экспертов ЮНКТАД/ЮНИДО по вопросам торговли и по связанным с торговлей аспектам соглашений о промышленном сотрудничестве. В связи с деятельностью Группы экспертов будут осуществлены исследования, касающиеся выявления видов промышленной деятельности, которые могут регулироваться соглашениями о промышленном сотрудничестве, а также исследования по выявлению путей и способов, включая меры помощи, для достижения соглашений по промышленному сотрудничеству в этих различных формах.

3.5 Сотрудничество с системой консультаций ЮНИДО

Согласно резолюции 96(IU) ЮНКТАД секретариат ЮНКТАД всемерно сотрудничает с ЮНИДО в системе консультаций ЮНИДО по вопросам индустриализации. Эта работа тесно связана с деятельностью

/...

по осуществлению вышеупомянутых исследований по секторам и странам. Для этих консультаций секретариат ЮНКТАД обеспечивает поддержку по вопросам торговой политики в отношении процесса индустриализации развивающихся стран и тенденций в мировой торговле.

Главным образом оказывается оперативная поддержка за счет исследований металлургической и сталелитейной отраслей, промышленности по производству удобрений, обработке кожи, по изготовлению изделий из кожи, а также обувной промышленности. На будущее предусматриваются мероприятия, включающие оперативную поддержку для других секторальных консультаций и для глобальных консультативных совещаний в 1980 и 1981 годах.

3.6 Оперативная поддержка деятельности по линии технического сотрудничества

Оказывалась оперативная поддержка проектам по линии технической помощи в области торговой политики, касающейся готовых изделий, например, проектам по страхованию экспортных кредитов и таможенной номенклатуре. В будущем оперативная поддержка должна быть расширена в таких областях, как политика экспорта и связанные с торговлей аспекты индустриализации, включая деятельность по международным субконтрактам и другие формы торгового сотрудничества. В этой связи необходимо будет оказать помощь проекту ПРООН, предназначенному для создания региональной системы страхования экспортных кредитов в регионе ЭСКАТО. Всесторонняя поддержка должна быть оказана проекту ПРООН, касающемуся расширения внутриотраслевой торговли между Севером и Югом, включая, в частности, два семинара в Латинской Америке.

3.7 Развитие международного сотрудничества в целях расширения и перестройки мировой торговли

Деятельность в рамках этого элемента программы определяется необходимостью более тщательного анализа и координации, на международном уровне, торговли и связанной с ней промышленной политики для обеспечения того, чтобы эволюция сравнительных преимуществ благоприятствовала развивающимся странам. Получение этих преимуществ может затрудняться медленными темпами структурной перестройки экономики развитых стран, а также применением такой политики в области промышленности, которая главным образом укрепляет существующее международное разделение труда и подчас даже препятствует, а не способствует перестройке их промышленной структуры.

В 1978 и 1979 годах в этой области были подготовлены два доклада: один - о комплексных мерах, необходимых для расширения и диверсификации экспорта готовых изделий из развивающихся стран, а второй - о влиянии промышленной политики развитых стран с рыночной экономикой на экспорт готовых изделий и полуфабрикатов из развивающихся стран. В области торговой и связанной с торговлей промышленной политики в дальнейшем необходимо будет подготовить исследования по следующим аспектам: 1) перестройка системы мировой торговли и влияние ее на производство секторов, представляющих или могущих представлять интерес для развивающихся стран с точки зрения экспорта; 2) влияние промышленной политики развитых стран на потенциал и деятельность развивающихся стран в области экспорта готовых изделий; 3) капиталовложения, влияющие на экспортный потенциал развивающихся стран (в целях выявления проблем); 4) межсекторальная и внутрисекторальная специализация отраслей промышленности, в частности между развитыми и развивающимися странами, в целях развития торговли; 5) методика промышленного сотрудничества в целях перестройки структуры мировой торговли, главным образом за счет промышленного сотрудничества, совместных мероприятий и выполнения работ по международным контрактам; 6) динамичные секторы мировой торговли готовыми изделиями - причины незначительного участия развивающихся стран в таких секторах и предлагаемые меры по исправлению этого положения.

Подпрограмма 4. Планирование программ и управление ими

- а) Потребности в ресурсах: 349 100 долл. США (7,9 процента от общей суммы ресурсов программы).
- б) Справочные материалы: Данная подпрограмма не входит в рамки структуры программ, предусматриваемой среднесрочным планом.
- с) Элементы программы:

4.1 Планирование программ и управление ими

Данный элемент программы, как явствует из его названия, выполняет вспомогательную функцию.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным расценкам 1979 года)

Новые должности

48. Дополнительная должность сотрудника по экономическим вопросам на уровне С-3 необходима для того, чтобы секция, занимающаяся вопросами ограничительной деловой практики, могла продолжать выполнение своих функций, которые подтверждены и расширены резолюцией 103 (У) ЮНКТАД. Кандидату на новую должность категории специалистов будет поручено осуществлять работу и подготавливать доклады в рамках элементов 2.3 и 2.5 программы и, в частности, продолжать работу по составлению ежегодных докладов и предпринимать новые исследования, касающиеся мероприятий по маркетингу и распределению и мер исключительного характера, как это предлагается в пункте 8 указанной выше резолюции. В течение двухгодичного периода 1978-1979 годов персонал в рамках подпрограммы 2 дополнялся сотрудниками, работающими по краткосрочным контрактам, с использованием вакантных должностей в рамках подпрограммы 3. Такое перераспределение должностей не представляется более возможным ввиду значительного увеличения объема работы в рамках подпрограммы 3, предусмотряемого резолюцией 131 (У) ЮНКТАД о протекционизме и структурной перестройке.

Временный персонал категории общего обслуживания

49. В соответствии с предшествующей практикой ассигнования на временный персонал в размере 27 500 долл. США необходимы для периодов наибольшего объема работы и замещения сотрудников в случае их длительного отсутствия в связи с продолжительной болезнью или декретным отпуском.

Консультанты

50. Объем запрашиваемых средств на 1980-1981 годы, составляющий 116 000 долл. США, соответствует уровню ассигнований, предоставленных в 1978-1979 годах. Услуги консультантов потребуются, в частности, для проведения аналитических исследований, необходимых для разработки директивных документов, предусматриваемых в рамках подпрограммы 1.3 в связи со структурной перестройкой и в отношении отдельных вопросов, касающихся ограничительной деловой практики в конкретных странах.

Специальная группа экспертов

51. Предполагается, что для непрерывного функционирования механизма ЮНКТАД в течение этого двухгодичного периода потребуется одна группа экспертов (36 700 долл. США).

Путевые расходы (76 300 долл. США)

52. При распределении переоцененных ассигнований на путевые расходы между программами считалось, что в интересах других программ ассигнования для этой программы могут быть уменьшены.

Типографские и переплетные работы по контрактам (71 200 долл. США)

53. Материалы, которые будут опубликованы, включают пять повторяющихся изданий отдела, а также исследование по вопросам политики в области промышленности развитых стран с рыночной экономикой и ее влияния на экспорт продукции обрабатывающей промышленности из развивающихся стран.

4. Морские перевозки, порты и смешанные перевозки

ТАБЛИЦА 15.16. АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ

(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	2 461,6	43,0	42,6	8,8	94,4	2 556,0
Временный персонал общего назначения	26,5	1,0	80,0	0,5	81,5	108,0
Консультанты	91,0	2,1	-	1,4	3,5	94,5
Сверхурочные	9,0	0,4	-	-	0,4	9,4
Специальные группы экспертов	35,4	0,6	-	0,6	1,2	36,6
Общие расходы по персоналу:						
Расходы на представительство	1,2	-	-	-	-	1,2
Другие общие расходы по персоналу	641,2	9,6	11,2	2,6	23,4	664,6
Путевые расходы персонала	91,0	3,2	(7,6)	1,3	(3,1)	87,9
Типографские и переплетные работы по контрактам	80,9	2,9	(40,8)	0,6	(37,3)	43,6
Итого	3 437,8	62,8	85,4	15,8	164,0	3 601,8

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
3 500,6	85,4	-	48,0	133,4	3,8

/...

ТАБЛИЦА 15.16. (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
<i>а) Программы деятельности и административное обслуживание</i>		
Возмещение расходов, связанных с деятельностью по линии технического сотрудничества:		
Штатные должности	218,0	238,0
Общие расходы по персоналу	57,0	62,0
Служебные командировки	8,0	8,0
Итого а	283,0	308,0
<i>б) Действующие проекты</i>		
ПРООН (ориентировочное плановое задание и участие в расходах, НРС и резерв программы)	3 723,0	4 100,0
Целевые фонды по проектам	1 542,0	1 750,0
Итого б	5 265,0	5 850,0
Всего а и б	5 548,0	6 158,0

Итого, прямые расходы	9 759,8
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

7 374,7

Всего, прямые и распределенные расходы	17 134,5
--	----------

/...

ТАБЛИЦА 15.17. ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Морские перевозки, порты и смешанные перевозки

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-2	1	1			1	1
Д-1	1	1			1	1
С-5	3	3	1	1	4	4
С-4	5	5			5	5
С-3	7	8			7	8
С-2/1	2	2			2	2
Итого	19	20	1	1	20	21
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Прочие разряды	13	13	2	2	15	15
Итого	13	13	2	2	15	15
Всего	32	33	3	3	35	36

/...

4. МОРСКИЕ ПЕРЕВОЗКИ, ПОРТЫ И СМЕШАННЫЕ ПЕРЕВОЗКИ

54. Важность изменений, предпринятых в рамках этой программы и направленных на обеспечение комплексного подхода к деятельности, касающейся морских перевозок, портов и их транспортного соединения с материковой частью, была еще более подчеркнута в недавних решениях и резолюциях, принятых Экономическим и Социальным Советом и пятой сессией ЮНКТАД. Международное сообщество уделяет растущее внимание роли транспорта вообще, и морского транспорта в частности, в международной торговле и особенно в торговле с развивающимися странами. На транспортные расходы приходится в среднем 10-12 процентов стоимости товаров в ценах FOB, международная торговля которыми осуществляется морским путем. В ряде случаев эти расходы могут составлять 30 и более процентов экспортной цены. Упор делается, в частности, на аспекты развития сектора морских перевозок в развивающихся странах, как об этом говорится в принятых на пятой сессии ЮНКТАД резолюциях I20 (V) и I21 (V), которые предусматривают принятие целого ряда мер в соответствии с целями нового международного экономического порядка с целью "более широкого и справедливого участия развивающихся стран в мировом объеме грузовых морских перевозок".

55. Технические достижения привели к увеличению объема работы, касающейся смешанных и контейнерных перевозок, области, в которой ЮНКТАД играет основную роль в рамках системы Организации Объединенных Наций 9/. В частности, развитие транспортной техники вызывает необходимость в большем укрупнении грузов, а также в комплексном подходе к решению транспортных проблем. Однако, учитывая различные стадии экономического развития стран, расположенных на том или ином торговом маршруте, возникает необходимость увязывать решения этих проблем с потребностями всех торговых партнеров. В отношении этой потребности в программе содержатся такие мероприятия, как разработка руководящих принципов и предоставление консультативных услуг правительствам на национальном и региональном уровнях.

56. Кроме того, с ожидаемым вступлением в силу Конвенции о кодексе поведения линейных конференций откроется новая стадия в области деятельности линейных конференций и их отношений с торговыми партнерами, в частности на торговых маршрутах в развивающиеся страны и из них. Для применения на практике Кодекса потребуется помощь и консультативные услуги.

57. В равной степени важным является дальнейшее изучение организационной основы, на которой грузоотправители, судовладельцы, портовые администрации и другие транспортные предприятия осуществляют свою деятельность на мировом экономическом рынке, а также степени, в которой эта основа отвечает цели, определенной новым международным экономическим порядком.

58. Наряду с изложенной выше деятельностью существует потребность в укреплении оперативной поддержки технической помощи и подготовки кадров в области морских перевозок, портов и смешанных перевозок.

9/ Резолюция 2098 (LXIII) Экономического и Социального Совета.

59. В ходе осуществления этой программы работы будет поддерживаться тесное сотрудничество с региональными экономическими комиссиями, ИМКО, МОТ и ИКАО.

Подпрограмма 1. Политика в области морских перевозок

60. Был достигнут прогресс в области линейных перевозок, в которой принятие и применение на практике Кодекса поведения линейных конференций обеспечит развивающимся странам право расширить свои линейные флоты и придать официальный характер процедурам защиты интересов грузоотправителя. Однако в отношении массовых перевозок, которые составляют 80 процентов перевозимых в мире грузов, работа только начинается. Эти виды перевозок имеют особенно важное значение для развивающихся стран, многие из которых зависят, главным образом, от экспорта массовых грузов. Расширение флота для перевозки массовых грузов подразумевает также решение вопроса об открытой регистрации, посредством которой в настоящее время осуществляется большая часть грузовых морских перевозок, при которых судовые экипажи набираются из развивающихся стран, а полный контроль и все льготы передаются традиционным морским странам.

- а) Потребности в ресурсах: I 065 700 долл. США (29,5 процента от программы в целом).
- б) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.121-18.127); резолюция 120 (V) ЮНКТАД.
- в) Элементы программы:

1.1. Ежегодные обзоры морского транспорта

Эти обзоры отражают тенденции в мировом морском транспорте и особое внимание в них уделяется прогрессу в создании и расширении торговых флотов в развивающихся странах.

1.2. Защита интересов грузоотправителей

Будут разработаны директивные документы и руководящие принципы по расширению групп товаров; переговоры между линейными конференциями и импортерами; и выплатам, связанным с фактором корректировки курсов валют.

1.3. Развитие торгового флота

В исследовательских и директивных документах будут предприняты попытки определить возможности осуществления развивающимися странами совместных операций по перевозке массовых грузов и увеличения численности балкерных судов на конкретных торговых

/...

маршрутах, исследовать механизмы контроля, осуществляемого в отношении массовых грузов со стороны транснациональных корпораций, а также изучить вопрос о перевозке грузов в судах-рефрижераторах. Другие документы будут включать руководящие положения о развитии торгового флота, директивный документ о координации мер по содействию осуществлению морских перевозок и оценку вложений в области морских перевозок. Документы по другим вопросам, вероятно, будут запрошены Комитетом по морским перевозкам и его вспомогательными органами.

1.4. Операции по открытой регистрации.

Будут подготовлены исследовательские и директивные документы в соответствии с резолюцией I20 (v) ЮНКТАД для рассмотрения на возобновленной сессии Специальной межправительственной рабочей группы по экономическим последствиям наличия или отсутствия подлинной связи между судном и флагом судна. В них будут рассмотрены последствия свертывания операций по открытой регистрации и возможность создания правового механизма по регулированию операций судов открытой регистрации в ходе этого периода свертывания. Данные о приносящем выгоду владении судами открытой регистрации будут обновляться.

Подпрограмма 2. Развитие портов

- а) Потребности в ресурсах: 755 500 долл. США (20,9 процента от программы в целом).
- б) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты I8.I28-I8.I35).
- с) Элементы программы:

2.1. Фундаментальные исследования и изучение перспектив работы.

После завершения исследований по вопросам планирования портов и оценки портовых затрат и влияния судов для перевозки грузопотоков на порты будут продолжены прикладные исследования и изучение вопроса о том, какие требования вызывает к порту его специализация, а также вопроса о влиянии технических изменений на работу порта. Будет продолжено рассмотрение проекта о повышении тарифов за обслуживание при чрезмерном скоплении в порту судов. Кроме того, в следующем двухгодичном периоде ЮНКТАД расширит свою деятельность по i) оказанию помощи правительствам в разработке направлений деятельности в области развития портов и управления ими на национальном и субрегиональном уровнях, и ii) сотрудничеству с региональными экономическими комиссиями в организации и проведении региональных семинаров по вопросам портового хозяйства.

/...

2.2. Оперативная поддержка деятельности по линии технического сотрудничества.

Поскольку подготовка руководителей среднего и низшего звена в области портовых хозяйств должна, в конечном счете, обеспечиваться самими развивающимися странами через посредство курсов по подготовке кадров в портах или с помощью специализированных учебных учреждений на национальном и субрегиональном уровнях, ЮНКТАД получил внебюджетные средства для оказания консультативных услуг правительствам по созданию курсов подготовки руководителей портовых хозяйств и для подготовки учебных материалов, состоящих из лекций с показом диапозитивов со звуковым сопровождением, тематических исследований, уроков имитации практической деятельности и пособий для преподавателей и стажеров, а также для проведения учебного семинара для местных организаторов и преподавателей курсов. Программа обеспечит оперативную поддержку в области планирования и руководства этой деятельностью. Возможно в результате значительной перегрузки портов, которая наблюдалась в последнее время в ряде развивающихся стран, к ЮНКТАД обращается все большее число отдельных стран и субрегиональных групп стран с просьбой об оказании помощи в осуществлении мер, предложенных в исследованиях ЮНКТАД, касающихся планирования и работы портов. В настоящее время изыскиваются внебюджетные средства для оказания такой технической помощи. Секретариат будет продолжать следить за прогрессом, достигнутым развивающимися странами в применении таких мер, с тем чтобы провести оценку возникших проблем. Будет также предпринята попытка провести оценку эффективности технической помощи, предоставленной в области портовых хозяйств в течение ряда последних лет.

Подпрограмма 3. Смешанные перевозки

61. Недавно ЭКОСОС поручил Комитету по морским перевозкам ЮНКТАД осуществлять работу в отношении глобальных аспектов смешанных перевозок и контейнеризации всюду, где существует морское сообщение. Для того, чтобы успешно выполнить эту новую работу, необходимо расширить фундаментальные исследования и исследования перспектив деятельности в этой области для рассмотрения Комитетом.

62. Деятельность в рамках этой подпрограммы направлена, главным образом, на оказание содействия правительствам, в частности развивающихся стран, в разработке направлений деятельности в связи с расширением объема смешанных перевозок и развитием современной транспортной техники, а также унификацией политики в этой области.

63. Международные смешанные перевозки и контейнеризация, достигшие высокого уровня в развитых странах, в настоящее время распространяются и на перевозки в развивающиеся страны и из них. Для этих стран возрастает необходимость в адаптации современной транспортной техники к их потребностям расширения торговли и социально-экономического развития.

- а) Потребности в ресурсах: 790 200 долл. США (21,9 процента от программы в целом).
- б) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.136-18.143).
- с) Элементы программы:

3.1 Фундаментальные исследования и изучение перспектив работы.

Будет предпринято исследование экономических аспектов новой технологии перевозок, основывающейся на укрупнении грузов, а также растущей роли авиатранспортных грузов. Будут разработаны руководящие принципы по выбору вариантов смешанных перевозок для развивающихся стран. В исследовании, касающемся конкретных групп товаров и маршрутов морских перевозок, будет сделана попытка уточнить экономические аспекты укрупнения грузов в торговле между развитыми и развивающимися странами. В другом исследовании будет предпринят анализ влияния общих транспортных расходов на платежный баланс развивающихся стран. Создание организационной основы в развивающихся странах с целью расширения участия местных операторов в смешанных перевозках и содействия интересам грузоотправителей в международной торговле вызовет необходимость в тщательном исследовании практики в области смешанных перевозок, национальных положений в различных странах и взаимоотношений

/...

между партнерами по международным смешанным перевозкам. Вопрос о контейнерных стандартах в международных смешанных перевозках потребует постоянного изучения для рассмотрения Комитетом по морским перевозкам.

3.2 Двухгодовой справочник и обзор.

Информационный справочник о наличии технической помощи в области морских перевозок, портов и смешанных перевозок (ШИПАССИСТ) будет обновлен. Будет предпринят перспективный обзор технического развития в области смешанных перевозок.

3.3 Оперативная поддержка мероприятий по линии технического сотрудничества

Будут расширены информационные услуги для удовлетворения растущих потребностей развивающихся стран в технической помощи в этой области.

Подпрограмма 4. Морское законодательство

- а) Потребности в ресурсах: 637 000 долл. США (17,6 процента от программы в целом).
- б) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.144-18.150); резолюция 33/160 Генеральной Ассамблеи; резолюции 106 (У) и 120 (У) ЮНКТАД.
- с) Элементы программы:

4.1 Фундаментальные исследования и изучение перспектив работы.

Аналитические исследования правовых и экономических аспектов морских перевозок подготавливаются по просьбе Рабочей группы по международному законодательству в области морских перевозок. Представленные в свое время исследования привели к окончательному принятию Конвенции о Кодексе поведения линейных конференций (1974 год) и Конвенции Организации Объединенных Наций о морской перевозке грузов (1978 год). В соответствии с долгосрочной программой работы Рабочей группы на ее шестой сессии (июнь 1979 года) было предоставлено исследование правовых и связанных с документацией аспектов контрактов о морском страховании. В программе работы Рабочей группы имеются дополнительные вопросы, которые еще не рассмотрены, а именно: общая авария и изучение возможности разработки общего международного документа, касающегося

/...

международных отношений в области морских перевозок. Предполагается, что дальнейшие исследования чартерных перевозок, по запросу Рабочей группы, и типовых правил для региональных ассоциаций и совместных предприятий в области морских перевозок будут подготовлены в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов. Будут предприняты исследования правовых аспектов свертывания открытой регистрации и участия развивающихся стран в морских перевозках массовых грузов. В соответствии с резолюцией I06 (V) будет проанализирован опыт применения Конвенции о кодексе поведения линейных конференций на маршрутах, обслуживаемых конференциями, и будут периодически представляться Комитету по морским перевозкам доклады о ходе работы. Предполагается, что проведение в ноябре 1979 года Конференции полномочных представителей по Конвенции о международных смешанных перевозках приведет к последующей деятельности по обеспечению ее скорейшего вступления в силу.

4.2 Оперативная поддержка деятельности по линии технического сотрудничества.

В качестве части осуществляемой в настоящее время работы оперативная поддержка предоставляется различным проектам технического сотрудничества, в том числе одному проекту по морскому законодательству в Центральной Америке, а также в проведении семинаров по ряду правовых и торговых вопросов, касающихся морской торговли, таких как "морские чартерные перевозки" и "документация морских перевозок". Ожидается, что этот вид деятельности будет продолжен в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов.

Подпрограмма 5. Специальная группа по технико-экономическому обоснованию приобретения судов

- а) Потребности в ресурсах: 89 800 долл. США (2,5 процента от программы в целом).
- б) Справочный материал: Резолюция I2I (V) ЮНКТАД.

64. Группа экспертов по совершенствованию методов финансирования приобретения судов, учрежденная в 1978 году Генеральным секретарем ЮНКТАД по просьбе Комитета по морским перевозкам, пришла к заключению, что отсутствие подготовленных с достаточной степенью компетентности технико-экономических обоснований нередко является одним из основных сдерживающих факторов в получении финансовых средств на приобретение судов для развивающихся стран из внешних ресурсов. Резолюция I2I (V) предложила Секретариату ЮНКТАД создать специальную группу в рамках ЮНКТАД для содействия развивающимся странам в подготовке технико-экономических обоснований,

/...

касающихся приобретения судов. Соответствующая деятельность в рамках этой подпрограммы будет начата лишь после получения от развивающихся стран конкретных просьб о проведении технико-экономических обоснований.

Подпрограмма 6. Планирование и управление программой

- а) Потребности в ресурсах: 263 600 долл. США (7,3 процента от программы в целом).
- б) Справочный материал: эта подпрограмма не входит в структуру программ среднесрочного плана.
- с) Элементы программы:

6.I Планирование и управление программой.

Этот элемент программы предусматривает осуществление функции поддержки, указанной в ее названии.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным расценкам 1979 года)

Новые должности

65. В связи с резолюциями I06 (У) и I20 (У), подпрограммами 1 и 4, испрашивается одна новая должность С-3. Сотрудник на этой должности категории специалистов будет заниматься, в частности, вопросами применения на практике Кодекса и вопросами морской перевозки грузов на судах-рефрижераторах, а также оказывать содействие в укреплении и продолжении других видов работ в рамках подпрограммы 1. Дополнительные законодательные мандаты в соответствии с резолюцией I06 (У), касающейся Конвенции о кодексе поведения линейных конференций, и дополнительные потребности в соответствии с резолюцией I20 (У) в отношении операций по смешанным перевозкам, в частности касающиеся новых исследований в области перевозки грузов по воздуху, не позволяют осуществить перераспределение ресурсов, с тем чтобы заняться осуществлением дополнительной работы, необходимой в рамках подпрограмм 1 и 4.

Временный персонал общего назначения

66. Резолюция I2I (У) призывает к созданию в рамках ЮНКТАД специальной группы для содействия развивающимся странам в подготовке технико-экономических обоснований, касающихся приобретения судов, в рамках подпрограммы 5. В отсутствие в настоящее время какого-либо проявления предполагаемого спроса на такую помощь, предлагается выделить 80 000 долл. США на покрытие расходов, связанных с проведением двух исследований в течение двухгодичного периода.

Для каждого исследования потребуются услуги двух сотрудников на краткосрочных контрактах на уровне С-4, причем каждого из них на период в три рабочих месяца. Этими сотрудниками будут специалисты в области экономики и финансирования морских перевозок, а также в области управления судоходством. Кроме того, для каждого исследования потребуются услуги секретаря на период в три рабочих месяца.

67. Расходы на эти услуги распределяются следующим образом:

	<u>Исследование 1</u> (в долл. США)	<u>Исследование 2</u> (в долл. США)	<u>Итого</u> (в долл. США)
I С-4	15 600 3 раб.мес.	15 600 3 раб.мес.	31 200 6 раб.мес.
I С-4	15 600 3 раб.мес.	15 600 3 раб.мес.	31 200 6 раб.мес.
I 00	<u>8 800</u> 3 раб.мес.	<u>8 800</u> 3 раб.мес.	<u>17 600</u> 6 раб.мес.
	<u>40 000</u>	<u>40 000</u>	<u>80 000</u>

68. В соответствии с предшествующей практикой остаток в размере 27 500 долл. США на временный персонал общего назначения покрывает потребности, связанные с периодами наибольшего объема работы и замещением сотрудников в случае их длительного отсутствия в связи с продолжительной болезнью или декретным отпуском.

Консультанты

69. Предполагается, что потребность в консультативных услугах в период 1980-1981 годов будет такой же, как и в предшествующий двухгодичный период, и предположительная стоимость ее составит 93 100 долл. США. Эта потребность возникнет, главным образом, в связи с работой, которая должна быть проделана в рамках подпрограмм 1 и 3 и в соответствии с резолюцией 121 (У) в области смешанных перевозок, касающихся воздушного транспорта, для осуществления которой в секретариате не имеется специалиста, а также в отношении ряда аспектов технического развития в области смешанных перевозок. Кроме того, предполагается, что некоторая информация в отношении судов открытой регистрации и грузов, перевозимых в судах-рефрижераторах, будет предоставляться лишь в рамках мероприятий по контрактам.

Специальные группы экспертов

70. В соответствии с предшествующей практикой, предполагается, что руководящим органам ЮНКТАД потребуется одна группа экспертов на двухгодичный период 1980-1981 годов (36 000 долл. США).

Путевые расходы персонала

71. Ассигнования на покрытие путевых расходов в рамках каждой подпрограммы соответствуют прошлой практике в период 1978-1979 годов на общую сумму в размере 86 600 долл. США.

Типографские и переплетные работы по контрактам

72. Материалы, которые будут опубликованы, включают обзор морского транспорта в 1979 году, одно периодическое издание и два исследования по операциям в области смешанных перевозок и по правовым и документальным аспектам морского страхования. Отрицательный рост в размере 40 800 долл. США вызван уменьшением числа страниц, которые, как предполагается, будут изданы в период 1980-1981 годов, по сравнению с их числом в период 1978-1979 годов.

5. ПЕРЕДАЧА ТЕХНОЛОГИИ

ТАБЛИЦА 15.18 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

ОСНОВНЫЕ СТАТЬИ расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	1 990,7	171,5	129,8	8,0	309,3	2 300,0
Временный персонал общего назначения	15,4	0,6	-	0,1	0,7	16,1
Консультанты	180,0	4,9	-	2,8	7,7	187,7
Сверхурочные	8,9	0,4	-	-	0,4	9,3
Специальные группы экспертов	37,0	0,6	60,0	1,5	62,1	99,1
Общие расходы по персоналу:						
Расходы на представительство	-	1,2	-	-	1,2	1,2
Другие общие расходы по персоналу	518,5	43,3	34,0	2,3	79,6	598,1
Путевые расходы	189,0	6,6	(15,8)	2,7	(6,5)	182,5
Типографские и переплетные работы по контрактам	81,8	3,0	47,5	2,0	52,5	134,3
Итого	3 021,3	232,1	255,5	19,4	507,0	3 528,3

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус одновременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
3 253,4	255,5	-	130,2	385,7	11,8

/...

ТАБЛИЦА 15.18 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Общие целевые фонды: ЮНЕП	147,0	-
Итого а	147,0	-
б) Действующие проекты		
ПРООН (ориентировочное плановое задание и участие в расходах, НРС и резерв программы)	117,0	500,0
Целевые расходы проектов	549,0	700,0
Итого б	666,0	1 200,0
Всего а и б	813,0	1 200,0

Итого, прямые расходы	4 728,3
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

4 445,5

Всего, прямые и распределенные расходы	9 173,8
--	---------

/...

ТАБЛИЦА 15.19 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Передача технологии

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-2	1	1			1	1
Д-1	1	1			1	1
С-5	4	4			4	4
С-4	3	4			3	4
С-3	5	6			5	6
С-2/1	3	3			3	3
Итого	17	19			17	19
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Прочие разряды	10	11			10	11
Итого	10	11			10	11
Всего	27	30			27	30

/...

5. ПЕРЕДАЧА ТЕХНОЛОГИИ

73. С самого начала основная цель программы носила двойной характер:

а) перестройка правовых и юридических условий передачи технологии, с тем чтобы она стала более полезным инструментом развития развивающихся стран, и б) укрепление научно-технического потенциала и инфраструктуры самих развивающихся стран, с тем чтобы они могли достичь большей технологической независимости. В обоих этих направлениях достигнут значительный прогресс. В области перестройки правовых и юридических условий передачи технологии своего заключительного этапа достигли переговоры по разработке международного кодекса поведения в области передачи технологии, а также работа по пересмотру Парижской конвенции о защите промышленной собственности. В области укрепления научно-технического потенциала развивающихся стран секретариатом принят ряд исследований, ориентированных на политическую сторону вопроса, в которых рассмотрены, в частности, такие вопросы, как передача и разработка технологии в отдельных секторах и областях, имеющих наибольшее значение, технологический опыт различных стран, воздействие передачи технологии на окружающую среду, обратная передача технологии, надлежащий организационный механизм осуществления политики в области технологии и планирование развития технологии. Кроме того, секретариат через Консультативную службу по передаче технологии приступил к деятельности по оказанию технической помощи, с тем чтобы содействовать развивающимся странам при формулировании и осуществлении политики в области технологии, включая создание необходимого институционального механизма на национальном, субрегиональном и региональном уровнях, а также в подготовке руководящих сотрудников в этой области.

74. Программа на 1980-1981 годы направлена на дальнейшее наращивание вышеизложенных достижений. Предполагается, что после завершения нынешних переговоров по разработке Кодекса и пересмотру Парижской конвенции секретариат будет призван играть важную роль в осуществлении контроля за применением принятого итогового документа. Вследствие созданных таким образом новых международных правовых и юридических условий передачи технологии возникнет определенная необходимость в проведении полного обзора национальных правовых условий и их компонентов, касающихся политики в области передачи и разработки технологии.

75. После создания основной институциональной инфраструктуры и подготовки персонала для проведения политики в области технологии в развивающихся странах деятельность по укреплению научно-технического потенциала этих стран должна быть направлена на разработку долгосрочных перспектив технической перестройки развивающихся стран и определение необходимой политики и мер по их достижению. ЮНКТАД V приняла четыре резолюции и ряд решений, касающихся этой области. Программа на двухгодичный период 1980-1981 годов впоследствии значительно расширит направления и масштабы деятельности ЮНКТАД в этой области,

в частности, путем глубокого изучения сопряженных с этим ключевых политических вопросов и расширения деятельности по оказанию технической помощи. Основными задачами в этой области являются оказание содействия развивающимся странам в переходе от временного и нескоординированного проведения политики в области технологии к более систематическому формулированию политики в области технологии и принятию планирования в области технологии в качестве механизма создания такой инфраструктуры посредством совершенствования процесса приобретения и развития национального научно-технического потенциала.

76. Поэтому программа на двухгодичный период 1980-1981 годов будет направлена на усиление воздействия политики технического преобразования в развивающихся странах посредством многостороннего подхода секретариата в виде программных исследований, проведения переговоров и оказания технической помощи. Среди всех видов деятельности по этой программе наибольшее внимание будет уделяться особым проблемам, стоящим перед наименее развитыми из развивающихся стран.

Подпрограмма 1. Правовая политика

77. Генеральная Ассамблея в резолюции 32/188 постановила созвать Конференцию Организации Объединенных Наций в целях проведения переговоров и принятия всех решений, необходимых для принятия международного кодекса поведения в области передачи технологии.

78. В своем решении II3 (V) ЮНКТАД V предложила Генеральному секретарю ЮНКТАД созвать в последнем квартале 1979 года возобновленную сессию Конференции Организации Объединенных Наций с целью завершения разработки Международного кодекса поведения в области передачи технологии.

79. В своей резолюции IOI (V) ЮНКТАД V подтвердила резолюцию 88 (27), которая призвала ЮНКТАД играть активную роль в процессе пересмотра системы промышленной собственности, предложила Генеральному секретарю ЮНКТАД продолжить его исследования по экономическим и торговым аспектам промышленной собственности, а также по ее аспектам, относящимся к развитию, и осуществить как можно скорее исследования по конкретным вопросам.

а) Потребности в ресурсах: 572 500 долл. США (16,2 процента от общих расходов по программе).

б) Справочный материал: Среднесрочный план на период 1980-1981 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.159-18.166); решение II3 (V) и резолюции IOI (V) и II2 (V) ЮНКТАД.

с) Элементы программы:

1.1 Правовые рамки передачи и разработки технологии

Секретариат обеспечивал обслуживание заседаний Межправительственной группы экспертов и Конференции Организации Объединенных Наций по разработке Кодекса. Им были подготовлены соответствующие доклады и справочная документация для межправительственных совещаний. Конференция Организации Объединенных Наций начала свою работу в октябре 1978 года. Возобновленная сессия состоялась в период между 26 февраля и 9 марта 1979 года. Вторая сессия Конференции будет проведена в последнем квартале 1979 года.

Предполагается, что секретариату ЮНКТАД предстоит сыграть важную роль в осуществлении контроля за применением итогового документа, который будет принят, как это указано в нынешнем проекте Кодекса, обеспечивающего международный институциональный механизм в рамках ЮНКТАД 10/.

Резолюция II2 (V) ЮНКТАД предлагала Генеральному секретарю ЮНКТАД осуществить совместно с другими соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций эмпирический анализ применения законодательства и правил в области передачи технологии в отдельных странах 11/.

При осуществлении деятельности в этой области основное внимание будет уделяться правовым рамкам осуществления национальной разработки технологии. Анализ существующих правовых документов, направленных на развитие научно-технического творчества, явится первым этапом комплексного исследования этого вопроса в контексте укрепления научно-технического потенциала развивающихся стран и их технического преобразования. Это явится важным вкладом в оперативную деятельность Отдела.

Секретариатом было проведено исследование механизма и институциональных рамок для контроля за установлением цен при передаче в Греции 12/. Планируется также проведение дальнейших исследований подходов по отдельным странам как развитым, так и развивающимся. При проведении этих исследований будут изучены методы

10/ См. "Проект международного кодекса поведения в области передачи технологии по состоянию на 9 марта 1979 года", TD/CODE TOT/14.

11/ См. подпрограмму 2 ниже.

12/ TD/B/C.6/32.

контроля за установлением цен при передаче, а также за финансовыми расходами, прямо или косвенно сопряженными с установлением цен на технологию, что будет способствовать расширению знаний об альтернативных подходах к регулированию этого процесса. В них также будут затронуты темы, относящиеся к вопросам, связанным с ведением переговоров о передаче соглашений в области технологии, а также о финансовых аспектах передачи технологии. Необходимо провести исследовательскую работу в целях выявления вопросов, которые будут подвергнуты тщательному изучению, а также любых инициатив по проведению деятельности на международном или региональном уровнях.

1.2 Промышленная собственность

Последующая деятельность в рамках процесса по пересмотру Парижской конвенции в соответствии с резолюцией 88 (IV).

После доклада о воздействии товарных знаков на процесс развития развивающихся стран, подготовленного в 1977 году, Комитет по передаче технологии на своей второй сессии просил секретариат подготовить исследования о роли защиты торговых знаков в жизненно важных секторах экономики, при защите интересов потребителей и для содействия экспорту. Резолюция IOI (V) ЮНКТАД предлагала Генеральному секретарю ЮНКТАД осуществить как можно скорее вышеупомянутые исследования, а также исследование о воздействии, которое оказывают новая политика и законодательство в области промышленной собственности и связанной с ней вопросов на процесс развития развивающихся стран. Эти исследования будут осуществлены в 1979-1980 годах для представления, в соответствии с решением 4 (II) Комитета по передаче технологии, в Группу правительственных экспертов по вопросу о роли промышленной собственности при передаче технологии. В целях получения предварительной оценки воздействия новой политики на патенты и торговые знаки был предпринят ряд конкретных исследований по отдельным странам, в результате которых будет подготовлен доклад, который будет представлен в Группу правительственных экспертов.

Подпрограмма 2. Общее изучение и исследования политики и планирования в области технологии

80. Резолюция 6 (II) Комитета по передаче технологии, принятая на его второй сессии и одобренная ЮНКТАД в ее резолюции II2 (V) предлагала Генеральному секретарю ЮНКТАД осуществить и продолжить исследования с целью содействия укреплению научно-технического потенциала развивающихся стран и ускорения их технического преобразования. Резолюция IO2 (V) Конференции предлагала Генеральному секретарю ЮНКТАД продолжить в рамках программы работы ряд исследований по конкретным вопросам, касающимся обратной передачи технологии. В рамках предыдущей деятельности по этой подпрограмме были осуществлены исследования научного и фактологического характера, которые были направлены на определение соответствующих политических вопросов, касающихся передачи и разработки технологии в отдельных секторах, обратной передачи технологии, опыта отдельных стран, касающегося воздействия технологии на окружающую среду и т.д. Определение вопросов по каждому из этих компонентов позволяет достигнуть нового этапа в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов, когда потребуются более специальные исследования для получения полезных выводов в целях принятия политических решений на национальном, субрегиональном, региональном и международном уровнях.

- а) Потребности в ресурсах: 1 701 800 долл. США (48,2 процента от общих расходов по программе).
- б) Справочный материал: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1), том III, пункты 13.167-13.176, резолюции IO2 (V) и II2 (V) ЮНКТАД.
- с) Элементы программы:

2.1 Политика и планирование в области технологии

В сфере общей политики и планирования в области технологии в период 1980-1981 годов на основе уже изученного опыта будет активизирована работа по решению вопросов, касающихся долгосрочных перспектив укрепления научно-технического потенциала развивающихся стран, методологии планирования в области технологии, связи между наукой и технологией и укрепления статистической и информационной базы передачи технологии. Также предполагается, что секретариат ЮНКТАД будет призван участвовать в деятельности, последующей за решениями Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития. Конкретные формы и масштабы такого участия будут зависеть от результатов этой Конференции.

2.2 Передача и разработка технологии в отдельных секторах и важнейших областях

В соответствии с резолюциями, принятыми Комитетом по передаче технологии и ЮНКТАД на ее четвертой сессии, изучение и исследования научно-технических вопросов осуществлялись с целью определения областей для дальнейшего глубокого изучения в ряде секторов I3/.

Резолюция II2 (У) ЮНКТАД предлагала Генеральному секретарю ЮНКТАД осуществить подробные исследования в соответствии с решениями Комитета по передаче технологии по еще неизученным областям с целью анализа основных вопросов, связанных с передачей и разработкой технологии в этих областях. В частности, Конференция предложила Генеральному секретарю ЮНКТАД подготовить, объединить и дополнить исследования по технологическим проблемам в следующих областях и секторах: агропромышленные отрасли, включая пищевую промышленность, фармацевтическую промышленность, энергетику, консультативное обслуживание, области инженерно-конструкторских работ, средства производства и промышленное оборудование и электронику. В этой резолюции предлагается также организовать и созвать в период между пятой и шестой сессиями Конференции совещание экспертов для определения проблем и вопросов, касающихся передачи, применения и разработки технологии в следующих областях и секторах: пищевая промышленность, энергетика, средства производства и промышленное оборудование. Будут предприняты исследования в области электро-связи, передачи технологии в государственный сектор и роли женщин в техническом преобразовании. Кроме того, в качестве части непрерывной работы в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов предполагается осуществить исследования в таких секторах и областях, как производство удобрений, нефтехимическая промышленность и стандартизация. Конкретные препятствия, мешающие наименее развитым из развивающихся стран создать свой научно-технический потенциал, и меры по преодолению этих препятствий будут изучаться в качестве наиболее важных вопросов.

2.3 Исследования и доклады по специальным аспектам передачи и разработки технологии

Резолюция II2 (У) ЮНКТАД, предлагая Генеральному секретарю ЮНКТАД осуществить сбор и изучение информации по нижеследующим конкретным аспектам передачи и разработки технологии:

- i) эмпирический анализ применения законодательства и правил в области передачи технологии в отдельных странах I4/;

I3/ Резолюции 2 (I) и 6 (II) Комитета по передаче технологии и резолюция 87 (IV) ЮНКТАД.

I4/ См. подпрограмму 1 выше.

- ii) изучение опыта и перспектив обслуживания техники на местах для конечных потребителей;
- iii) изучение возможностей расширения участия мелких и средних предприятий в качестве источников и потребителей технологии в международной передаче технологии;
- iv) составление перечня национальных, субрегиональных и региональных учреждений, сотрудничающих в области передачи и разработки технологии, а также их программ и мероприятий с целью облегчения мобилизации и более эффективного использования ресурсов для сотрудничества в этой области;
- v) исследование с анализом возможных механизмов содействия развивающимся странам в координации научно-технических исследований и разработок, а также инженерно-конструкторских работ и другой научно-технической деятельности, представляющей для них особо важное значение;
- vi) сбор информации относительно осуществления резолюции 87 (IV) и II2 (У) ЮНКТАД и представление правительствам государств-членов доклада по этому вопросу.

Резолюция 2 (I) Комитета по передаче технологии предлагала Генеральному секретарю ЮНКТАД подготовить исследования об альтернативных каналах торговли технологией и ее передачи развивающимся странам и между ними. Вследствие ограниченности средств эти исследования еще не начинались. Однако на второй сессии Комитета было предложено, чтобы эти исследования были завершены на первоочередной основе. Поэтому предлагается провести программу исследований по таким специальным мероприятиям в области передачи и разработки технологии как преференциальные соглашения между развивающимися странами, предприятия по торговле технологией, сотрудничество в разработке технологии и специальные соглашения между развитыми и развивающимися странами по передаче технологии.

2.4 Экологические аспекты технологии

Исследования в области технологии и окружающей среды осуществляются в рамках совместного проекта ЮНКТАД и ЮНЕП. В 1977 году были завершены два крупных аналитических исследования о взаимосвязи между проблемами окружающей среды и развития. В рамках второго этапа осуществления проекта ЮНКТАД/ЮНЕП в различной степени готовности находятся шесть конкретных исследований по странам, касающиеся воздействия передачи технологии на окружающую среду. Резолюция II2 (У) ЮНКТАД предлагает Генеральному секретарю ЮНКТАД продолжить сотрудничество с ЮНЕП в этой области. Ожидается, что работа по новым научным вопросам

/...

в рамках постоянной деятельности, касающейся альтернативных видов технологии и их воздействия на окружающую среду, будет начата в 1980 году в сотрудничестве с ЮНЕП. Она состоит из двух серий проектов, касающихся экологически приемлемой и пригодной технологии (ЭСАТ). Опираясь на методологический опыт и знания, полученные на основе предыдущих экологических и других секторальных исследований, секретариат планирует в ходе одной серии исследований установить в нескольких секторах (таких как энергетика, производство удобрений и фармацевтическая промышленность) характер препятствий, мешающих более широкому распространению ЭСАТ в развивающихся странах с целью проведения различия между чисто техническими факторами и факторами экономического, социального и политического характера, которые могут обуславливать недостаточное распространение ЭСАТ. Вторая, связанная с первой, серия исследований, направлена на улучшение понимания комплекса факторов, обуславливающих внедрение и применение в развивающихся странах видов технологии, которые оказывают особенно вредное воздействие на здоровье и окружающую среду и которые, тем не менее, по-прежнему передаются и применяются.

2.5 Связанные с развитием аспекты обратной передачи технологии

На основании уже проведенных исследований и экспертного изучения в области обратной передачи технологии и в соответствии с резолюцией IO2 (V) ЮНКТАД планируется осуществить:

- i) около пяти конкретных исследований, касающихся национального опыта и политики стран, расположенных в различных географических районах, в качестве предпосылки для рассмотрения соответствующих мер в соответствии с вышележащим;
- ii) комплексное исследование форм сотрудничества на двустороннем, региональном и международном уровнях;
- iii) специальное исследование целесообразности различных предложений, сделанных до настоящего времени (в документе TD/239, пункт 62), касающихся сотрудничества по обмену опытом между развивающимися странами; и
- iv) изучение группой экспертов, в случае принятия координационного решения Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и решения Совета по торговле и развитию, обоснованности измерения потоков человеческих ресурсов: совещание группы экспертов может в предварительном порядке планироваться на вторую половину второго двухлетнего периода.

В то же время, предполагается, что ЮНКТАД примет участие в работе, которая будет осуществляться в рамках системы Организации Объединенных Наций в соответствии с пунктами 5, 6, 9 и 10 постановляющей части резолюции IO2 (V) ЮНКТАД.

/...

Подпрограмма 3. Консультативная служба

81. Резолюция II2 (v) ЮНКТАД создает рамки для комплексного подхода к научно-техническим вопросам и призывает к координации действий с целью ускорения технического преобразования развивающихся стран в любом регионе и субрегионе. Основные направления участия ЮНКТАД изложены в разделе II этой резолюции, подраздел C которой специально посвящен технической и оперативной помощи со стороны Консультативной службы по передаче технологии (АСТТ). В резолюции подчеркивается необходимость того, чтобы Консультативная служба продолжала удовлетворять просьбы и потребности развивающихся стран, уделяя первоочередное внимание наименее развитым из них. Конференция с удовлетворением отметила прогресс, достигнутый Консультативной службой и "выражает согласие с необходимостью предоставления Консультативной службе по передаче технологии достаточных ресурсов, чтобы позволить ей эффективно выполнять свои функции в рамках своего мандата с учетом растущих потребностей развивающихся стран" (пункт 32).

- a) Потребности в ресурсах: I 00I 400 долл. США (28,3 процента от общих расходов по программе).
- b) Справочный материал: Среднесрочный план на период 1980-1983 годы (A/33/6/Rev. I, том III, пункты 18.177-18.183); резолюция II2 (v) ЮНКТАД.
- c) Элементы программы:

3.1 Институциональная инфраструктура

i) Национальные центры по передаче и разработке технологии

Растущее понимание развивающимися странами необходимости институциональных мероприятий, политике и мерах на национальном уровне обусловило ряд заявок об оказании консультативных услуг. Вследствие этого и в соответствии с резолюцией 87 (IV) ЮНКТАД в течение последних двух лет Консультативная служба направила ряд подготовительных миссий в Афганистан, Египет, Эфиопию, Ирак, Шри Ланку, Таиланд и Венесуэлу. В настоящее время в отношении этих стран проводится последующая деятельность и деятельность по осуществлению, которая будет продолжена в 1981 году или позднее как предусмотрено в финансируемом за счет ПРООН проекте по осуществлению видов деятельности, поддерживаемых АСТТ. АСТТ получили заявки, касающиеся дальнейших подготовительных миссий в Бурунди, Гвинею, Сомали и Объединенную Республику Танзанию, которые, как ожидается, будут направлены в 1979 и в начале 1980 года, и в отношении которых в будущем будет осуществлена соответствующая последующая работа.

/...

Резолюция II2 (V) ЮНКТАД в разделе I, подразделе A, где речь идет о мерах развивающихся стран на национальном уровне, рекомендует принять дальнейшие меры, направленные на создание и укрепление институциональной инфраструктуры, в том числе технических центров в развивающихся странах. В этой связи выразили заинтересованность ряд других стран, в том числе Бангладеш, Коста-Рика, Непал, Нигерия и Тринидад и Тобаго. В настоящее время эти вопросы не рассматриваются и их решением необходимо будет заняться в 1980-1981 годах. Кроме того, в рамках этой программы будет необходимо обеспечить продолжение последующей деятельности, касающейся предыдущих подготовительных миссий.

ii) Региональные и субрегиональные центры и межрегиональные связи между центрами

i) Азиатский регион, ii) африканский регион, iii) западноазиатский регион, iv) латиноамериканский регион, v) центральноамериканский регион и vi) страны Андского пакта выступили с инициативой в отношении принятия мер по укреплению институциональной инфраструктуры в области технологии. Консультативная служба активно участвует в ряде видов деятельности, включая подготовку справочных материалов, проведение технико-экономических обоснований, проведение совещаний экспертов, направление межучрежденческих миссий на места, проведение совещаний межправительственных групп экспертов и совещаний на высоком уровне (полномочных представителей), направленных на создание таких региональных или субрегиональных центров. Поскольку эти центры в настоящее время приступают к активной работе, необходимое участие Консультативной службы приобретает все более сложный характер. Для обеспечения гибкого реагирования Консультативной службы на потребности, связанные с оперативными и функциональными программами этих центров, необходимо, чтобы это участие приобрело более широкий и регулярный характер.

В резолюции II2 (V) ЮНКТАД (пункт IO) содержится рекомендация этим центрам устанавливать между собой межрегиональные связи для извлечения максимальных выгод из опыта друг друга и за счет увеличения масштабов деятельности. Кроме того, развивающиеся страны прилагают усилия для проведения или укрепления мероприятий по сотрудничеству в области формулирования и осуществления на субрегиональном, региональном и межрегиональном уровнях, в которых, как ожидается, примет участие Консультативная служба. Эти мероприятия включают: а) создание механизма для совместных научно-технических исследований и разработок, а также инженерно-конструкторских работ в областях представляющих для них общий интерес; б) согласование политики, правил, положений, законов и практики, регулирующих

все научно-технические аспекты; с) создание и укрепление институционального механизма в области технологии, включая технические центры, научно-исследовательские центры, центры подготовки кадров и другие соответствующие институциональные механизмы; d) расширение подготовки персонала и обмена им, расширение информации и опыта, включая сотрудничество в области обмена кадрами; e) заключение преференциальных соглашений в области разработки и передачи технологии в соответствии с пунктом 5a резолюции 87 (IV) ЮНКТАД; f) сотрудничество в конкретных областях и секторах, представляющих особое значение для их экономики. Разработка и осуществление этих мероприятий тесно связаны с нынешней и будущей деятельностью АСТТ, а также с функциональными и оперативными программами, создаваемыми в настоящее время техническими центрами.

3.2 Формулирование и осуществление научно-технических планов.

Резолюция II2 (V) ЮНКТАД рекомендует каждой развивающейся стране "разработку и осуществление комплексного научно-технического плана как неотъемлемую часть стратегии национального развития в соответствии с общими социально-экономическими потребностями, целями и политикой развития и с целью обеспечения технического преобразования" (пункт 8a). В этой резолюции также указываются основные элементы, которые, среди прочего, должны быть включены в национальные научно-технические планы. Значительный справочный материал, собранный секретариатом, содержится в документах TD/V/C.6/29 (Научно-техническое планирование в развивающихся странах: предварительный обзор) и TD/238/Supp.1 (Научно-техническое планирование в развивающихся странах). На основе вышеупомянутых исследований, которые будут дополнены серией исследований, подготовленных в рамках подпрограммы 2 (общее изучение и исследования), а также на основе своего собственного опыта, Консультативная служба подготовит "Руководство по научно-техническому планированию", которое дополнит "Руководство по приобретению технологии развивающимися странами" (UNCTAD/TT/AS/5 и Corr.1). Эти руководства будут использоваться в качестве вспомогательных пособий для развивающихся стран, которые будут пользоваться ими как самостоятельно, так и в рамках более непосредственных форм сотрудничества с Консультативной службой. В большое число заявок научно-техническое планирование включено в качестве одной из основных областей, где необходимо сотрудничество со стороны Консультативной службы. В программе на 1979-1981 годы необходимо расширить возможности АСТТ в области научно-технического планирования и политики, что даст возможность удовлетворить потребности развивающихся стран в этой области.

3.3 Секторальная политика и институциональные мероприятия.

В соответствии с резолюцией 87 (IV) ЮНКТАД и в ответ на инициативы и заявки развивающихся стран Консультативная служба разработала программу в области фармацевтической промышленности,

/...

направленную на ускорение формулирования политики и на содействие надлежащим институциональным мероприятиям в развивающихся странах и между ними, касающихся конкретных вопросов передачи и разработки технологии в этом секторе. В этом отношении Консультативная служба осуществляет сотрудничество с Афганистаном, Кубой, Эфиопией, Гвинеей, Гайаной, Индией, Мозамбиком, Непалом, Филиппинами, Сомали, Шри Ланкой, Объединенной Республикой Танзанией, Турцией и Венесуэлой. На субрегиональном уровне Консультативная служба активно сотрудничает с секретариатом КАРИКОМ, с тем чтобы заложить основу для создания Фармацевтического центра для района Карибского моря. Кроме того, Консультативная служба активно участвует в Межсекретариатской целевой группе по вопросам фармацевтической промышленности, которая является органом ЮНКТАД/ЮНИДО и ЮНАПЕК и которая призвана развивать комплексный подход к тем аспектам деятельности фармацевтического сектора, которые касаются здравоохранения, торговли, технологии и производства. Предлагается, чтобы Консультативная служба осуществляла аналогичное сотрудничество в других секторах и областях, имеющих особое значение для развивающихся стран.

Резолюция II2 (У) ЮНКТАД приветствует инициативу, проявляемую развивающимися странами как в индивидуальном порядке, так и в сотрудничестве друг с другом, в их усилиях по разработке мер, проведению институциональных мероприятий и развитию обмена кадрами и информацией в определенных ключевых секторах, и призывает развивающиеся страны предпринять аналогичные действия в других областях и секторах, представляющих для них особое значение (пункты 21 и 22). Опыт показывает, что это предполагает создание в срочном порядке необходимых возможностей для Консультативной службы, позволяющих удовлетворить потребности развивающихся стран в этих секторах и областях.

3.4 Услуги по подготовке кадров

До настоящего времени Консультативная служба организовала проведение четырех курсов для Африки, Азии, Центральной Америки и франкоговорящих африканских стран. Эти курсы финансировались за счет добровольных взносов, а Консультативная служба их организовала и оказала им существенную поддержку. В скором будущем должны быть организованы аналогичные программы, охватывающие более конкретные области, в частности, научно-техническое планирование. В недалеком будущем должны быть также организованы специальные программы подготовки кадров на секторальном уровне. В то же время Консультативная служба организует программы обучения на дому и без отрыва от производства, финансируемые за счет добровольных взносов, что позволяет удовлетворять наиболее неотложные потребности в области подготовки кадров посредством предоставления возможности сотрудникам из развивающихся стран работать с персоналом ЮНКТАД в штаб-квартире. По мере расширения этих программ и их распространения на новые области деятельности функции Консультативной службы будут постепенно расширяться, включая некоторые более специальные компоненты.

/...

3.5 Поддержка программы

Поддержка программы включает формулирование проектов и программ, проведение переговоров с донорами внебюджетных ресурсов, координацию видов деятельности в рамках программы, совместные межсекретариатские виды деятельности, организацию и основную поддержку деятельности на местах, консультации и координацию с принимающими правительствами и учреждениями, а также с учреждениями, участвующими в проектах и программах Консультативной службы.

Подпрограмма 4. Планирование программы и руководство ею

- а) Потребности в ресурсах: 252 600 долл. США (7,1 процента от общих расходов по программе).
- б) Справочный материал: эта подпрограмма не входит в структуру программы среднесрочного плана.
- с) Элементы программы:

4.1 Планирование программы и руководство ею

Этот элемент программы представляет собой функцию поддержки, указанную в его названии.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Новые должности

82. Вследствие значительного увеличения объема и интенсивности работы по программе в соответствии с мандатом резолюции II2 (У) ЮНКТАД на двухгодичный период на 1980-1981 годов запрашиваются две новые должности категории специалистов (одна должность С-3 и одна должность С-4) и одна новая должность категории общего обслуживания.

83. Одна должность С-4 потребуется для работы в рамках элементов 2.2 и 2.5 программы, в частности, для работы, сопряженной с последствиями передачи технологии для социальной области и развития, а также с вопросами, касающимися обратной передачи технологии и передачи и разработки технологии в отдельных секторах и областях. На этого сотрудника будет возложена, в частности, координация аналитической деятельности консультантов и подготовка необходимых докладов о политике по отдельным секторам и областям.

84. Один сотрудник по экономическим вопросам класса С-3 потребуется для усиления консультативной службы в соответствии с предложением, содержащимся в резолюции II2 (У) ЮНКТАД. Этот сотрудник будет готовить справочный материал для консультативных видов деятельности, формулировать проекты технического сотрудничества, участвовать в выездных миссиях, а также содействовать осуществлению проекта и контролировать его.

85. Двум дополнительным сотрудникам категории специалистов будет необходимо придать одного нового сотрудника категории общего обслуживания, который требуется для ведения статистической работы, в частности, в связи с подпрограммой 2.

86. Эти новые должности позволят секретариату осуществлять с должной оперативностью значительно возросший после принятия резолюций II2 (У) и IO2 (У) ЮНКТАД объем работы.

Временный персонал общего назначения

87. Сумма в размере 16 000 долл. США, испрашиваемая на основании предшествующего опыта, требуется для наиболее напряженных периодов и замены сотрудников, находящихся в длительном отпуске по болезни или в декретном отпуске.

Консультанты

88. Испрашиваемая сумма в размере 184 900 долл. США, которая соответствует уровню ресурсов для 1978-1979 годов, требуется, главным образом, для использования по элементу 2 программы - передача и разработка технологии в отдельных секторах и областях, для осуществления которого потребуются сугубо специальные знания с целью подготовки ряда специальных исследований, которые будут нужны для формулирования необходимых документов, касающихся политики. Кроме того, в связи с элементами 2.3 и 2.5 программы возникнет необходимость в консультативных услугах.

Специальные группы экспертов

89. Резолюция II2 (V) ЮНКТАД предлагает Генеральному секретарю ЮНКТАД в сотрудничестве с ЮНИДО и другими соответствующими органами Организации Объединенных Наций организовать и созвать в период между пятой и шестой сессиями Конференции до трех совещаний экспертов по проблемам пищевой промышленности, энергетики, средств производства и промышленного оборудования. В соответствии с этим испрашивается ассигнование в размере 97 600 долл. США для проведения трех совещаний групп экспертов в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов в рамках этой программы. Необходимая дополнительная сумма будет получена в результате перераспределения средств из других программ.

Поездки персонала

90. Около половины всех потребностей по этой программе, равных 179 800 долл. США, предназначается для консультативной службы в рамках подпрограммы 3, для которой требуются значительные суммы путевых расходов для направления в страны запрошенных миссий по проведению плановой, подготовительной и консультативной деятельности с целью формулирования научно-технических планов, политики и программ, а также в связи с руководством и оценкой проектов технического сотрудничества, финансируемых из внебюджетных источников. Другая крупная доля путевых расходов планируется по элементу 2.2 программы - передача и разработка технологии в отдельных секторах и наиболее важных областях.

Переплетные и печатные работы по контрактам

91. Подлежащие изданию материалы состоят из 12 исследований по различным аспектам передачи технологии. Увеличение расходов (47 500 долл. США) объясняется возросшим вниманием к этой программе и растущим интересом общественности к этому вопросу. Увеличение расходов по этой программе происходит за счет других программ ЮНКТАД, при этом общая сумма расходов ЮНКТАД остается неизменной.

6. Экономическое сотрудничество между развивающимися странами

ТАБЛИЦА 15.20 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Глазные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценки базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	1 826,7	208,9	95,6	7,9	312,4	2 139,1
Временный персонал общего назначения	18,0	0,7	-	0,1	0,8	18,8
Консультанты	218,5	6,4	(120,0)	1,6	(112,0)	106,5
Сверхурочные	9,0	0,4	-	-	0,4	9,4
Специальные группы экспертов	35,1	0,5	-	0,6	1,1	36,2
Общие расходы по персоналу: представительские расходы	1,2	-	-	-	-	1,2
другие общие расходы по персоналу	475,8	52,6	25,0	2,6	80,2	556,0
Путевые расходы по персоналу	60,0	2,1	(5,0)	0,8	(2,1)	57,9
Типографские и переплетные работы по контрактам	41,0	1,4	92,0	2,0	95,4	136,4
Итого	2 685,3	273,0	87,6	15,6	376,2	3 061,5

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
2 958,3	87,6	-	92,0	179,6	6,0

/...

ТАБЛИЦА 15.20 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Возмещение поддержки деятельности в области технического сотрудничества:		
Штатные должности	110,0	120,0
Общие расходы по персоналу	29,0	31,0
Итого а	139,0	151,0
б) Действующие проекты		
ПРООН (ориентировочные плановые задания и совместное финансирование, НРС и резерв по программе)	3 925,0	4 300,0
Целевые фонды по проекту	-	100,0
Итого б	3 925,0	4 400,0
Всего а и б	4 064,0	4 551,0

Итого, прямые расходы	7 612,5
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

2 956,5

Всего, прямые и рас- пределенные расходы	10 569,0
---	----------

/...

ТАБЛИЦА 15.21 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Экономическое сотрудничество между развивающимися странами

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-2	1	1			1	1
Д-1	1	1			1	1
С-5	4	5			4	5
С-4	6	6			6	6
С-3	2	2	1	1	3	3
С-2/1	2	2			2	2
Итого	16	17	1	1	17	18
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Прочие разряды	8	9	1	1	9	10
Итого	8	9	1	1	9	10
Всего	24	26	2	2	26	28

/...

6. ЭКОНОМИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО МЕЖДУ РАЗВИВАЮЩИМИСЯ СТРАНАМИ

92. В связи с расширением деятельности в рамках данной программы была произведена определенная перестройка подпрограмм по сравнению с тем, как они представлены в среднесрочном плане на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1). Новая подпрограмма 1 соответствует подпрограмме среднесрочного плана за исключением деятельности, связанной с многонациональными сбытовыми предприятиями (МСП). Последняя, наряду с деятельностью, касающейся многонациональных производственных предприятий (МПП), которая изложена в подпрограмме 3 среднесрочного плана, включена в новую подпрограмму 2. Новая подпрограмма 3 соответствует в общих чертах подпрограмме 2 среднесрочного плана. Остаточная часть подпрограммы 3 среднесрочного плана, посвященная валютно-финансовому сотрудничеству, превратилась в новую подпрограмму 4.

93. Принятая ЮНКТАД на своей пятой сессии резолюция I27 (У) даст рассматриваемой программе новый значительный импульс. В частности, ЮНКТАД и другим международным организациям настоятельно рекомендуется не упускать из виду первый кратко-среднесрочный план действий по достижению общих первоочередных задач в области экономического сотрудничества между развивающимися странами (ЭСРС), принятый на Четвертом совещании Группы 77 на уровне министров, состоявшемся в Аруше в феврале 1979 года. В резолюции также расширены области, имеющие первоочередное значение, и конкретно перечислены основные новые направления программы работы ЮНКТАД, такие как разработка Системы коммерческой информации (СКИ). Поэтому в двухгодичный период 1980-1981 годов деятельность в рамках данной программы вступит во вторую, практическую, фазу, основывающуюся на подготовленных ранее теоретических и аналитических исследованиях. В этой связи необходимо будет активизировать деятельность ЮНКТАД в области технического сотрудничества с целью обеспечить реальную и практическую основу для директивных рекомендаций по всем аспектам ЭСРС.

94. В резолюции содержится решение созвать в начале 1980 года специальную сессию Комитета по экономическому сотрудничеству между развивающимися странами. Следует ожидать, что на основе рекомендаций и указаний этой сессии в программу работы будут внесены дополнительные уточнения. В зависимости от возможностей изменения существующего расписания совещаний на 1979 год, в течение четырех месяцев, предшествующих началу специальной сессии, в штаб-квартире ЮНКТАД будут проведены подготовительные совещания правительственных экспертов развивающихся стран, а также другие совещания правительственных экспертов, просьбы о проведении которых могут поступить от других региональных групп, с целью подготовки по трем направлениям, имеющим первоочередное значение. Секретариату было предложено принять меры, которые позволят региональным группам, в частности развивающимся

странам, провести подготовку к специальной сессии. Кроме того, в резолюции содержится просьба к Совету по торговле и развитию принять решение о созыве и организации аналогичных будущих совещаний правительственных экспертов развивающихся стран, а также других стран, если они этого пожелают, по конкретным аспектам межрегионального ЭСРС. Секретариат должен будет обеспечить обслуживание таких совещаний.

Подпрограмма I. Расширение и стимулирование торговли

- a) Потребности в ресурсах: 750 600 долл. США (24,5 процента от общей суммы по программе).
- b) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.192-18.201); резолюция I27 (V) ЮНКТАД.
- c) Элементы программы:

1.1 Глобальная система торговых преференций между развивающимися странами (ГСТП)

В своей резолюции I27 (V) ЮНКТАД призывает созвать в конце 1979 года совещания правительственных экспертов из развивающихся стран для рассмотрения предложений, содержащихся в ряде докладов и исследований секретариата ЮНКТАД, касающихся возможного создания ГСТП, с целью приступить к работе в этой области в 1980 году. Создание ГСТП потребует поддержки и помощи со стороны ЮНКТАД на стадии, предшествующей переговорам, а также в ходе переговоров между развивающимися странами. К числу сложных вопросов, требующих дальнейшего изучения, относятся: основные подходы и принципы, которые будут выгодны для всех участвующих стран; соответствующие методы ведения переговоров и определение стадий переговоров в соответствии с обстоятельствами; определение конкретных преференциальных и других торговых мер с полным учетом разнообразия политических инструментов, используемых развивающимися странами; гармонизация ГСТП с существующими субрегиональными и региональными механизмами интеграции развивающихся стран; обеспечение того, чтобы ГСТП способствовала совершенствованию системы международной торговли.

1.2 Государственные торговые организации (ГТО)

Выбор конкретных мероприятий, нацеленных на расширение сотрудничества между ГТО, будет определяться рекомендациями совещаний, которые, в соответствии с резолюцией I27 (V) ЮНКТАД, должны быть созваны в последнем квартале 1979 года для оценки исследований, проведенных секретариатом ЮНКТАД. Кроме того,

первоочередное внимание будет уделено подготовке и обновлению содержания справочника по ГТО, а также продолжению технического сотрудничества в этой области. Ожидается, что в рамках проекта подготовительной помощи и региональных и межрегиональных совещаний к началу 1980 года будут определены области, заслуживающие первоочередного внимания. Осуществление проекта намечается на вторую половину 1980 года и на 1981 год. В ходе двухгодичного периода предполагается организовать совместно с национальными и многосторонними учреждениями, занимающимися оказанием помощи, семинары и курсы подготовки для персонала ГТО среднего и высшего звена. Первый из них намечено провести в первом квартале 1980 года в сотрудничестве с Агентством по культурному и техническому сотрудничеству в Бордо.

1.3 Система коммерческой информации

Деятельность, связанную с разработкой, эксплуатацией и обслуживанием системы коммерческой информации следует активизировать с учетом работы, осуществляемой международным торговым центром ЮНКТАД/ГАТТ (МТЦ) и другими международными организациями. Получаемая через систему информация поможет в проведении переговоров о ГСТП, позволив, например, выявить торговые потоки и торговые возможности среди развивающихся стран и проанализировать отдельные тарифные и нетарифные барьеры, методы торговли и потребности в области транспорта, финансов и сбыта. Будет создан банк постоянно обновляемых данных о режимах внешней торговли развивающихся стран. Функционирование СИИ потребует установления тесных деловых контактов между ЮНКТАД и компетентными национальными учреждениями. В рамках СИИ будут подготовлены исследования по внешней торговле и торговым режимам отдельных стран, а также исследования по товарной структуре с целью установления непосредственно о торгового потенциала развивающихся стран. Будет создана служба по удовлетворению отдельных конкретных просьб развивающихся стран. Данные СИИ будут также охватывать деятельность ГТО, а также многосторонних сбытовых и производственных предприятий.

Подпрограмма 2. Создание многонациональных предприятий и сотрудничество между ними

- а) Потребности в ресурсах: 783 700 долл. США (25,5 процента от общей суммы по программе).
- б) Справочный материал: Тот же, что и для подпрограммы 1.
- с) Элементы программы:

2.1 Многонациональные сбытовые предприятия

В резолюции I27 (У) ЮНКТАД содержится просьба к Секретариату ЮНКТАД о предоставлении в первоочередном порядке и в случае запросов, технической или иных форм помощи в выполнении проектов развивающихся стран по многонациональным системам сбыта, а также о проведении анализа и выявлении возможностей создания и укрепления совместных сбытовых предприятий развивающихся стран. Принимая во внимание продолжающуюся работу в рамках МТЦ и других заинтересованных международных организаций, техническая помощь будет предоставляться в случае запросов таким организациям, как группировки по экономическому сотрудничеству и ассоциации производителей. В свете рекомендаций совещаний правительственных экспертов развивающихся стран, которые будут созваны в последнем квартале 1979 года и будут обслуживаться ЮНКТАД, в случае необходимости будут подготовлены дальнейшие исследования, и эксперты ЮНКТАД будут обслуживать секторальные совещания производителей и экспортеров по вопросам содействия созданию многонациональных систем сбыта по отдельным сырьевым товарам. Предполагается, что вслед за завершением исследований ЮНКТАД в 1979 году, в течение 1980-1981 годов будут приняты новые межправительственные меры по осуществлению рекомендаций, касающихся создания совместных сбытовых предприятий развивающихся стран, включая совместное обеспечение импорта с помощью ЮНКТАД по мере необходимости. Ожидается, что некоторые мероприятия, касающиеся совместных предприятий, будут связаны с предоставлением услуг.

2.2 Многонациональные производственные предприятия

В резолюции I27 (У) ЮНКТАД содержится призыв активизировать деятельность в первоочередном порядке и в сотрудничестве с ЮНИДО с целью разработки имеющих практическое значение выводов в области многонациональных производственных предприятий (МПП). Последующая деятельность будет проводиться по трем секторальным исследованиям, подготовленным в течение 1978-1979 годов, в соответствии с решением, принятым на консультациях с правительствами развивающихся стран. Предусматривается, что в сотрудничестве с ЮНИДО и ФАО будут подготовлены предынвестиционные обзоры в целях оказания помощи в области доступа к финансированию мероприятий по промышленному сотрудничеству; что будут в предварительном порядке разработаны правовые рамки, которые послужат основой для переговоров по созданию МПП, и что ЮНКТАД, в случае поступления соответствующей просьбы, явится форумом для таких переговоров, и что будет созвано совещание с участием представителей многосторонних финансовых учреждений, межправительственных организаций и учреждений Организации Объединенных Наций совместно с представителями развивающихся стран в целях

/...

разработки механизма по финансированию и осуществлению многонациональных инвестиционных проектов. Кроме того, в новых секторах будут проведены исследования, для создания МПП будут разработаны теоретические основы и основные директивные указания, кроме того, существующие институты подготовки укреплены для расширения возможностей развивающихся стран в области создания и эффективной эксплуатации МПП.

Подпрограмма 3. Субрегиональное, региональное и межрегиональное экономическое сотрудничество и интеграционные группировки

- а) Потребности в ресурсах: 669 600 долл. США (21, 8 процента от общей суммы по программе).
- б) Справочный материал: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (А/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.202-18.210); резолюция 127 (У) ЮНКТАД.
- с) Элементы программы:

3.1 Исследования и доклады

В результате подготовки в течение 1978-1979 годов ряда исследований и докладов будет разработана методология по оценке затрат-выгод в отношении процесса интеграции, а также для определения возможных мер по компенсации. Будет проанализирована политика финансовых учреждений по отношению к группировкам экономической интеграции, а также роль транснациональных корпораций в интеграционном процессе в Африке и Азии.

3.2 Техническое и оперативное обслуживание совещаний

ЮНКТАД подготовит совещание секретариатов группировок экономической интеграции в различных районах на основе рекомендаций правительств, региональных и субрегиональных организаций, на котором будет рассмотрен вопрос об учреждении Межсекретариатской консультативной группы (МСКГ), идея создания которой была предложена в апреле 1978 года Рабочей группой по расширению торговли и региональной экономической интеграции между развивающимися странами. На совещании будут также определены основные направления деятельности МСКГ. ЮНКТАД также подготовит и организует проведение совещания секретариатов группировок экономического сотрудничества и многосторонних финансовых учреждений развивающихся стран по рассмотрению конкретных проектов по нескольким странам, которые могут быть осуществлены в рамках деятельности по этой программе. Будут созваны два совещания групп экспертов для обсуждения вышеуказанного анализа роли транснациональных корпораций и подготовки рекомендаций.

/...

3.3 Оперативное обслуживание проектов технического сотрудничества и сотрудничества с экономическими группировками в области исследований по вопросу интеграции

По просьбе данных группировок ведется подготовка исследований по различным аспектам экономической интеграции на субрегиональном и региональном уровнях, а также по вопросу ЭСРС на всех уровнях. Данные в отношении систем интеграции, собранные в этой связи, используются для анализа вопросов политики в области ЭСРС, таких как, например, справедливое распределение затрат-выгод в отношении экономического сотрудничества и интеграции.

Подпрограмма 4. Валютно-финансовое сотрудничество между развивающимися странами

- a) Потребности в ресурсах: 534 200 долл. США (17,4 процента от общей суммы по программе).
- b) Справочный материал: Среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.211-18.220); резолюция 127 (V) ЮНКТАД.
- c) Элементы программы: Деятельность по элементам программы, изложенная ниже, будет соответствующим образом согласована с деятельностью по программе Денежные средства, финансы и развитие.

4.1 Валютное сотрудничество

Вслед за завершением исследований по различным аспектам валютно-финансового сотрудничества между развивающимися странами, связанного с развитием торговли, которые проводились в период 1978-1979 годов, будет проведено исследование по вопросам финансовых инструментов и механизмов по финансированию расширения торговли между развивающимися странами с целью разработки предложений в данной области. Два доклада будут подготовлены для рассмотрения правительствами, один из них касается практической целесообразности создания банка для развивающихся стран, который бы действовал на основе разумной практики с учетом деятельности существующих учреждений, а второй касается возможностей создания финансового механизма, направленного исключительно на развитие торговли между развивающимися странами, в рамках которого особое внимание уделялось бы положению наименее развитых среди них.

4.2 Платежи, клиринговые и кредитные соглашения

ЮНКТАД окажет помощь в деле рассмотрения возможностей увеличения числа развивающихся стран-участниц данных соглашений, а также в деле налаживания оперативных связей между данными соглашениями. Доклад, содержащий сравнительный анализ, будет подготовлен по различным платежным соглашениям, и в нем будут отражены их общие черты, а также препятствия и ограничения, стоящие на пути их выполнения, и сделаны предложения по их преодолению.

4.3 Финансовые потоки между развивающимися странами

Будет предпринято исследование рынков капитала развивающихся стран с целью определения мер по облегчению доступа на них других развивающихся стран, что будет способствовать мобилизации ресурсов. Оказание помощи развивающимся странам в области

/...

существующих многосторонних финансовых учреждений, будет продолжено в целях расширения их возможностей по выявлению крупномасштабных проектов в области ЭСРС во всех секторах, их подготовке содействия их осуществлению и финансированию. Будет продолжена подготовка ежегодных докладов по вопросам финансовых потоков между развивающимися странами.

4.4 Обслуживание Координационного комитета по многосторонним платежам и валютному сотрудничеству

В работе данного неофициального комитета могут принимать участие все развивающиеся страны, и его работа может потребовать больших знаний технической стороны вопроса. В духе резолюции 127 (V) ЮНКТАД, в частности пункта 7 данной резолюции, предлагается, чтобы ЮНКТАД создала технический секретариат Комитета и обеспечила необходимую координацию и сотрудничество с региональными комиссиями, МВФ и другими заинтересованными международными и региональными учреждениями. Эта работа явится следующим этапом вслед за созывом и обслуживанием аналогичных заседаний в 1978 году.

4.5 Поддержка деятельности в области технического сотрудничества

Будет по-прежнему оказываться поддержка консультационным услугам и консультантам, которая будет предоставляться в связи с заключением платежных, клиринговых и кредитных соглашений. По мере поступления запросов она будет распространена и на другие аспекты валютно-финансового сотрудничества между развивающимися странами.

Подпрограмма 5. Планирование программ и руководство ими

95. Административный комитет по координации (АКК) постановил, что ЮНКТАД, создавая в 1977 году межучрежденческую группу по ЭСРС, должна выполнять роль координирующего центра. Межсекретариатская ответственность не была затронута в результате создания в октябре 1978 года нового Консультативного комитета АКК по основным вопросам. Было сочтено целесообразным включить в планирование программ и руководство ими эти важные обязанности ЮНКТАД.

- а) Потребности в ресурсах: 323 400 долл. США (10,5 процента от общей суммы по программе).
- б) Справочный материал: Данная подпрограмма выходит за рамки структуры программы среднесрочного плана.
- с) Элементы программы:

5.1 Межучрежденческая координация

В резолюции 127 (v) ЮНКТАД указывается на необходимость того, чтобы ЮНКТАД более интенсивно сотрудничала и координировала свою деятельность с другими членами системы Организации Объединенных Наций и региональными комиссиями. В этой связи обычная деятельность в области межсекретариатской координации будет дополнена проведением исследований по различным аспектам межучрежденческой координации для Генеральной Ассамблеи, Комитета по экономическому сотрудничеству между развивающимися странами и АКК.

5.2 Планирование программ и руководство ими

Данный элемент программы выполняет вспомогательные функции, вытекающие из его названия.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Новые должности

96. Одна должность старшего сотрудника по экономическим вопросам класса С-5 и одна должность статистика категории общего обслуживания требуются для укрепления подпрограммы 1 Расширение и стимулирование торговли и, в частности, для того чтобы позволить ЮНКТАД разработать систему коммерческой информации, просьба о создании которой содержится в резолюции 127 (v) ЮНКТАД, и внести свой вклад в нее, а также активизировать работу, которую необходимо проводить в соответствии с элементом программы 1.1 Глобальная система торговых преференций. На старшего сотрудника по экономическим вопросам будет возложена ответственность за разработку директивных предложений и за общий контроль деятельности Глобальной системы торговых преференций между развивающимися странами, а также за определение роли ЮНКТАД в деле функционирования и поддержания системы коммерческой информации и за контроль над выполнением этой роли.

97. Добавление новой должности, а также создание дополнительной должности программиста-аналитика в соответствии с просьбой по программе Денежные средства, финансы и развитие (см. пункт 30 выше), а также перераспределение ответственности в рамках имеющихся ресурсов персонала позволит секретариату начать осуществление программы работы, изложенной в резолюции 127 (v) ЮНКТАД.

Временный персонал общего назначения

98. С учетом прошлого опыта требуется выделить 18 700 долл. США для замены персонала в течение более продолжительных отпусков по болезни и по беременности и родам.

/...

Консультанты

99. В соответствии с резолюцией 1 (I) Комитета по экономическому сотрудничеству между развивающимися странами секретариат провел и завершил ряд основополагающих исследовательских обзоров, требование о проведении которых содержится в программе работы. Такая возможность появилась в 1978-1979 годах лишь в результате перераспределения консультационных фондов других программ. Консультационные фонды, испрашиваемые на 1980-1981 годы в размере 104 900 долл. США, составляют лишь половину фондов, потребовавшихся на 1978-1979 годы, поскольку некоторые исследования, затрагивающие в большей степени формулирование политики, которые необходимо провести на протяжении 1980-1981 годов, должны быть предварительно подготовлены штатными сотрудниками. Сокращенные ассигнования, испрашиваемые на 1980-1981 годы, предполагается израсходовать на специализированный анализ, необходимый для проведения ряда исследований в области политики, в частности в соответствии с подпрограммами 1, 2 и 4.

Специальные группы экспертов

100. В течение двухгодичного периода 1980-1981 годов требуется выделить ассигнования (35 600 долл. США) лишь на одну такую группу экспертов, поскольку ожидается, что большая часть заседаний групп экспертов будет носить межправительственный характер.

Путевые расходы по персоналу

101. Основная доля ассигнований на путевые расходы, составляющих 62 100 долл. США, требуется для осуществления координации с региональными комиссиями, а также субрегиональными и региональными группировками экономической интеграции.

Типографские и переплетные работы по контрактам

102. Подлежащие публикации издания включают "Handbook on International Sugar Marketing", а также ежегодный обзор "Financial Solidarity for Development". Рост расходов по данной программе на 92 000 долл. США, отражающий перераспределение ассигнований на типографские работы, выделенных для ЮНКТАД, объясняется изданием ежегодного обзора на четырех языках.

7. ТОРГОВЛЯ МЕЖДУ СТРАНАМИ С РАЗЛИЧНЫМИ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКИМИ СИСТЕМАМИ

ТАБЛИЦА 15.22 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	1 212,1	21,5	(14,2)	4,3	11,6	1 223,7
Временный персонал общего назначения	16,0	0,7	-	0,1	0,8	16,8
Консультанты	67,3	1,9	-	1,0	2,9	70,2
Сверхурочные	5,5	0,3	-	-	0,3	5,8
Специальные группы экспертов	35,7	0,6	-	0,6	1,2	36,9
Общие расходы по персоналу:						
Представительские расходы	1,2	-	-	-	-	1,2
Другие общие расходы по персоналу	315,6	4,8	(3,6)	1,2	2,4	318,0
Путевые расходы по персоналу	45,3	1,6	(3,8)	0,7	(1,5)	43,8
Типографские и переплетные работы по контрактам	43,8	1,6	(33,4)	0,2	(31,6)	12,2
Итого	1 742,5	33,0	(55,0)	8,1	(13,9)	1 728,6

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус одновременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
1 775,5	(55,0)	-	-	(55,0)	(3,0)

ТАБЛИЦА 15.22 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Итого а		
б) Действующие проекты		
ПРООН (ориентировочные плановые задания и совместное финансирование, НРС и резерв по программе)	346,0	500,0
Итого б	346,0	500,0
Всего а и б	346,0	500,0

Итого, прямые расходы	2 228,6
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

981,9

Всего, прямые и распределенные расходы	3 210,5
--	---------

/...

ТАБЛИЦА 15.23 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Торговля между странами с различными социально-экономическими системами

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-2	1	1			1	1
С-5	2	2			2	2
С-4	2	2			2	2
С-3	2	2			2	2
С-2/1	2	3			2	3
Итого	9	10			9	10
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Пятый разряд	2	1			2	1
Другие разряды	4	4			4	4
Итого	6	5			6	5
Всего	15	15			15	15

/...

7. ТОРГОВЛЯ МЕЖДУ СТРАНАМИ С РАЗЛИЧНЫМИ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКИМИ СИСТЕМАМИ

103. Эта программа носит преимущественно непрерывный характер. В резолюции пятой сессии ЮНКТАД Секретариату предлагается продолжать осуществлять соответствующую резолюцию по данному вопросу, принятую на четвертой сессии. Исследования и доклады, подготовленные в 1978-1979 годах, охватывают текущие изменения и некоторые аспекты элементов программы. Однако, исследования и доклады, посвященные этим элементам, не носят исчерпывающего характера. В 1980-1981 годах работа в этой области будет продолжена.

104. Программа должна способствовать принятию странами-членами политики и мер, направленных на расширение торговли между социалистическими странами Восточной Европы и как развивающимися странами, так и развитыми странами с рыночной экономикой.

105. Программа на двухгодичный период 1980-1981 годов нацелена на осуществление решений ЮНКТАД путем активизации исследований основных вопросов политики, поддержки двусторонних и многосторонних консультаций по данному вопросу, проводимых государствами-членами под эгидой ЮНКТАД, и расширения деятельности в области технического сотрудничества. С учетом деятельности ЭКЕ будет по-прежнему проводиться анализ новых явлений в области торговли и экономических связей между Востоком и Западом, а также их последствий для развивающихся стран. Будет продолжено осуществление совместно с региональными комиссиями исследование проектов по вопросам торговли стран региона с социалистическими странами Восточной Европы.

Подпрограмма 1. Расширение всех торговых потоков между странами, имеющими разные социально-экономические системы

106. Эта подпрограмма должна содействовать дальнейшему расширению и диверсификации торговли между социалистическими странами Восточной Европы и развивающимися странами равно как и между социалистическими странами Восточной Европы и развитыми странами с рыночной экономикой. Деятельность в рамках подпрограммы включает проведение текущих обзоров тенденций и политики, фундаментальных исследований различных аспектов этих торговых отношений и оперативную деятельность, как например, консультации между заинтересованными государствами-членами в рамках существующего консультативного механизма ЮНКТАД и техническую помощь по вопросам развития торговли между развивающимися странами и социалистическими странами Восточной Европы. Элементы программы 1.2, 1.4 и 1.5 отражают возросшее внимание, уделяемое им в рамках подпрограммы.

- a) Потребности в ресурсах: I 128 700 долл. США (65,2 процента от общего итога по программе).
- b) Справочные материалы: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.228-18.236). Резолюции ЮНКТАД ЮНКТАД 15 (II), 53 (III), 95 (IV) и решение II6 (v).
- c) Элементы программы

I.1. Обзор тенденций и политики

Ежегодно составляемые обзоры будут рассматриваться на каждой регулярной сессии Совета по торговле и развитию.

I.2. Пути и средства содействия развитию торговли

Будут проведены исследования и анализ правовой основы (долгосрочные торговые соглашения и другие межправительственные договоренности) и институциональной организации (смешанные межправительственные комиссии, и т.д.) этой торговли, экспортных и импортных режимов, включая общую систему преференций социалистических стран Восточной Европы, и вопросов расширения географической основы и диверсификации товарной структуры торговли путем увеличения обмена готовыми изделиями. В этой связи Совету по торговле и развитию будут представлены предложения по вопросам политики.

I.3. Расширение торговли между Востоком и Западом

Будет подготовлен и представлен Совету анализ развития торговли между Востоком и Западом на долгосрочной основе, с учетом проблем, устранения все еще существующих препятствий на пути такой торговли, и необходимости достичь большего равновесия и диверсифицировать товарную структуру экспорта и укрепить юридическую и институциональную основу торговли. Изучению подвергнутся новые явления в области составления долгосрочных всеобъемлющих программ и опыт многостороннего сотрудничества между странами обеих групп. Будут также проанализированы последствия торговли между Востоком и Западом для развивающихся стран.

I.4. Перспективы торговли

В продолжение аналогичной работы, проводившейся в 1978-1979 годах, в 1980-1981 годах будут подготовлены исследования по странам, посвященные перспективам развития торговли между отдельными развивающимися странами и социалистическими странами Восточной Европы.

I.5. Новое в области соглашений об осуществлении платежей.

Совету бюджет представлено несколько исследований по отдельным аспектам соглашений об осуществлении платежей, таким как гибкость платежей, включение в клиринговые системы многосторонних элементов и роль многосторонних платежей учреждений.

I.6. Двусторонние и многосторонние консультации по различным проблемам торговой политики и вопросам практического характера между странами, имеющими различные социально-экономические системы.

В ответ на просьбы Конференции и отдельных государств-членов бюджет продолжено и активизировано оказание практической и организационной поддержки двусторонних и многосторонних консультаций по торговой политике и практическим вопросам между заинтересованными государствами-членами в рамках существующего консультативного механизма ЕНКТАД.

I.7. Оперативная поддержка проектов в области технического сотрудничества и других видов конкретной деятельности. Осуществлявшаяся в 1978-1979 года поддержка различных видов деятельности по просьбе отдельных развивающихся стран и их субрегиональных организаций будет продолжена в 1980-1981 годах. Поддержка включает проведение исследовательской работы, распространение информации об имеющихся возможностях и практике (учебники) в области торговли и оказания консультативных услуг развивающимся странам, субрегиональным группировкам и экономическим организациям развивающихся стран по вопросам, касающимся торговли с социалистическими странами Восточной Европы. Проекты в области технического сотрудничества будут способствовать подготовке кадров из развивающихся стран и развитию непосредственных деловых контактов между официальными представителями и торговыми организациями стран-партнеров.

I.8. Статистические услуги и анализ

Каждый год Совету представляется обзор торговли между странами, имеющими разные социально-экономические системы. Товарная структура и разбивка торговых потоков по регионам получит на этот раз более подробное освещение. Исследовательская деятельность в рамках программы будет дополнена статистической помощью.

Подпрограмма 2. Содействие развитию различных форм экономического сотрудничества

107. Эта подпрограмма нацелена на оказание содействия развитию и использованию странами-членами различных форм экономического сотрудничества, включая многосторонние формы, ведущие к расширению торговли между странами, имеющими различные социально-экономические системы, в особенности торговли между развивающимися странами и социалистическими странами Восточной Европы. Предшествующая деятельность в этих находящихся в стадии становления областях сотрудничества заключалась главным образом в проведении исследований и сборе информации, с целью выявить политические аспекты различных форм сотрудничества. Элементы программы 2.1 и 2.5 отражают возросшее внимание, уделяемое им в рамках подпрограмм. В рамках подпрограммы будут проведены исследования путей и средств укрепления межправительственной юридической основы и институциональной структуры, в особенности, оказания содействия в заключении долгосрочных соглашений об экономическом сотрудничестве. Вопросы развития многосторонних форм сотрудничества, включая трехсторонние сделки, сотрудничество между отдельными развивающимися странами и странами-членами СЭВ и их экономическими организациями, подвергнутся глубокому анализу. Больше внимания будет уделяться зарождающимся формам сотрудничества, таким как сотрудничество в области планирования и т.д. Секретариат продолжит координацию и осуществление исследовательских проектов совместно с региональными комиссиями и специализированными учреждениями Организации Объединенных Наций.

- a) Потребности в ресурсах: 502 800 долл. США (29,0 процента от общего итога по программе).
- b) Справочные материалы: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.223-18.236); резолюции ЮНКТАД 15 (II), 53 (III), 95 (IV) и решение 116 (V).
- c) Программные элементы:

2.1. Активизация экономического и технического сотрудничества

На рассмотрение Совета будут представлены исследования и доклады, освещающие процесс формулирования политики в странах-членах. В эти исследования будут включены предложения о путях и средствах оказания содействия экономическому и техническому сотрудничеству, включая промышленное сотрудничество, и осуществления надлежащей политики и мер, способствующих усилению специализации в промышленности, и создания новых производственных мощностей в развивающихся странах и организации совместных предприятий, нацеленных на укрепление промышленной базы развивающихся стран, и усиление взаимодополняемости экономических структур развивающихся стран и социалистических стран Восточной Европы.

/...

Исследования будут включать также анализ существующих и предложения, касающиеся новых форм долгосрочного экономического сотрудничества между Востоком и Западом.

2.2. Укрепление механизмов сотрудничества

Если в 1978-1979 годах исследования этой проблемы сосредотачивались на межправительственном уровне, то в 1980-1981 годах они охватят также уровень предприятий.

2.3. Сотрудничество в области планирования

На рассмотрение Совета будут представлены исследования, посвященные опыту сотрудничества между отдельными развивающимися странами и социалистическими странами Восточной Европы и мероприятиям в этой области, способствующим развитию торговли и экономического сотрудничества на стабильной, долгосрочной и всеобъемлющей основе.

2.4. Содействие развитию различных форм многостороннего сотрудничества

Этот программный элемент включает проведение глубоких исследований по вопросам развития различных форм сотрудничества и оценки трехстороннего промышленного сотрудничества между партнерами из развивающихся стран, социалистических стран Восточной Европы и развитых стран с рыночной экономикой, а также подготовку предложений, касающихся политики в этой области. Информация об этой работе будет предоставляться странам-членам на сессиях Совета или в ходе заседаний межправительственной группы экспертов. Исследования, посвященные формам сотрудничества с многосторонними структурами стран-членов Совета Экономической Взаимопомощи (СЭВ) и их экономическими организациями, учреждению совместных предприятий в промышленности, сельском хозяйстве и других отраслях экономики, условиям сотрудничества между экономическими организациями или группировками на региональном и субрегиональном уровнях (включая в этом случае конкретные исследования) будут представлены на рассмотрение, возможно, группы экспертов и, во всяком случае, Совета.

2.5. Проведение исследований совместно с региональными комиссиями

В ответ на просьбы стран-членов возросшее внимание будет уделяться развивающимся странам различных регионов. Начатый в 1978-1979 годах совместно с ЭКЛА исследовательский проект, посвященный различным аспектам торговли и экономических отношений между странами Латинской Америки и странами-членами СЭВ и

включающий секторальные исследования, будет продолжен в течение двухгодичного периода 1980-1981 годов, будет начато осуществление аналогичных проектов совместно с ЭКА и ЭСКАТО.

Подпрограмма 3. Планирование и управление программой

- а) Потребности в ресурсах: 97 100 долл. США (5,6 процента от общего итога по программе).
- б) Справочные материалы: эта подпрограмма не входит в структуру программы среднесрочного плана.
- с) Элементы программы:

3.1. Планирование и управление программой

Этот программный элемент играет вспомогательную роль, как это видно из его названия.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Реклассификация

108. Предлагается реклассифицировать должность сотрудника статистической службы из категории общего обслуживания в категорию специалистов (С-2/1). Сотрудник, находящийся на этой должности, должен будет выполнять все обязанности по оказанию всех статистических услуг в поддержку программы, и по подготовке ежегодного статистического обзора Отдела, являющегося для Совета по торговле и развитию основой для проведения обзора политики и руководства программой работы.

Общая помощь на временной основе

109. В соответствии с опытом прошлых лет требуется ассигнование 16 700 долл. США для замены персонала, отсутствующего по болезни или беременности, или на периоды максимальной нагрузки.

Консультанты

110. Как и в предыдущем двухлетнем периоде требуется ассигнование 69 200 долл. США для проведения исследований, посвященных опыту торговли отдельных стран с социалистическими странами Восточной Европы.

Специальная группа экспертов

111. Ожидается, что в двухгодичном периоде 1980-1981 годов будет создано совещание одной специальной группы экспертов (36 300 долл.США).

Путевые расходы персонала

112. Предусматривается ассигнование 46 900 долл. США главным образом на нужды координации деятельности с экономическими комиссиями и в связи с проведением исследований, посвященных отдельным странам.

Печатные и переплетные работы по контрактам.

113. В течение двухгодичного периода 1980-1981 годов планируется опубликовать одно исследование, посвященное расширению торговли и экономических отношений. Сокращение расходов на 33 400 долл. США связано со снижением числа исследований, намеченных к публикации в предстоящий период.

8. НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫЕ ИЗ РАЗВИВАЮЩИХСЯ СТРАН, РАЗВИВАЮЩИЕСЯ СТРАНЫ,
НЕ ИМЕЮЩИЕ ВЫХОДА К МОРЮ И РАЗВИВАЮЩИЕСЯ ОСТРОВНЫЕ СТРАНЫ

ТАБЛИЦА 15.24 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	933,9	75,5	198,4	4,1	278,0	1 211,9
Временный персонал общего назначения	16,4	0,6	-	0,1	0,7	17,1
Консультанты	19,8	0,3	80,0	1,5	81,8	101,6
Сверхурочные	4,5	0,2	-	-	0,2	4,7
Специальные группы экспертов	32,0	0,5	-	0,5	1,0	33,0
Общие расходы по персоналу	243,2	18,8	51,8	1,4	72,0	315,2
Путевые расходы персонала	22,3	0,9	34,9	0,8	36,6	58,9
Печатные и переплетные работы по контрактам	41,6	1,4	(38,1)	-	(36,7)	4,9
Итого	1 313,7	98,2	327,0	8,4	433,6	1 747,3

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус одновременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
1 411,9	327,0	-	207,6	534,6	37,8

/...

ТАБЛИЦА 15.24 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Итого а		
б) Действующие проекты		
ПРООН (ориентировочные плановые задания и участие в расходах НРС и резерв программы)	1 238,0	1 600,0
Целевые фонды по проектам	100,0	300,0
Итого б	1 338,0	1 900,0
Всего а и б	1 338,0	1 900,0

Итого, прямые расходы	3 647,3
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

1 403,1

Всего, прямые и распределенные расходы	5 050,4
--	---------

/...

ТАБЛИЦА 15.25 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Наименее развитые страны из не имеющих выхода к морю и островных развивающихся стран

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-1	1	1			1	1
С-5	2	3			2	3
С-4	2	4			2	4
С-3	2	2			2	2
С-2/1						
Итого	7	10			7	10
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Пятый разряд	1	1			1	1
Прочие разряды	4	5			4	5
Итого	5	6			5	6
Всего	12	16			12	16

/...

8. НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫЕ ИЗ РАЗВИВАЮЩИХСЯ СТРАН, РАЗВИВАЮЩИЕСЯ СТРАНЫ, НЕ ИМЕЮЩИЕ ВЫХОДА К МОРЮ, И РАЗВИВАЮЩИЕСЯ ОСТРОВНЫЕ СТРАНЫ

II4. В резолюции I22 (У), принятой на пятой сессии, ЮНКТАД постановила приступить к осуществлению всесторонней и значительно расширенной программы, включающей как ближайший, так и долгосрочный этапы, под названием Всесторонняя новая программа действий в пользу наименее развитых стран. На этой сессии Конференция одобрила также осуществляемые программы деятельности в интересах развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и развивающихся островных стран и призвала к проведению новых конкретных исследований. Учитывая высокий спрос среди заинтересованных развивающихся стран, ожидается, что деятельность в области технического сотрудничества будет и дальше развиваться и что консультативная работа на межрегиональном, региональном и национальном уровнях возрастет.

Подпрограмма I. Специальные мероприятия в интересах наименее развитых стран

- a) Потребность в ресурсах: I 319 700 долл. США (76,3 процента от общего итога по программе).
- b) Справочные материалы: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.244-18.249); резолюция ЮНКТАД 122 (V)
- c) Элементы программы:

I.I Анализ проблем, предложения о проведении специальных мероприятий и организация осуществления и обзоров.

Анализ и оценка достигнутых результатов и трудностей, возникших на пути осуществления специальных мероприятий, будут проведены в таких исследованиях, как нижеследующие:

- i) пути и средства повышения принимающей способности этих стран и эффективность внешней помощи;
- ii) потенциальные выгоды расширения торговли и организация сотрудничества между развивающимися странами;
- iii) учреждения в секторе внешней торговли;
- iv) политика в области внешней торговли, включая планирование и программирование мероприятий в области внешней торговли.

Кроме того, будут подготовлены общие обзоры осуществления системой Организации Объединенных Наций мероприятий в интересах

/...

наименее развитых стран. Будут проведены подробные исследования на глобальном уровне в связи с обоими этапами Всесторонней новой программы действий - Безотлагательной программой действий (1979-1981) и Обширной новой программой действий на 80-е годы. Достижение целей второго этапа требует составления в рамках этого элемента программы конкретных рекомендаций в отношении целей, включая рост, финансовые потребности, наиболее важные направления оказания поддержки, институциональные соглашения и организацию проведения обзора достигнутых результатов. В соответствии с просьбой, содержащейся в пункте 37 резолюции, условия отдельных стран подвергнутся глубокому исследованию в следующих четырех областях:

- i) долгосрочные экспортные возможности, возможности замены импортных товаров и альтернативные направления в осуществлении этих возможностей;
- ii) возможности экономии расходов, связанных с импортом;
- iii) роль иностранной финансовой и технической помощи и возможности расширения способностей эффективного использования помощи;
- iv) внутренняя торговля и распределительная сеть, включая ее связь с внешней торговлей.

Эти конкретные исследования по странам должны позволить выявить перспективные области оказания помощи для всех наименее развитых стран.

I.2 Статистический и эконометрический анализ.

Все специальные мероприятия будут подвергаться подробному статистическому анализу, который будет представляться в рамках анализа экономического положения заинтересованных стран в виде периодических докладов. Будет усовершенствован анализ экономических показателей наименее развитых стран и помощи этим странам правительств-доноров. Будет также проделана работа в связи с критерием выявления наименее развитых стран и разработкой усовершенствованных показателей развития для этих целей. В связи с обширной новой программой действий на 80-е годы будут составляться эконометрические прогнозы для последующего их рассмотрения на различных глобальных и национальных совещаниях, предусматриваемых в рамках этой Программы. Будут также составляться прогнозы влияния альтернативных изменений политики на состояние экономики наименее развитых стран.

1.3 Техническая подготовка совещаний по проблемам наименее развитых стран.

К числу совещаний, планируемых на 1980 год, относятся третья сессия Межправительственной группы по наименее развитым странам, второе совещание многосторонних и двусторонних учреждений по оказанию финансовой и технической помощи и представителей наименее развитых стран, другие подготовительные совещания, в задачу которых будет входить завершение разработки международной стратегии развития применительно к наименее развитым странам, а также подготовка к Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, которую Генеральная Ассамблея созвет, видимо, в 1981 году. В течение двухгодичного периода 1980-1981 годов будут, вероятно, созваны и другие совещания, включая, возможно, совещания других специальных групп экспертов в связи с проблемами наименее развитых стран.

1.4 Оперативная поддержка проектов в области технического сотрудничества.

Ожидается непрерывный и быстрый рост объема проектов в области технического сотрудничества, касающихся планирования и политики сектора внешней торговли наименее развитых стран, сопровождающийся активной поддержкой со стороны ПРООН и двусторонним финансированием. Другие проекты будут, как ожидается, включать подготовку справочных исследований для совещаний доноров/получателей в отдельных наименее развитых странах, как предусмотрено в пункте 22 резолюции.

Подпрограмма 2. Развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю

- a) Потребности в ресурсах: 247 900 долл. США (14,1 процента от общей суммы ресурсов программы).
- b) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.244-18.249); резолюция 123 (У) ЮНКТАД.
- c) Элементы программы:

2.1. Развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю.

Будут продолжены исследования конкретных проблем, вытекающих из географического положения этих стран, не имеющих выхода к морю, и по мере возможности будут разработаны рекомендации, касающиеся действий, направленных на сокращение реальных расходов, связанных с выходом этих стран к морю и на мировые рынки. В ходе сопоставительных исследований будет проведен анализ положения в области транзитных перевозок, в том числе имеющихся объектов инфраструктуры и соглашений в различных областях. При участии экспертов-консультантов будут подготовлены основополагающие направления для решения проблем транзитных перевозок на основе комплексного планирования. Существенная помощь будет предоставлена проектам технического сотрудничества на межрегиональном и субрегиональном уровнях, осуществляемых при значительной помощи, предоставляемой Швецией. Эти проекты включают планирование и изучение расходов, связанных с использованием конкретных коридоров для транзитных перевозок и другие конкретные усилия, направленные на улучшение доступа этих стран к морю и на международные рынки. Для Генеральной Ассамблеи, Экономического и Социального Совета по торговле и развитию подготовлены доклады, содержащие обзор прогресса, достигнутого в осуществлении конкретных мер и действий в отношении данной группы стран.

Подпрограмма 3. Островные развивающиеся страны

- a) Потребности в ресурсах: 93 200 долл. США (5,6 процента от общей суммы программы).
- b) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.244-18.249); резолюция III (У) ЮНКТАД.
- c) Элементы программы:

3.1. Островные развивающиеся страны.

При помощи консультантов будут проведены подробные исследования для анализа общих проблем экономики островных стран и сдерживающих факторов, влияющих на экономический рост и развитие. В соответствии с резолюцией III (V) ЮНКТАД это мероприятие будет являться продолжением работы по программе, содержащейся в резолюции 98 (IV). Существенная помощь будет предоставлена проектам технического сотрудничества, осуществляемым при помощи ПРООН или на основе двустороннего финансирования. Для Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и Совета по торговле и развитию будут подготовлены доклады, содержащие обзор прогресса, достигнутого в осуществлении конкретных мер и специальных действий, направленных на преодоление недостатков, вытекающих из географических положений этих стран.

Подпрограмма 4. Планирование программ и управление

II5. Особая роль ЮНКТАД в качестве центрального органа основной новой программы действий на 80-е годы для наименее развитых стран потребует значительного увеличения числа контрактов с другими учреждениями системы Организации Объединенных Наций, правительствами стран-доноров, предоставляющих помощь на двусторонней основе и правительствами наименее развитых стран. По-видимому, потребуются провести подобную координацию действий с другими международными органами в связи с подпрограммами для островных и не имеющих выхода к морю развивающихся стран. Считается целесообразным включить эти важные функции по координации за пределами секретариата ЮНКТАД в раздел планирования программ и управление.

- а) Потребности в ресурсах: 86 500 долл. США (4,9 процента от общей суммы программы).
- б) Справочный материал: Эта подпрограмма не подпадает под структуру программ среднесрочного плана.
- с) Элементы программы:

4.1. Межучрежденческая координация.

В соответствии с положениями резолюций III (v), I22 (v) и I23 (v) ЮНКТАД межучрежденческая координация в области программ будет осуществляться на уровне секретариатов с региональными комиссиями и другими соответствующими организациями Организации Объединенных Наций.

4.2. Планирование программ и управление.

Этот элемент программы предполагает осуществление вспомогательных функций, о которых говорит само название.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Новые должности:

II6. Предполагается, что по меньшей мере потребуется семь должностей категории специалистов для начала всеобъемлющей новой программы действий для наименее развитых стран, о чем предложено в резолюции I22 (V) ЮНКТАД. Срочный характер, придаваемый этой программе резолюцией, в которой предусматривается минимальная программа действий на 1979-1981 годы в отношении подготовки основной новой программы действий для наименее развитых стран, не допускает значительно затягивать сроки осуществления программы работ. В пункте 40 резолюции I22 (V) говорится, что "в целях эффективного осуществления своих функций в этой области и признавая важность данного вопроса, подразделение ЮНКТАД, занимающееся наименее развитыми странами, должно быть соответствующим образом укреплено и ему должны быть предоставлены необходимые дополнительные ресурсы".

II7. Принимая во внимание, тот факт, что сохраняется действие мандата, предоставленного ЮНКТАД в резолюции I23 (V) о проблемах развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и в резолюции III (V) об островных развивающихся странах и учитывая ограниченный характер имеющихся ресурсов для этих подпрограмм, было бы целесообразно выполнить резолюцию I22 (V) за счет перераспределения средств в рамках программы.

II8. Поэтому следует использовать следующим образом три дополнительных должности категории специалистов, которые испрашиваются наряду с секретарской должностью категории общего обслуживания:

Один старший сотрудник по экономическим вопросам на уровне С-5

Этот сотрудник будет нести ответственность за подготовку подробных исследований и соглашений на глобальном уровне и на уровне стран для осуществления координации и управления деятельностью в рамках всеобъемлющей новой программы действий для наименее развитых стран.

Два сотрудника по экономическим вопросам на уровне С-4

Один из них будет нести ответственность за организацию конкретных совещаний и участие в работе этих совещаний, проводимых в странах, в качестве элемента подготовки и осуществления всеобъемлющей новой программы действий для наименее развитых стран. Он также будет заниматься подготовкой конкретных исследований, касающихся соглашений для координации и управления деятельностью в рамках этой всеобъемлющей программы на глобальном уровне и на уровне стран.

/...

Второй сотрудник будет нести ответственность за подробное исследование условий в отдельных наименее развитых странах, касающихся различных конкретных аспектов внешней торговли и иностранной помощи.

Оба сотрудника будут оказывать содействие в разработке программ в предоставлении оперативной помощи в рамках проектов технического сотрудничества, финансируемых за счет ПРООН или двусторонних источников в рамках всеобъемлющей новой программы действия для наименее развитых стран.

Временный персонал общего назначения

119. Как показывает опыт необходима дополнительная сумма в размере 17 000 долл. США для найма сотрудников в целях замещения штатных сотрудников, отсутствующих продолжительный срок по болезни или находящихся в декретных отпусках с учетом имеющегося опыта.

Консультанты

120. Ассигнования в размере 100 100 долл. США составляют увеличение на 80 000 долл. США по сравнению с ассигнованиями 1978-1979 годов. Однако этот рост будет обеспечиваться за счет других программ и не повлечет за собой общего увеличения по разделу 15. Консультанты необходимы, в частности, для проведения исследований на местах и изучения положения в отдельных странах в целях обеспечения основы для необходимых политических изменений на международном уровне и уровне страны в соответствии с пунктом 37 резолюции 122 (V).

Специальные группы экспертов

121. Ассигнования в размере 32 500 долл. США предоставляются для проведения совещания одной группы экспертов с пониманием того, что последующие совещания, касающиеся наименее развитых стран, будут финансироваться за счет внебюджетных источников.

Путевые расходы персонала

122. Увеличение средств на путевые расходы персонала на 34 900 долл. США, что в результате составит 58 100 долл. США для этой подпрограммы обеспечивается за счет расходов по другим программам без предполагаемого увеличения общих ассигнований ЮНКТАД.

Печатание и переплет по контрактам

123. Ассигнований в размере 4 900 долл. США испрашиваются по этой статье для покрытия расходов, связанных с изданием исследований или докладов, которые можно заблаговременно определить, с тем чтобы осуществить эту работу по контрактам.

9. СТРАХОВАНИЕ

ТАБЛИЦА 15.26. АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	615,2	64,4	-	2,5	66,9	682,1
Временный персонал общего назначения	18,0	0,7	-	0,1	0,8	18,8
Консультанты	9,4	0,2	-	0,1	0,3	9,7
Сверхурочные	4,5	-	-	-	-	4,5
Общие расходы по персоналу	160,2	16,2	-	0,8	17,0	177,2
Путевые расходы персонала	45,3	1,6	(22,1)	0,4	(20,1)	25,2
Типографские и переплетные работы по контрактам	40,9	1,4	(37,4)	-	(36,0)	4,9
Итого	893,5	84,5	(59,5)	3,9	28,9	922,4

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				(5) Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
978,0	(59,5)	-	-	(59,5)	(6,0)

ТАБЛИЦА 15.26 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Итого а		
б) Действующие проекты		
ПРООН (ориентировочное плановое задание, совместный взнос, НРС и резерв программы)	499,0	600,0
Целевые фонды проекта	232,0	100,0
Итого б	731,0	700,0
Всего а и б	731,0	700,0

Итого, прямые расходы	1 622,4
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

546,1

Всего, прямые и распределенные расходы	2 168,5
--	---------

/...

ТАБЛИЦА 15.27. ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Страхование

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-1	1	1			1	1
С-5	1	1			1	1
С-4	2	2			2	2
С-3	1	1			1	1
С-2/1						
Итого	5	5			5	5
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Прочие разряды	3	3			3	3
Итого	3	3			3	3
Всего	8	8			8	8

/...

9. СТРАХОВАНИЕ

124. Незначительный прогресс был достигнут в ходе второго Десятилетия развития в секторе страхования, в котором большая часть развивающихся стран значительно расширили свой внутренний рынок страхования и в настоящее время покрывают на местах значительную часть своих традиционных потребностей в области страхования. Тем не менее сохраняется необходимость в предоставлении помощи, поскольку экономическое развитие влечет за собой быстрый рост потребностей в области страхования, в частности для более сложного страхования с покрытием более высокого риска. Для удовлетворения этих потребностей, не прибегая к значительному использованию услуг иностранных страховых компаний и компаний перестрахования, развивающимся странам необходимо использовать новых более квалифицированных специалистов и систематически пересматривать сроки и условия их сотрудничества с международными центрами страхования и перестрахования.

- a) Потребности в ресурсах: 922 400 долл. США (100 процентов общей суммы программы).
- b) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.258-18.264).
- c) Элементы программы:

I.1 Основные исследования и исследования в области политики

В 1980 году будет начато осуществление шести исследований, касающихся следующих вопросов: страхование от стихийных бедствий; расширение сети страхования жизни; анализ чистого оттока иностранной валюты в результате покупки перестрахования за рубежом; страхование корпусов морских судов и воздушное страхование; проблемы в области гражданской ответственности автомобилистов; страховое законодательство и надзор за страхованием. Последний из этих вопросов явится дополнением в отношении ранее проведенного исследования. Большинство из этих исследований будут дополнены в ходе двухлетнего периода.

I.2 Двухгодичный обзор страхования

"Двухгодичный обзор страхования" выпускается в качестве периодического издания, отражающего последние события в области страхования и перестрахования во всем мире. Главным образом на основе этих обзоров Комитет по невидимым статьям и финансированию, связанному с торговлей, осуществляет оценку прогресса деятельности данной программы и определяет политику в отношении новых мероприятий, способствующих дальнейшему развитию.

I.3 Основная помощь мероприятиям в области технического сотрудничества

Мероприятия, в отношении которых предоставляется помощь, включают национальные и региональные сети страхования, организацию учебных семинаров и встреч за круглым столом, финансируемых за счет добровольных взносов, и ряда региональных неправительственных страховых организаций, с которыми осуществляется обмен информацией.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

I25. По данной программе не испрашивается дополнительных ресурсов. Временные сотрудники общего назначения необходимы, как показал предыдущий опыт, для замены штатных сотрудников, отсутствующих продолжительное время по болезни или находящихся в декретных отпусках. Ограниченный объем консультативных услуг, как предполагается, дополнит кадровые ресурсы в области некоторых конкретных аспектов специализированных исследований, предусмотренных на двухлетний период. Ассигнования на путевые расходы персонала были сокращены по сравнению с предыдущим двухгодичным периодом с пониманием того, что некоторые необходимые поездки главным образом для координации могут совмещаться с другими поездками, финансирование которых предусмотрено за счет внебюджетных средств.

Печатание и переплет по контрактам

I26. Испрашиваются ассигнования в размере 5 900 долл. США для покрытия расходов, связанных с опубликованием изданий или докладов, которые можно заблаговременно определить, с тем чтобы обеспечить их печатание по контрактам.

10. УПРОЩЕНИЕ ТОРГОВЛИ

ТАБЛИЦА 15.28. АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	261,7	4,5	11,2	1,1	16,8	278,5
Сверхурочные	4,5	0,1	-	-	0,1	4,6
Общие расходы по персоналу	68,2	0,8	3,0	0,3	4,1	72,3
Путевые расходы персонала	14,9	0,5	(1,2)	0,3	(0,4)	14,5
Типографские и переплетные работы по контрактам	-	-	4,9	0,1	5,0	5,0
Итого	349,3	5,9	17,9	1,8	25,6	374,9

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус одновременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
355,2	17,9	-	-	17,9	5,0

ТАБЛИЦА 15.28 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Возмещение расходов по линии технического сотрудничества:		
Штатные должности	47,0	51,0
Общие расходы по персоналу	12,0	13,0
Итого а	59,0	64,0
б) Действующие проекты		
ПРООН (ориентировочное плановое задание и совместный внос, НРС и резерв программы)	599,0	600,0
Целевые фонды проекта	277,0	100,0
Итого б	876,0	700,0
Всего а и б	935,0	764,0

Итого, прямые расходы	1 138,9
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

264,0

Всего, прямые и распределенные расходы	1 402,9
--	---------

/...

ТАБЛИЦА 15.29. ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Упрощение торговли

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-1	-	I			-	I
С-5	I	-			I	-
С-4	I	I			I	I
Итого	2	2			2	2
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Прочие разряды	I	I	I	I	2	2
Итого	I	I	I	I	2	2
Всего	3	3	I	I	4	4

/...

10. УПРОЩЕНИЕ ТОРГОВЛИ

127. Данная программа касается упрощения международной торговли за счет упрощения и согласования административных формальностей и рационализации процедур и документов, в том числе их ликвидация, где это возможно. На глобальном уровне этими программами в целом занимается система Организации Объединенных Наций, а в том, что касается межправительственных консультаций, то ими занимаются региональные комиссии.

- а) Потребности в ресурсах: 374 900 долл. США (100 процентов от общей суммы программы).
- б) Справочный материал: среднесрочный план на период 1980-1983 годов (A/33/6/Rev.1, том III, пункты 18.272-18.278).
- с) Элементы программы:

1.1 Технические исследования и деятельность по разработке документации и созданию информационных служб

Исследования, доклады и рабочие документы будут по-прежнему готовиться в ходе совещаний по упрощению торговли в ЭКЕ, в отношении которой ЮНКТАД функционирует в качестве консультанта как и для других региональных комиссий. Подготовка технических предложений или их изучение будет осуществляться в целях подготовки проекта рекомендаций для их принятия на правительственном уровне. Информационная система обеспечивает сбор, подготовку и распространение материалов по мерам, направленным на упрощение торговли и работу с кодами (до 10 000 записей), справочниками и т.д. Будет подготовлен и по мере необходимости обновляться "Учебник по упрощению торговли".

Технические исследования будут касаться, в частности, новых методов обмена торговой информацией, которые заменят традиционную бумажную документацию и позволят использовать технику, начиная от телексов до осуществления обмена информацией между ЭВМ. Эта работа будет связана с разработкой справочника элементов данных и различных кодов и правил обмена.

1.2 Сотрудничество и межучрежденческая координация

Деятельность по данному элементу программы включает участие в подготовке соглашений с региональными комиссиями по вопросам технических исследований и разработок, предоставления существенной помощи этим комиссиям для обеспечения, в частности, межрегиональной координации и предоставления услуг межправительственным органам и совещаниям в рамках этих комиссий, занимающихся вопросом упрощения торговли.

I.3 Помощь проектам технического сотрудничества

Успешное осуществление различных мер по упрощению торговли, в частности мер, связанных с использованием новой техники, как предполагается в ряде развивающихся стран, приведет к увеличению спроса на постоянной основе в области секретарского обслуживания для обеспечения дальнейшего совершенствования и расширения использования мер по упрощению торговли. Были разработаны и осуществляются проекты в более 70 развивающихся стран и приблизительно 10-12 новых проектов разрабатывается ежегодно.

Потребности в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Реклассификация

I28. Предлагается реклассифицировать должность управляющего программой с уровня С-5 до уровня Д-1, учитывая исключительный характер его деятельности и международную ответственность.

Печатание и переплет по контрактам

I29. Предполагается предоставить минимальную сумму в размере 4 900 долл. США на двухгодичный период 1980-1981 годов для печатания форм торговой документации.

/...

В. Обслуживание программ

1. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ПО УПРАВЛЕНИЮ ТЕХНИЧЕСКИМ СОТРУДНИЧЕСТВОМ

ТАБЛИЦА 15.30. АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	122,8	2,0	-	0,6	2,6	125,4
Общие расходы по персоналу	31,9	0,5	-	0,1	0,6	32,5
Путевые расходы персонала	7,3	0,2	-	0,1	0,3	7,6
Итого	162,0	2,7	-	0,8	3,5	165,5

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
164,7	-	-	-	-	-

/...

ТАБЛИЦА 15.30. (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Возмещение по линии технического сотрудничества:		
Штатные должности	897,0	952,0
Временные сотрудники общего назначения	10,0	30,0
Общие расходы по персоналу	233,0	248,0
Путевые расходы	40,0	50,0
Итого а	I 180,0	I 280,0
б) Действующие проекты		
Итого б	-	-
Всего а и б	I 180,0	I 280,0

Итого, прямые расходы	I 445,5
-----------------------	---------

В. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

(I 445,5)

Всего, прямые и распределенные расходы	-
--	---

/...

ТАБЛИЦА 15.31. ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Деятельность по управлению техническим сотрудничеством

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-1	I	I			I	I
С-5			I	I	I	I
С-4			4	4	4	4
С-3			I	I	I	I
Итого	I	I	6	6	7	7
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Пятый разряд			6	6	6	6
Итого	-	-	6	6	6	6
Всего	I	I	I2	I2	I3	I3

/...

D. Оперативное обслуживание программ

I. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ПО УПРАВЛЕНИЮ ТЕХНИЧЕСКИМ СОТРУДНИЧЕСТВОМ

I30. Функции службы технического сотрудничества главным образом касаются управления в рамках программы оперативной деятельности ЮНКТАД, связанной с координацией деятельности основных подразделений ЮНКТАД и ПРООН, Центральных учреждений и сотрудников на местах. Управление несет общую административную ответственность за разработку и предоставление проектов технической помощи и за участие в деятельности ПРООН и сотрудничество с ней.

I31. За исключением должности начальника, которая финансируется за счет регулярного бюджета, персонал службы финансируется за счет средств, выделяемых на накладные расходы. Несмотря на то, что объем проектов технического сотрудничества, осуществляемых ЮНКТАД, утроился начиная с 1974 года, тем не менее с тех пор не расширялся штат данной программы. Сокращение реальной стоимости косвенных поступлений в швейцарских франках, за счет которых покрываются накладные расходы, не позволяет увеличить число должностей несмотря на очень значительное увеличение объема работы, связанной с программами. Поэтому предусматривается перераспределить функции между службой технического сотрудничества и основными заинтересованными подразделениями в целях передачи дополнительных функций по разработке проектов основным подразделениям и, таким образом, позволить службе технического сотрудничества сосредоточить свое внимание на функциях по координации.

3. АДМИНИСТРАТИВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ И ОБЩЕЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ТАБЛИЦА 15.34 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	2 410,9	43,1	-	5,5	48,6	2 459,5
Временный персонал общего назначения	28,0	0,9	-	0,1	1,0	29,0
Сверхурочные	9,0	0,4	-	-	0,4	9,4
Общие расходы по персоналу	627,6	10,8	-	1,4	12,2	639,8
Путевые расходы персонала	14,6	0,4	-	0,3	0,7	15,3
Типографские и переплетные работы по контрактам	-	-	4,9	-	4,9	4,9
Общие оперативные расходы	1 338,6	278,5	-	25,4	303,9	1 642,5
Представительские расходы	8,8	0,4	10,0	0,3	10,7	19,5
Оборудование и материалы	959,5	33,9	-	15,0	48,9	1 008,4
Мебель и оборудование	95,4	3,4	-	1,5	4,9	100,3
Итого	5 492,4	371,8	14,9	49,5	436,2	5 928,6

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
5 864,2	14,9	-	-	14,9	0,2

/...

ТАБЛИЦА 15.33 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Обслуживание конференций

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-2	1	1			1	1
Д-1	1	1			1	1
С-5	5	5			5	5
С-4	3	3			3	3
С-3	1	1			1	1
С-2/1	4	4			4	4
Итого	15	15			15	15
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Пятый разряд	1	1			1	1
Другие разряды	15	16			15	16
Итого	16	17			16	17
Всего	31	32			31	32

/...

2. ОБСЛУЖИВАНИЕ КОНФЕРЕНЦИЙ

132. Эта программа осуществляется Отделом обслуживания конференций, основные функции которого заключаются в следующем:

- i) обеспечение того, чтобы периодические конференции и другие совещания ЮНКТАД, своевременно запланированные, обеспечивались обслуживанием и выполнением последующих работ, сюда в частности, относятся такие мероприятия, как составление расписаний ЮНКТАД, подробное планирование обслуживания каждого совещания, оповещение правительств и других участников о сроках заседаний и порядка полномочий;
- ii) оказание помощи Председателю конференции, Председателю вспомогательных органов Совета в проведении заседаний;
- iii) обеспечение контроля за документацией ЮНКТАД в редакторском плане, а также в плане объема документации, своевременной ее подготовки, обработки и своевременного распределения и оказание помощи докладчикам заседаний ЮНКТАД в подготовке и окончательной доработке докладов.

133. После начала осуществления комплексной программы по сырьевым товарам в 1976 году и в начале переговоров по ряду других вопросов, работа, связанная с обслуживанием конференций, продолжала значительно увеличиваться. Число рабочих недель официальных заседаний, таким образом, увеличилось с 88 в 1977 году до 115 в 1979 году, и в календарном плане на 1980-1981 годы предусматривается такое же количество совещаний на год, как и в 1979 году. Кроме этого, сложность заседаний, в частности заседаний, связанных с переговорами, значительно возросла, и наряду с эти увеличились случаи, когда заседания, посвященные переговорам, проводятся и в выходные дни и в ночное время. Использование арабского языка в качестве официального и рабочего языка ЮНКТАД усложнило и без того сложную структуру заседаний.

Потребность в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Новые должности

134. Испрашивается одна новая должность категории общего обслуживания для машинистки на арабском языке в отдел переписки, в котором в настоящее время ведется работа только на английском, французском и испанских языках. Этот дополнительный пост испрашивается для выполнения задачи, поставленной в резолюции 31/159 Генеральной Ассамблеи и резолюции 115 (V) ЮНКТАД.

/...

Временный персонал общего назначения.

135. Поскольку конференция в резолюции 142 (V) рекомендовала продолжить работу комплексной программы по сырьевым товарам в течение следующего двухгодичного периода и поскольку число заседаний, посвященных переговорам в рамках программы, как предполагается, еще более увеличится по сравнению с двухгодичным периодом 1978-1979 годов, предлагается восстановить ассигнования для двух сотрудников категории С-3, одного сотрудника категории С-2/1 и трех специальных должностей категории общего обслуживания на неперIODической основе. Создание этих специальных должностей первоначально предполагалось на четвертой сессии ЮНКТАД в резолюции 93 (IV) и затем было рекомендовано сохранить их до конца 1979 года на основании решения Совета по торговле и развитию, принятого на его восемнадцатой сессии 15/. Подробности содержатся в пунктах 5-10.

Путевые расходы представителей

136. Учитывая опыт прошлых лет, предполагается, что каждое из четырех освободительных движений будет рассчитывать на возможность направления представителя по меньшей мере на пять совещаний ЮНКТАД ежегодно, что в среднем составит 2 000 долл. США на одного участника одного совещания. Испрошенные 80 000 долл. США будут перераспределены из статьи, по которой они представлены, в статью путевые расходы персонала.

Печатание и переплет по контрактам

137. По данной статье потребуется 67 000 долл. США для печатания официальных отчетов на арабском и русском языках, так как на остальных языках отчеты печатаются в самой организации. Показанный отрицательный рост объясняется тем фактом, что накопился материал конференции ЮНКТАД IV из-за недостаточных ассигнований в 1978-1979 годах.

15/ Решение 177 (XVIII).

3. АДМИНИСТРАТИВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ И ОБЩЕЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ТАБЛИЦА 15.34 АНАЛИЗ ОБЩИХ РАСХОДОВ
(в тыс. долл. США)

А. ПРЯМЫЕ РАСХОДЫ

1) Регулярный бюджет

Главные статьи расходов	Ассигнования на 1978-1979 гг.	Предполагаемые дополнительные потребности				Смета расходов на 1980-1981 гг.
		Переоценка базы ресурсов 1978-1979 гг. (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Рост ресурсов (по пересмотренным расценкам 1979 года)	Инфляция в 1980 и 1981 годах	Общее увеличение	
Штатные должности	2 410,9	43,1	-	5,5	48,6	2 459,5
Временный персонал общего назначения	28,0	0,9	-	0,1	1,0	29,0
Сверхурочные	9,0	0,4	-	-	0,4	9,4
Общие расходы по персоналу	627,6	10,8	-	1,4	12,2	639,8
Путевые расходы персонала	14,6	0,4	-	0,3	0,7	15,3
Типографские и переплетные работы по контрактам	-	-	4,9	-	4,9	4,9
Общие оперативные расходы	1 338,6	278,5	-	25,4	303,9	1 642,5
Представительские расходы	8,8	0,4	10,0	0,3	10,7	19,5
Оборудование и материалы	959,5	33,9	-	15,0	48,9	1 008,4
Мебель и оборудование	95,4	3,4	-	1,5	4,9	100,3
Итого	5 492,4	371,8	14,9	49,5	436,2	5 928,6

Анализ реального роста (по пересмотренным расценкам 1979 года)

(1) Вся переоцененная база ресурсов 1978-1979 годов	Рост ресурсов				Темпы реального роста (5) в % к (1)
	(2) фактический	(3) минус единовременные статьи	(4) плюс отсроченный рост (новые должности)	(5) уточненный	
5 864,2	14,9	-	-	14,9	0,2

/...

ТАБЛИЦА 15.34 (продолжение)

2) Внебюджетные средства

	Смета расходов на 1978-1979 гг.	Смета расходов на 1980-1981 гг.
а) Программы деятельности и административное обслуживание		
Возмещение по линии технического сотрудничества:		
Штатные должности	442,0	468,0
Временный персонал общего назначения	5,0	15,0
Общие расходы по персоналу	115,0	122,0
Путевые расходы	10,0	15,0
Итого а	572,0	620,0
б) Действующие проекты		
Итого б	-	-
Всего а и б	572,0	620,0

Итого, прямые расходы	6 548,6
-----------------------	---------

в. РАСПРЕДЕЛЕННЫЕ РАСХОДЫ

(6 548,6)

Всего, прямые и распределенные расходы	-
--	---

/...

ТАБЛИЦА 15.35 ПОТРЕБНОСТИ В ШТАТНЫХ ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Административное управление и общее обслуживание

	Регулярный бюджет		Внебюджетные средства		Всего	
	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы	1978-1979 годы	1980-1981 годы
<i>Категория специа- листов и выше</i>						
Д-1	1	1			1	1
С-5	1	1	1	1	2	2
С-4	4	4			4	4
С-3	3	3			3	3
С-2/1	4	4	1	1	5	5
Итого	13	13	2	2	15	15
<i>Категория общего обслуживания</i>						
Пятый разряд	2	2			2	2
Прочие разряды	21	21	5	5	26	26
Итого	23	23	5	5	28	28
Всего	36	36	7	7	43	43

/...

3. АДМИНИСТРАТИВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ И ОБЩЕЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Этот элемент оперативного обслуживания программы включает:

- i) административное обслуживание, связанное с финансами, кадрами и общими административными вопросами секретариата ЮНКТАД в сотрудничестве с соответствующими центральными административными службами Организации Объединенных Наций (1 816 300 долл. США, т.е. 30,6 процента общей суммы программы);
- ii) экономическая справочная служба (1 059 500 долл. США, т.е. 17,8 процента от общей суммы программы);
- iii) реестр ЮНКТАД (281 700 долл. США, т.е. 4,7 процента от общей суммы программы);
- iv) программа, кроме того, включает общий объем средств, необходимых ЮНКТАД для общих оперативных расходов, поставок и оборудования. Было бы нецелесообразным стремиться к распределению этих расходов между основными подразделениями (2 771 100 долл. США, т.е. 46,7 процента от общей суммы программы).

Потребности в ресурсах (по пересмотренным нормам 1979 года)

Временный персонал общего назначения

138. Учитывая опыт предыдущих лет, испрашивается сумма в размере 28 900 долл. США для найма сотрудников в период наибольшего увеличения объема работы и для замены персонала, отсутствующего продолжительное время по болезни или находящегося в декретных отпусках.

Путевые расходы персонала

139. На поездки персонала, необходимые для координации деятельности с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций, как предполагается, потребуется 15 000 долл. США в 1980-1981 годах.

Печатание и переплет по контрактам

140. Для печатания форм и других административных материалов нет возможности запланировать конкретную сумму.

Представительские расходы

141. Увеличение испрашиваемой суммы для покрытия представительских расходов необходимо главным образом для выполнения официальных функций в связи с предполагаемым увеличением в 1980-1981 годах числа конференций по переговорам в отношении отдельных сырьевых товаров.